

# EL LIBRE

Celebrando 56 años

## MI CABALLERO

*Por las mañanas  
Mi pequeñuelo  
Me despertaba  
Con un gran beso.  
Puesto a horcajadas  
Sobre mi pecho,  
Bridas forjaba  
Con mis cabellos.  
Ebrio él de gozo,  
De gozo yo ebrio,  
Me espoleaba  
Mi caballero:  
¡Qué suave espuela  
Sus dos pies frescos!  
¡Cómo reía  
Mi jinetuelo!  
Y yo besaba  
Sus pies pequeños,  
¡Dos pies que caben  
En solo un beso!*

*Jose Martí*



FELIZ  
DÍA  
DE  
LOS  
PADRES



CUIDADO Y EDUCACIÓN DESDE RECIÉN NACIDOS HASTA GRADO 12

(305) 642-1000

50 CENTROS • HASTA 100% GRATIS • ÚNICOS DE 6 A.M. A 7 P.M.

# “A COLOMBIA HAY QUE REINVENTARLA Y EVITAR QUE CAIGA EN EL COMUNISMO”

## LIBRE EN EXCLUSIVA CON EL CANDIDATO DE MÁS OPCIONES EN COLOMBIA

**POR GERMÁN ACERO E.**  
Exclusiva para LIBRE

**R**odolfo Hernández, el hombre que ha logrado cautivar políticamente a Colombia, de la noche a la mañana, reiteró que “**A Colombia hay que reinventarla y evitar que caiga en el comunismo**”, como le ha sucedido a otras naciones, como Venezuela, Cuba y Nicaragua, las cuales hoy están devastadas.

Rodolfo Hernández fue el protagonista de la primera vuelta en Colombia y en Miami habló en exclusiva con LIBRE. Subió en las encuestas en las semanas finales y desbancó al candidato del establecimiento y la derecha —Federico “Fico” Gutiérrez— y llegó a segunda vuelta con la posibilidad de amenazar la ventaja de Gustavo Petro. Su bandera es la anticorrupción.

Es independiente, polémico, antipolítico y populista.

Estas son las principales propuestas de Rodolfo Hernández, de 77 años, si llega a ganar la Presidencia.

### ANTICORRUPCIÓN

“Yo me defino como Rodolfo Hernández, un ingeniero que quiere sacar a los ladrones del gobierno. Eso es todo”. En eso se resume su campaña acabar con los corruptos, así en general. Esa es la columna vertebral de su programa.

“La corrupción es el mayor impuesto que nos toca pagar a todos los colombianos”, dice Hernández en su página web. “La corrupción es una enfermedad que solo puede curarse con cirugía y sin anestesia”.

¿Cómo derrotará la corrupción? “No mentir, no traicionar a los electores y lograr una pequeña modificación al Código Penal y al Código de Procedimiento Penal para quitarles la impunidad”, le dijo a LIBRE.

“¿Cómo es posible que estos políticos que roban todo y los mandan para el club campestre? ¿Los mandan para la casa? Los mandan a pagar atenciones militares, mientras que a un pobre roba una gallina, le meten diez años en el peor patio”.



Rodolfo Hernández mostró en rueda de prensa el semanario LIBRE, asombrado ante su independencia y libertad.



LIBRE habló en exclusiva con el candidato que tiene más opciones de llegar al poder en Colombia este domingo 19 de junio.

El eje anticorrupción incluye una reforma del Poder Judicial, la meritocracia como fundamento para la asignación de cargos públicos y la creación de un control fiscal.

### RECOMPENSA POR EL DINERO QUE SE RECUPERE

La apuesta además es la participación ciudadana. En su programa de Gobierno, Hernández dice que incentivará las veedurías ciudadanas: “Se les pagará recompensa por el dinero que se recupere de los políticos corruptos que denuncien. Dejarán de ser mal tratadas y sus recomendaciones tendrán que ser atendidas con prontitud”.

Además, reveló que creará “un instituto virtual que le devuelva a los colombianos el dinero robado”. “La idea es recompensar la denuncia ciudadana hasta con el 20 % de lo recuperado”.

Durante la campaña ha acusado a sus detractores de “sinvergüenzas”, “atracadores”, “ladrones”, y hasta drogadictos cada vez que tiene oportunidad.

Reveló, por ejemplo, que en el pasado el narcotráfico y los corruptos compraban las elecciones para ganar, pero, ahora, les ha quedado muy difícil en vista de que ha surgido un “candidato limpio” que no tiene compromisos con nadie para gobernar honestamente.

### RELACIONES CON EE.UU.

Resaltó también que las relaciones con los Estados Unidos se mantendrán dentro de los canales diplomáticos previstos y “si hay que mejorar algo, entonces, lo haremos con nuestros asesores internacionales”.

Abiertamente y sin temores denunció que su contrincante, Gustavo Petro, está mandando a incendiar las casas de aquellos votantes que no comulgan con sus ideales de izquierda, sobre todo, en regiones de la costa pacífica y atlántica de Colombia.

“Es hora de que el pueblo se ponga la mano en el corazón y vea, de una vez por todas, cuál es el candidato que puede salvar a Colombia,

(PASA A LA PÁGINA 3)

# “RODOLFO”, LEYENDO LIBRE

(VIENE DE LA PÁGINA 2)

**luego de alertar que “el Pacto Histórico de Petro”, es un “salto al vacío”, que puede llevar al país a lo peor”.**

Hablando con los medios de comunicación de Miami, entre ellos LIBRE, dijo: **“Ese es Rodolfo: contradictorio de su eslogan de no mentir”** y así es Rodolfo Hernández, el “Donald Trump” colombiano que quiere ser presidente.

## LA “CIUDAD RESOCIALIZADORA”

En línea con la lucha contra la corrupción, **Rodolfo Hernández** quiere reestructurar el Instituto Nacional Penitenciario y Carcelario (Inpec) **“y mejorar la infraestructura carcelaria del país”**. Su objetivo: relocalizar las cárceles hacia sitios donde haya **“actividades agropecuarias e industriales”** y **“cero tolerancia con la criminalidad”**.

**“Las cárceles de Colombia constituyen el mejor centro de aprendizaje de la delincuencia y, por eso, hay que reformarlas a fondo, puesto que, desde allí, por ejemplo, los delincuentes manejan todos sus negocios ilegales y crímenes”**.

**“A eso hay que llamarlo la ‘Ciudad Resocializadora’: un proyecto para modificar las cárceles con “optimización de recursos y resocialización de los penados”, insistió Hernández, quien advirtió que respetará los resultados electorales en Colombia del próximo 19 de junio.**

**Hernández** dijo que tenía una propuesta central educativa: cobertura universitaria del 100%, a través de una reforma del sistema de admisiones a las universidades públicas. **“Para lograr dicho objetivo se invertirá en la construcción de más centros educativos superiores, empezando desde las regiones más apartadas y pobres del país”**.

Un camino en ese proyecto es para **Hernández** su visión anti política: **“Quitarles el manejo de las universidades a los políticos para entregárselo a los más reconocidos académicos, intelectuales y pensadores”**.

## EN IMPUESTOS

**Rodolfo Hernández** en materia de impuestos, organizar impositivamente al país con una apuesta principal: bajar el IVA. Este es un impuesto que paga todo el pueblo para artículos básicos como los de la canasta familiar.

**“La idea es “hacer tan práctico el pago del IVA que los contribuyentes no dispongan de mecanismos para evadir el compromiso con la Nación. El objetivo es garantizar el recaudo y hacer más eficientes los procesos administrativos, si todos los contribuyentes aportan el 10% de IVA, dice, habría equilibrio en materia fiscal”**.

## VIVIENDA DIGNA

**Hernández**, quien durante su vida profesional ha sido constructor enfocado en viviendas de interés social en el departamento de Santander (al norte del país), dice que su objetivo es la vivienda digna, cerrando **“el déficit habitacional en lo rural y en lo urbano”**.

El candidato propone un programa nacional de vivienda rural con la creación de **“aldeas rurales integrales”**: casas prefabricadas de mínimo 60 metros cuadrados con servicios habitacionales completos, paneles solares y pozos sépticos.

Ese programa, dice logra **“evitar el desplazamiento a las ciudades y, en cambio, estimula el retorno al campo”**.

En cuanto a la vivienda urbana, serían casas en lotes de 72 a 126 metros cuadrados en zonas céntricas con incentivos de ahorro en inversión.

**Concluyó que le dará prioridad a los planes para rescatar aquellos colombianos que se han ido al exterior, más o menos 5 millones, debido a causas económicas y de violencia, siendo la mayoría testigos de difíciles situaciones en esas naciones donde apenas pueden sobrevivir dignamente”**.

(MÁS EN LA PÁGINA 12)



Hernández hizo graves denuncias sobre el poder tan grande que hay en Colombia en “manos de los corruptos”. Miró con supremo agradecimiento la portada de LIBRE dedicada a su lucha política actual.

**LIBRE** www.libreonline.com **Manténgase informado y opine a cada minuto a través de nuestra página web.**

**MIEMBRO DE:** Sociedad Interamericana de Prensa (SIP).  
**SERVICIOS NOTICIOSOS NACIONALES E INTERNACIONALES:**  
 Agencia EFE, Servicios Noticiosos y Gráficos  
 NEWS.COM, que incluye las agencias internacionales más reconocidas, como AP, AFP, Reuters  
 y otros. Articulistas de The Washington Post.  
**REPORTEROS Y CORRESPONSALES EXCLUSIVOS:**  
 Reporteros noticiosos y gráficos exclusivos de LIBRE.  
 Corresponsales propios en más de veinte ciudades, estados y países.

**SERVICIOS NOTICIOSOS:**



AP, AFP, REUTERS y otros.

**LIBRE** es un periódico independiente, que abona sus afiliaciones institucionales y no recibe "subvenciones" o "dádivas" de denominaciones o sectas, partidos o gobiernos locales, nacionales o foráneos que puedan dictar o comprometer sus criterios a exponer o materiales a reproducir, siendo su compromiso mayor con los suscriptores y lectores que a través de encuestas frecuentes son consultados y atendidos. Sirva esto para "transparentizar" posiciones y evitar se confundan gestos espontáneos y libres con "\$ubordinaciones\$" inexistentes.

Encuéntrenos en: twitter facebook youtube myspace linkedin Google

**VOTE en la próxima pregunta**  
 Vote a través de: [www.libreonline.com](http://www.libreonline.com)

**ÚLTIMA HORA GRÁFICA**



Véalo al instante de producirse en: [www.libreonline.com](http://www.libreonline.com)

**Frecuentemente amanecen en Miami-Dade y otros estados, "amenazantes olas e inundaciones", para usted qué significan:**

Mito  Realidad 



A través de su "móvil" puede opinar en nuestra encuesta vigente.

Vote a través de: [www.libreonline.com](http://www.libreonline.com)  
 Los resultados de votación se cierran para publicación, los lunes de cada semana a las 3:00 p.m.

**PRESAS POLÍTICAS CUBANAS PIDEN AYUDA INTERNACIONAL**

**C**inco mujeres cubanas condenadas por participar en las protestas del 11 de julio de 2021 a ocho años de cárcel cada una afirman que continuarán levantando la voz por los derechos del pueblo de Cuba, pese al "ajuste de cuentas" del que dicen ser víctimas, informó la agencia EFE.



Se distribuyó una carta escrita a mano en prisión por Arianna López Roque, Donaida Pérez Paseiro, Nidia Bienes Paseiro, Lisdany Rodríguez Isaac y Lisdiany Rodríguez Isaac, quienes recibieron sentencia el pasado 6 de junio en Villa Clara y se declaran "presas políticas".

del 2022 a manifestarnos pacíficamente con la idea de vivir en un país libre y democrático junto a miles de placeteños", señalan.

"Queremos dejar bien claro que somos inocentes, que no cometimos delito alguno, solamente salimos a las calles el pasado 11 de julio

Las cinco dicen que su condena no es más que un "ajuste de cuentas de aquellos que movidos por el odio hacia quienes defienden sus ideas, golpean, encarcelan y hasta matan a todo aquel que no está de acuerdo con su absurda política comunista".

**ENCUESTA "ONLINE"**

Vote en: [www.libreonline.com](http://www.libreonline.com)

Resultado de la última pregunta

**¿Cree usted que el Rey de España fue el mensajero con la invitación a Biden a los países árabes para supuestamente abaratar el petróleo en EE.UU.?**

Sí		50.00%
No		50.00%



**NOTICIAS EN VIDEO**

Encuentre estas imágenes al momento en: [www.libreonline.com](http://www.libreonline.com)

**PRESS**  
 Si cumples los requisitos podrás obtener tu credencial de **PRENSA**

Tú también puedes ser un Corresponsal de



Aquí darás a conocer lo que sucede en tu comunidad  
 Desde cualquier lugar del mundo, mándanos tus fotos, notas, videos o reportes a: [fotos@libreonline.com](mailto:fotos@libreonline.com) o a: 2700 SW 8 St. Miami, Fl. 33135

**Comentarios Radiales**



**MENSAJES INSPIRACIONALES DE Demetrio Pérez, Jr.**

Escúchelos los domingos a las 5:00 p.m. en Radio Mambí



Si desea recibirlos, sin costo, por internet, en su voz mándenlos su dirección electrónica a: [demetrioperezjr@yahoo.com](mailto:demetrioperezjr@yahoo.com)



Véanos en televisión 24 horas [www.lincoln-marti.tv](http://www.lincoln-marti.tv)

# UN DÍA PARA LOS PADRES



Rev. Martín N.  
Añorga

**Q**uizás hoy la idea se haya comercializado y los regalos y las tarjetas de felicitación acaparen la atención; pero lo cierto es que la creación del **Día de los Padres** tuvo un sentido profundamente espiritual y romántico.

Cierta mañana de domingo, en una Iglesia del estado de Washington, la Sra. Sonora Dodd escuchó un sermón dedicado a las madres. Mientras prestaba atención al predicador por su mente cruzó el pensamiento de que los padres merecían también su distinción, y a partir de ese momento se dedicó a la tarea de que se les designara un día especial en el calendario.

El padre de Sonora, William Jackson Smart, era un veterano de la Guerra Civil quien enviudó cuando su esposa falleció al dar a luz a su sexto hijo. Este hombre rudo, hecho para la pelea, se vio solo de pronto con un recién nacido y cinco muchachos adicionales, y a todos los crió en una hacienda al este del estado de Washington.

**Cuando Sonora alcanzó la adultez valoró en todo su esplendor la vida de su padre, a quien recordaba con admiración y gratitud. El coraje que él desplegó a golpe de sacrificios para hacer, sin el apoyo de una madre, de todos sus hijos personas de bien, era tema para su perenne testimonio.**

Ya que el padre de Sonora había nacido en el mes de junio, ella escogió ese mes, precisamente el domingo 19 de junio de 1909 para que en su Iglesia de Spokane, Washington, se celebrara el primer Día de los Padres en América. La celebración fue auspiciada por la Asociación Ministerial local y las autoridades de la ciudad y del estado emitieron declaraciones y proclamas respaldando la misma.

Es justo señalar, sin embargo, que un año antes, el 5 de junio de 1908, ya se había celebrado en la Iglesia Central de Fairmont, West Virginia, un servicio religioso en honor a los padres conducido por el Rev. Robert Webb; pero el privilegio de lograr la designación de un día nacional dedicado a los padres cabe a la Sra. Dodd, quien supo rendir un justo y apasionado culto a la memoria de su inigualable padre, y quien trabajó febrilmente para que su causa fuera compartida por otros.

En el año 1924 el presidente Calvin Coolidge expresó su apoyo a la idea de convertir el **Día de los Padres** en una fecha oficial; pero no fue hasta 1966 que el entonces presidente Lyndon B. Johnson firmó la proclamación presidencial declarando el tercer domingo del mes de junio como el Día dedicado nacionalmente a honrar a los padres, vivos y muertos, de la nación americana.

Uno de los más notables antecedentes lo tenemos en las fiestas llamadas “Parentalias romanas”, que duraban nueve días del mes de febrero, aunque el objetivo era, al decir de Ovidio: “complacer las almas de nuestros padres fallecidos”. Nuestro Día de los Padres no tiene como único objetivo el honrar a los padres muertos, sino que fundamentalmente es la aceptación del cuarto mandamiento de la ley de Dios escrita en el Antiguo Testamento hebreo: “honra a tu padre ...”.

La cultura del Antiguo Testamento se basa en el lugar que los padres merecen y en la responsabilidad que desempeñan, y tal hecho básico ha sido adoptado plenamente por el cristianismo. La relación con nuestros padres no tan solo es expresión de un comportamiento social o de una tradición familiar, sino que tiene profundas raíces religiosas.

En el día de hoy, tristemente, muchos padres no merecen el respeto de sus hijos. El liberalismo sexual, la decadencia del matrimonio y la erosionada escala de los valores morales son factores que convierten en padres a hombres irresponsables e insolentes, tanto material como espiritualmente. Ya se ha dicho repetidamente que padre no es el que engendra; pero ese concepto no debe adoptarse como regla inopinada. El que engendra a un hijo es un padre, y debe enseñársele a asumir tal título. Mientras que sustituyamos la responsabilidad paternal con ayuda económica del estado y con la solidaridad de la familia para con las madres abandonadas sin exigir al padre su cuota de sacrificio, estaremos facilitándole a éste el camino de la irresponsabilidad. A los padres insensibles e insensatos debe aplicárseles todo el peso de la ley para obligarles a que reconozcan la validez de su compromiso.

Pero debemos ser positivos. Las excepciones no deben nublar la realidad de que hay padres extraordinarios, formidables, únicos, hombres de

bien, amantes y protectores de sus hijos que sí merecen reconocimiento y admiración.

**Hoy el Día de los Padres se ha extendido para darle cabida a hombres que proyectan en sus hogares y en la sociedad una figura paternal respetable y ejemplar. Hemos visto a alumnos que en el Día de los Padres abrazan a sus maestros y les agradecen la influencia que ejercen sobre sus vidas de estudiantes. En las iglesias hemos visto a personas que abrazan a sacerdotes y a ministros y les dicen cuánto ha significado para sus vidas el ministerio que ellos llevan a cabo.**

Un jefe recibió de una empleada de su oficina una tarjeta que simplemente decía: “gracias, porque usted me recuerda a mi padre, quien siempre fue un buen hombre que me guió y en quien confíé”. Decía después este director de negocios que se sintió profundamente emocionado con este mensaje, porque sus dos hijos viven fuera del país, y el testimonio de esta joven cubrió con ternura la ausencia de ellos.

**Muy a menudo nuestros padres, o quienes son como nuestros padres, no pasan de ser héroes ignorados. Suele ser demasiado tarde para muchos de nosotros la ocasión en que les digamos a nuestros padres cuánto les amamos. En una sala funeral, frente al cadáver de su padre, oí decir a un hijo: “- Viejo, te me fuiste sin que nunca yo te dijera cuánto te quiero y cuánto te debo ... nunca te lo dije; pero si ahora puedes oírme quiero que sepas que tú eres el mejor padre del mundo”.**

No esperemos a mañana para arreglar desfueros, para componer relaciones y para decir lo que ahora palpita de realidad en nuestros corazones. Aprovechemos este **Día de los Padres** y declaremos a nuestros padres los grandes héroes de nuestras vidas.

**Los que están en el cielo se honran con lo que somos y hacemos en Memoria de ellos.**

Los que están con nosotros, más allá del simple regalo, lo que quieren de nosotros es que les demos un fuerte abrazo y que digamos, felices y radiantes: ¡Gracias, papá, porque tú eres el mejor padre del mundo!.

# LIBRE EN EDICIÓN DEDICADA AL DÍA DE LOS PADRES

“A Colombia hay que reinventarla y evitar que caiga en el comunismo”, dice a LIBRE el candidato presidencial colombiano **Rodolfo Hernández**, a escasas horas de las elecciones del domingo 19 de junio, después de reunirse con diferentes sectores de la vida colombiana de aquí, participar en el programa televisivo de **Jaime Bayly** y denunciar amenazas para quitarle la vida, en una minuciosa cobertura periodística a cargo de nuestro reportero estelar **Germán Acero**.

La fecha de los padres, este tercer domingo de junio, no puede pasar desapercibida en LIBRE al rendirle tributo con poesías; el “**Ismaelillo Árabe**”, que **José Martí** dedica a su hijo y la alusión a su padre al decir: “si quieren que de este mundo lleve



una memoria grata llevaré, padre profundo, su cabellera de plata”, recogiendo así el sentir martiano como padre y como hijo. En nuestra portada un busto de Martí con su hijo en el Parque Central de Camagüey.

La integración familiar de los **Souto-Pérez**, gran ejemplo a reconocer y aplaudir en el **Día de los Padres**, presentando el origen empresarial del **Café Pilon** como módulo a admirar en esta edición.

Y como si fuera poco, llenos de orgullo, con ustedes un suplemento gráfico de la reciente graduación del grupo escolar **LINCOLN-MARTÍ**, con 1,200 graduados y más de 5,000 personas en el Centro Watsco de la Universidad de Miami, todo lo cual LIBRE se honra al compartir, deseando a todos un feliz Día de los Padres.



FOR A FREE WORLD AND A BETTER COMMUNITY  
POR UN MUNDO LIBRE Y UNA COMUNIDAD MEJOR

LIBRE was founded in Miami, FL  
on July 4, 1966.

LIBRE fue fundado el 4 de julio de 1966,  
en Miami, FL.

**DISTRIBUTED ON WEDNESDAY**

**LA EDICIÓN ESCRITA SE DISTRIBUYE  
LOS MIÉRCOLES DE CADA SEMANA**

**LA EDICIÓN DIGITAL PUEDEN  
OBTENERLA RENOVADA**

**LOS MIÉRCOLES DESPUÉS DE LAS  
12:00 DEL DÍA.**

**SE ENVÍA A SUSCRIPTORES, POR  
CORREO CADA MIÉRCOLES,  
a cualquier lugar del mundo.**

EL ÚNICO PERIÓDICO CUBANO LIBRE,  
DE CONTENIDO Y PROYECCIÓN  
LOCAL, NACIONAL E INTERNACIONAL,  
CON CORRESPONSALES ESPECIALES  
PROPIOS, Y UNA EDICIÓN DIGITAL EN:

[www.libreonline.com](http://www.libreonline.com)

SERVICIOS NOTICIOSOS Y AFILIACIONES EN PÁG. 4

## CONTACT US



## CONTÁCTENOS

**PUBLISHER AND FOUNDER  
DIRECTOR - FUNDADOR:**

**Demetrio Pérez, Jr.**

2700 SW 8 St., Miami, Florida 33135

Tel: (305) 267-2000

(305) 642-1000

Fax: (305) 649-2767

Digital edition / Edición digital diaria:

[www.libreonline.com](http://www.libreonline.com)

Electronic mail / Correo electrónico:

[main@libreonline.com](mailto:main@libreonline.com)

Information about subscriptions on page 26

Para suscripciones ver página 26

**For advertising, please call  
Para contratar publicidad y anuncios:**

**(305) 267-2000 - (305) 642-1000**

**English: (305) 643-4889**

LIBRE

ISSN 1097-718X



WRITE TO US / ESCRÍBANOS

Your opinion and point of view are welcome.

You may reach us via e-mail: [main@libreonline.com](mailto:main@libreonline.com)

Sus opiniones y puntos de vista son bienvenidos.

Puede enviarlos por correo electrónico a [main@libreonline.com](mailto:main@libreonline.com)

## EDITORIAL POLICY

To safeguard the credibility of this publication, we adhere to the following policy:

LIBRE is an independent publication that is published in print and online. Its online edition, [www.libreonline.com](http://www.libreonline.com), is updated in real-time. The opinions expressed herein are those of the writer of each item and may not necessarily be representative of the newspaper's editorial position. Editorials are published in the "Criterios" section. LIBRE is not responsible for typographical errors.

No one acting on LIBRE's behalf is authorized to solicit or accept tickets to banquets, events or activities. Reporters are forbidden from soliciting contributions from, or proposing to sell anything to the subject of their coverage. Any violation of these norms must be brought to the attention of the newspaper's administration.

Photos, essays, messages or content of any type that is submitted to LIBRE will become the property of LIBRE and will not be returned.

LIBRE is committed to freedom of speech. Anyone who wishes to express an opinion about an editorial column in a civilized manner is welcomed to do so.

All content, in both print and digital formats, is copyrighted and may not be republished or transmitted without the express, written consent of LIBRE. Violations of this restriction will be prosecuted to the fullest extent permissible under applicable laws.

## POLÍTICA EDITORIAL DE LIBRE

A fin de continuar velando por la credibilidad de esta publicación, queremos aclarar lo siguiente:

LIBRE es una publicación independiente que cuenta además con una edición digital que se renueva diariamente: [www.libreonline.com](http://www.libreonline.com). Las opiniones expresadas por quienes aquí escriben, no necesariamente representan el criterio de la empresa editora. Nuestras opiniones editoriales aparecen bajo Criterios. No somos responsables por errores tipográficos que aquí encuentren.

Ninguna persona en nombre de LIBRE está autorizada a aceptar, solicitar o recibir boletos para banquetes, actos u otras actividades. Tampoco reconocemos el compromiso de devolución de fotos, artículos o mensajes enviados a este periódico. No es aceptable proponer a un entrevistado la compra de cualquier producto, que en definitiva compromete la integridad del reportaje. Agradecemos su notificación.

Reconociendo la más legítima libertad de expresión, brindamos espacio de réplica, a quienes discrepen civilizadamente de las opiniones y criterios aquí publicados.

Los derechos de autoría y publicación de todo el material de LIBRE están debidamente protegidos. Queda terminantemente prohibida la parcial o total reproducción de todo el contenido aquí publicado, tanto en la edición escrita como en la digital <http://www.libreonline.com/> lo cual requiere la autorización escrita de la dirección de LIBRE. Quienes violen o ignoren estas reglas serán sometidos a los procedimientos legales correspondientes.

**LIBRE EL PERIÓDICO DE LOS CUBANOS EXILIADOS Y SUS AMIGOS AMANTES DE LA LIBERTAD**

**SOMOS CAUSA E INSTITUCIÓN PARA SERVIR LAS LIBERTADES Y DEMOCRACIAS EN EL MUNDO, NO PARA SERVIRNOS DE ELLAS**

**OPINIONES**

5



*Rev. Martín N. Añorga*

Quizás hoy la idea se haya comercializado y los regalos y las tarjetas de felicitación acaparen la atención; pero lo cierto es que la creación del Día de los Padres tuvo un sentido profundamente espiritual y romántico.

24 42

Descender de una de aquellas lanchas que en mis fantasías de adolescente comparaba con el "Arca de Noé" me resultaban una montaña de algodón de azúcar, con el aroma de la flor "galán de noche", me producía la sensación de retornar al vientre materno, descubrir la luz y el olor a salitre, me recordaba el sabor con prisa de la hostia....



*Roberto Cazorla*

46



*Adalberto Sardiñas Cruz*

Clausurada en Los Ángeles, California, la IX Cumbre de las Américas, en una espesa mescolanza entre la diplomacia y el chantaje. El objetivo del Summit, es fundamentalmente, abarcar, destacar, y defender los principios democráticos y los derechos humanos, y advocar, de hecho, una posición más clara de ...

**COLABORADORES**



*Aristides Pumariega M.*  
**CARICATURAS**



*Demetrio J. Pérez, Esq.*  
**ENGLISH/INGLÉS**



*Germán Acero*  
**REPORTERO**



**EMPRESARIAS COLOMBIANAS REUNIDAS CON "RODOLFO" EN MIAMI**

**ENGLISH / COMMENTATORS**

**COLUMNISTAS Y CORRESPONSALES DE LIBRE**



*Esteban Fernández*



*Enrique Ros (f)*



*Daniel Pedreira*



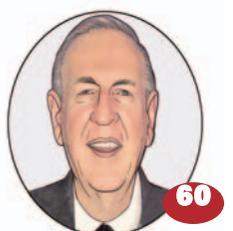
*Dr. Néstor Carbonell Cortina*



*Evelyn Linares*



*Fernando J. Milanés, M.D.*



*Alvaro J. Alvarez*

**¡JUNTARSE ES LA PALABRA DE ORDEN!... SUSCRÍBASE AL (305) 267-2000 O POR EL CUPÓN EN LA PÁGINA 26.**

## LA NOVELA BREVE EN LIBRE

# TRANSITAR SIN ADIOSES

(PARTE I DE I)

**POR J. A. ALBERTINI, ESPECIAL PARA LIBRE**

**A**l nacer nadie le adelantó la despedida. Desconcertado por la ordinariez, en el instante en que le cortaban la tripa umbilical y profería el primero de muchos reclamos de alarma, decidió recorrer la senda de su existencia lineal sin detenerse en los paraderos de los adioses. Sitios chupadores de energía y almacén de lágrimas rancias.

También, en medio de las contingencias del trayecto, creyó que cabellos encanecidos, arrugas corporales, fragilidad ósea y anímica se incuban en las despedidas. Y supo por experiencia empírica, desgraciadamente poco difundida, que la única forma de eludir las muescas del tiempo es evitando la contaminación de los adioses. Asimismo, descubrió por experiencia empírica, desgraciadamente poco difundida, que los adioses, aliados de la efímera vida humana, son hitos que como aderezo, en su faceta de ogro, emplea el parricida Cronos.

Tropezó, a contrapelo del propósito, en algún tramo de vía digerida, con la tramposa nostalgia. Y aunque por experiencia empírica, desgraciadamente poco difundida olfateó el peligro, la herencia tribal le hizo desandar un buen número de pisadas. Y aunque la vereda sabía de dónde venía y a donde iba, no delató vestigio de huellas. Sin embargo, un paisaje había engullido al otro en fotografía de colores sepia que le rogaba el autógrafo de un adiós. Pero conocedor por expe-

riencia empírica, desgraciadamente poco difundida, de los ardidés de los adioses, echó a un lado la cartulina comprometedora y, aferrándose a un saliente de respiración, retomó la marcha en un recodo de futuro que se hizo actual, alimentado por el lapso de presente que sacrificó en la tembladera de la añoranza.

Ya, curado de tentaciones hereditarias, sin voltear la cabeza ni mirar a los lados, se afianzó en el renglón que de existencia le restaba por agotar. Y al calor de la andadura, asimiló el engaño de lenguas y palabras. Se puso al tanto, en la soledad de su yo, por experiencia empírica, desgraciadamente poco difundida, que entre múltiples vocablos, el adverbio de tiempo, en español, siempre, inglés, always, francés, toujours, italiano, sempre, alemán, inmer, polaco, zawsze, malayo sentiasa... con invariabilidad se acogía a la mala pasada idiomática de La Torre de Babel. Fantasía de cuerpos finitos y mentes desesperadas.

Casi al final de la ruta, la posible realización del amor carnal y espiritual, con rostro femenino, le saltó al cuerpo. Pero sabedor, por experiencia empírica, desgraciadamente poco difundida que en todo disfrute se agazapa el garfio esclavizante del adiós inevitable, de un manotazo mental deshizo la incitación e imitando al Galileo, por experiencia empírica, desgraciadamente poco difundida, afianzó los pies desnudos en las arenas calien-

OLVIDO

*Entonces me pregunté si sería el olvido,  
La primavera bajo el rayo  
o la premonición de algún desastre.*

† Rina Lastres.  
De la obra *Voces con acento*.

tes de la voluntad.

Y arribado al extremo opuesto de la cinta existencial, por experiencia empírica, desgraciadamente poco difundida, se congratuló por la frescura incólume de su cuerpo, donde el ombligo aún conservaba la morbidez infantil. Y por experiencia empírica, desgraciadamente poco difundida, verificó que la brevedad de su vida feliz, alejada de la vejez, era el logro de haber esquivado el fierro candente de los adioses.

Entonces, pletórico de dicha, volteó la cabeza para contemplar el itinerario de hazaña realizada. Pero, fallándole la experiencia empírica, desgraciadamente mal concebida, con estupor contempló que el camino pensado había desaparecido en tinieblas; aniquiladoras de paraderos, casetas o estaciones de adioses.

Confundido, bajó la mirada y comprobó que lo que le quedaba, o desde el inicio tuvo de conciencia, era el pedacito de camino inseguro en el que se paraba. Y en aquel momento que se deshacía, ya carente de experiencias empíricas, sintió el llamado, cargado de adioses anticipados, del retorno. Y aconteció que, en busca del cordón umbilical, se zambulló en la corriente acuosa de la matriz universal.



## Todos los centros LINCOLN-MARTÍ disponen de diferentes tipos de programas de ayuda

**Si en algún centro no le brindan la debida orientación, favor dirigirse al (305) 642-1000 Extensión 0, o por correo electrónico a: [becas@lincoln-marti.com](mailto:becas@lincoln-marti.com)**

## CUIDADO DE NIÑOS O VPK

Si está interesado en recibir ayuda para becas o vales de cuidado infantil o VPK, envíe una solicitud a la División de Aprendizaje Temprano de Florida en el siguiente sitio web:

**<https://familyservices.floridaearlylearning.com/Account/logon>**

Si desea ver la información en español, puede escoger el idioma en una caja blanca que está en la esquina superior a la izquierda de la página. Haga clic en la caja y escoja "Spanish" del menú. Después vaya al enlace "haga clic aquí" en la página para crear una cuenta. Ingrese su dirección de correo electrónico y el personal de la agencia se comunicará con usted con más información.

## K-12

Si está interesado en solicitar una beca escolar para los grados Kinder a 12<sup>mo</sup>, envíe una solicitud a Step Up for Students en el siguiente sitio web:

**<https://www.stepupforstudents.org/scholarships/scholarships-for-private-school/apply/>**

Si desea ver la información en español, puede escoger el idioma en una caja negra que está en la esquina superior a la derecha de la página. Haga clic en "Aplicar Ahora" para hacer su solicitud.

**LEJOS DE PROHIBITIVOS ECONÓMICAMENTE... TODO ACCESIBLE PARA SERVIRLES.**



**VPK GRATIS para niñ@s de 4 años de edad de 9 a 12 del día o de 1 a 4 de la tarde  
ALMUERZO CALIENTE GRATIS PARA AMBOS HORARIOS**

## Las adicciones, los vicios, el caballo, el perro, el gato

**D**e entrada, siento cierta dificultad al empezar esta descarga. Quiero explicar que los seres humanos, digo mejor el hombre, que es el ser humano que mejor conozco. El hombre, tiene unas urgencias que llamamos también instintos.

**Bueno, estos otros animales irracionales que ya mencioné, el caballo, el perro y el gato, también tienen instintos.**

Estos animales que menciono, han vivido muy cerca de nosotros, desde hace muchos siglos.

**El caballo, desde hace unos años ya casi no nos acompaña. Pero el perro y el gato, todavía hoy duermen, a veces, en nuestra propia cama.**

Estos animales, tienen como nosotros instintos. Pero no tienen como yo hombre tengo, frenos para estos instintos, es decir razón.

Y por eso llamamos a estos amigos **animales irracionales. El hombre tiene la razón.** Esto hace muy superior al hombre sobre los otros animales.

**Me gustaría poner un ejemplo de esas urgencias y esos frenos. Y espero que nadie se**

**ofenda. Es el caso de la obesidad.**

No siempre la obesidad proviene del exceso de comida. Hay también ciertas otras causas. Siempre muy raras causas.

**Así que la más frecuente causa de la obesidad es el exceso de la ingesta.**

Como mucha otra gente, yo también tengo buen apetito. Pero mucho me cuidó de no seguir comiendo después que ya he calculado que **comí lo suficiente.** Otros siguen y luego lamentan las consecuencias.

Si yo también, como otros sigo la fiesta. También yo terminaría con mi barriga inflada y todas esas otras malas consecuencias derivadas del Vicio de comer más de la cuenta.

Así que por eso, yo que soy un animal racional, o mejor dicho un ser humano provisto de razón y de otras cosas todavía más importantes, como "Hijo del Dios Altísimo" y "creado a su imagen y semejanza".

Yo paro de seguir comiendo. Y me celebro la disciplina.

*José Tiberio Castellanos  
Miami, FL.*

## Las cosas de mi padre

**M**i querido padre, fue siempre un hombre perspicuo y jocosos, capaz de encontrarle rápidamente, el antónimo a cualquier palabra o hecho que aconteciera en su entorno, ya fuera social, económico o político.

Sus constantes en libros y revistas, le permitieron siempre, hacer un análisis sabio, ameno y didáctico, los cuales, transmitía con una especie de regocijo interior, denunciado por su sonrisa amplia y pura. Sin más preámbulos, amigos lectores, entremos en el mini mundo de los aciertos de mi padre:

**En Cuba, antes del año 1959, abiertas sus grandes avenidas al progreso, buscábamos todos, con verdadero ahínco, un manantial capaz de proporcionarnos nuestro sustento, nuestro sostén y el de nuestra propia familia, afincados siempre en nuestra fe cristiana y nuestro amor desmedido a la honradez. De esta circunstancia se deriva, que miles de hombres, en todos los pueblos y barrios de nuestra isla hermosa, se ganaran la vida como choferes de alquiler. Unas veces con su propio auto y otras, trabajando a partido con su verdadero dueño. Muchos de estos choferes tenían sus puestos de trabajo, y en días y horas libres, salían a trabajar con su auto.**

Estos choferes de alquiler, antes del cincuenta y nueve, no se vieron nunca atados o agrupados en un sindicato que los dirigiera y cobrara por esa supuesta dirección. Sólo pagaban su contribución al Fisco Municipal al ser inscriptos como tales.

**Lo cierto es, que después del la barbarie de los Castro, pueblo por pueblo, batey por**

**batey, barrio por barrio, los choferes de alquiler fueron citados para una reunión, con el fin de controlarlos, creando el gobierno con ellos, la Asociación Nacional de Chóferes Revolucionarios, denominados por las siglas, Anchar.**

Con el **Anchar**, los choferes del alquiler para trabajar, debían señalar una ruta para su trabajo, perdiendo de esta manera, la plena libertad de acción que disfrutaban anteriormente. Además de su Patente para trabajar, tenían que pagar una cuota mensual a la Asociación creada. Esto dio motivos para que muchos choferes que tenían otro trabajo, renunciaran al **Anchar**, pasando a propietarios particulares de sus autos.

**Esta determinación, dañó considerablemente el tráfico de servicios de automóviles en todo el país.**

Las constantes reuniones a las que eran citados; las cuotas pagadas mensualmente y por último, las exigencias sobre la inscripción a las Milicias Nacionales revolucionarias, contribuyeron grandemente a que muchos choferes pidieran la baja en el **Anchar**, pasaran a particular sus autos y buscaran otra fuente de trabajo.

**A los choferes de alquiler, les fue asignada una zona de piquera y una oficina de despacho, que controlaban por completo el trabajo diario del chofer. Se creó un verdadero caos a nivel nacional. Las colas en las piqueras eran terribles y mi padre, desesperado, gritabas Oh, Anchar, maldito Anchar, si lo que haz hecho es estrechar.**

*Eladio Tito Peña Trujillo  
Miami, FL.*



## EN LA CASA DE LA BRIGADA

Por Humberto López Saldaña

### DESDE LOS ÁNGELES, CALIFORNIA

**E**l jueves fue de visita a la Casa de la Brigada, una familia residentes de Los Ángeles, CA. Nuestros hermanos **Carlos León Acosta y Armando Bolet** tuvieron a su cargo mostrarles el Museo de la Brigada y el documental Veritas que de una forma amena narra la historia de la Brigada.



**En la imagen con la familia de Los Ángeles, Kim Max, Mike Mak, y sus hijas Allison y Young, aparecen los brigadistas: Andy García Gutiérrez, Armando Bolet Suárez, Humberto López Saldaña, Willy**

**Hernández Cartaya, el presidente de la Brigada Rafael Montalvo Gutiérrez, Carlos León Acosta, y el ejecutivo del Museo del Carlos Luis.**



**R**ecibimos con orgullo la información del activismo patriótico de nuestro querido hermano **Fernando Marquet Martínez**, representando a la Brigada en las distintas manifestaciones y estando presente en todos los actos organizados en apoyo a los presos políticos, que sufren los desmanes de la tiranía castrista, durante la Cumbre de las Américas celebrada en Los Ángeles, CA.

**En la imagen muestra a nuestro querido hermano Fernando Marquet Martínez con otros activistas durante las distintas manifestaciones.**

**E**l pasado viernes, en La Casa de la Brigada tuvimos el placer de compartir con **Miryam Ulloa** hija de nuestro hermano (ya fallecido) **Juan Humberto Ulloa Calderón** Brig. # 3090 Bon 4 Co 3 y sobrina de los hermanos **Emilio Valdés Calderón** Brig. # 3099, Bon 4 Co 3 y **Francisco Valdés Calderón** Brig. # 3035, Bon 4 Co 3 y prima de Faustino Martínez Camejo 00346-N de la Marina, la Sra., **Miryam Ulloa** se hacía acompañar por su joven hijo, que nos llamó mucho la atención de lo orgulloso que demostró de estar de tener a su abuelo y otros familiares entre los hombres que pelearon en Bahía de Cochinos.

**En la imagen con la familia Ulloa los brigadistas**



**Andrés Manso Rojas, Humberto (El Chino) Argüelles, Humberto López Saldaña y el presidente de la Brigada Rafael Montalvo Gutiérrez.**

## DESDE COCOA BEACH, FL



Brig. 2720, del Bon 4 Co 1, residente de Cocoa Beach, FL. Lo acompañaba su hija **María Domínguez** que reside en Miami, mantuvimos una extensa conversación de varios tópicos, y recordando nombres de hermanos brigadistas.

**En la imagen con nuestro hermano brigadista Atilano Domínguez Cadalso en manos con varias revistas del Semanario LIBRE para leer y compartir en Cocoa Beach y su hija María aparecen los participantes de la tertulia Andrés Manso Rojas, Humberto (El Chino) Argüelles y Humberto López Saldaña.**

# Lluvia de junio en Miami

**D**e madrugada, gotas caen sobre mi ventana, abro la puerta y está cayendo un tremendo aguacero, como dicen ahora por aquí “un palo de agua.

**Es una agua tibia, que no hace daño, que no produce catarros, que limpia la atmósfera y hasta mi carro. No necesito “car wash”.**

Amanece el tres de junio, un día sentimentalmente importante para mí, el cielo encapotado, lluvia torrencial, salgo sin paraguas y sin capa de agua. Si mis hijas me vieran dirían “Ameizin” porque en California le huía a los fríos y esporádicos aguaceros.

**Siento como que esta lluvia se**

**lleva todo lo malo, llévatelo viento de agua, elimina depresiones, reverdece el césped, inunda ríos.**

No veo el arcoíris y no deseo verlo porque quiero que siga lloviendo .

**En Cuba, en el parque de Mi Pueblo, a las primeras gotas corría al frente , me refugiaba en La Esquina de Tejas, caminaba a La Viña Aragonesa y le decía a Joaquín Domínguez: “Tío, prepárame un disco volador y dame una Salutaris”, aquí no le temo a la lluvia.**

Ahora me sonrío al ver a dos gorriones metidos en un charco como si estuvieran en una piscina.

Lucen contentos, uno es macho y la otra hembra, y quiero imaginar que están enamorados.

**Para mi esta es la época más linda del año, me encantaría que se descubriera que Jesucristo nació este mes, para celebrar la Navidad en Junio.**

Desde mi ventana veo un flamboyán, es el árbol más bello, sus flores me parecen ser una mezcla de rojo, amarillo y naranja. Y me digo: ¡qué linda es la naturaleza y aquí en Florida Dios se esmeró!”

**Veo lagartijas, ranas, por la acera pasan unos patos y un pavo real empapados, me dan la sensación de estar felices y me transmi-**

**ten su felicidad.**

Solito me río recordando el cuento de Guillermo Álvarez Guedes del compatriota que se fue a Pennsylvania huyéndole al cubaneo de Miami y al mes regresó desilusionado de las nevadas y harto de los venados.

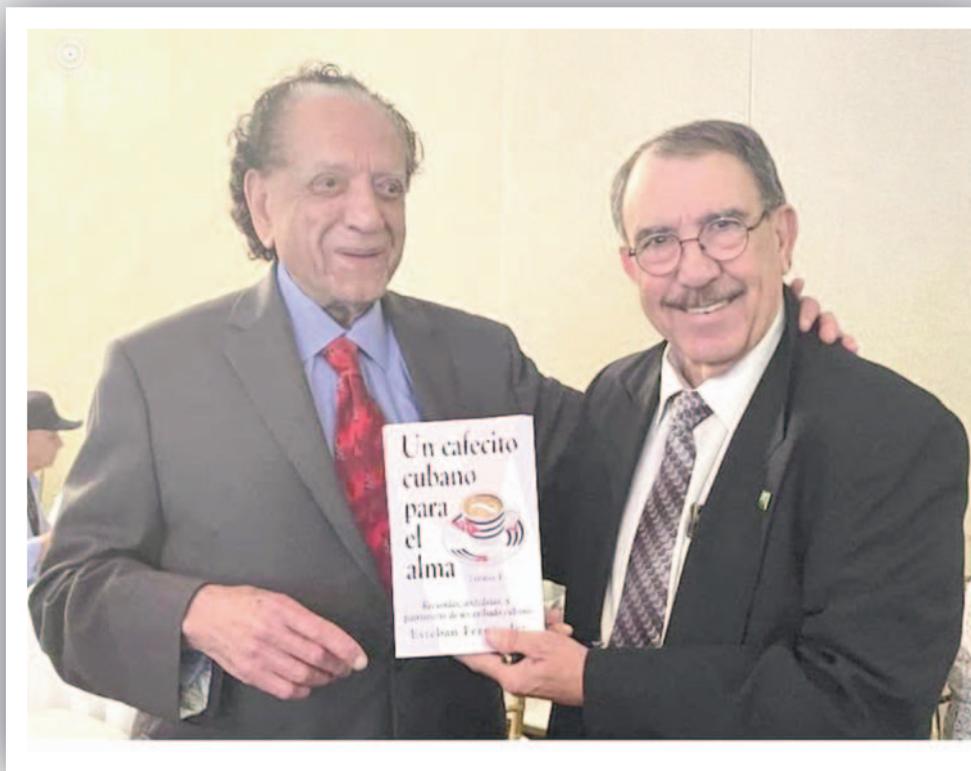
**Ustedes saben que yo no imito, ni copio ni plagio a nadie pero hoy no me queda más remedio que hacer mío el grito de Liván Hernández : “¡I Love Miami!”.**

Vaya ¡Hasta pasado por agua!.



**Esteban Fernández**

## CON LUIS CONTE AGÜERO



**U**nos días antes de zarpar para Cuba en una expedición dirigida por los capitanes del Escambray Edelmundo Montiel y Vicente Méndez se apareció este hombre, nos entregó unos compactos equipos de telegrafía y nos dijo: “Esto es para que se puedan comunicar con el exterior”.

Cincuenta años más tarde en el banquete de la Junta Patriótica le obsequio mi libro “Un cafecito cubano para el

alma” a quien casi al llegar a los 100 años de vida sigue siendo **La voz más alta de Oriente.**

Recuerden pueden adquirir mi libro en Amazon o enviando 20 dólares a las oficinas del abogado Jadir Hernández 14750 SW 26 st . Suite 203 Miami, Florida 33185.

Gracias,

*Esteban Fernández*



**Estamos vendiendo el libro a \$19.99, incluyendo gastos de manejo y envío a cualquier dirección en Estados Unidos.**

**Pueden adquirirlo también mediante pago con tarjeta de crédito o débito, llamando al teléfono (786) 313-3901,**

**o enviando cheque y/o money order a la dirección: 14750 SW 26th St, Suite 203, Miami, FL 33185**

## Rodolfo con Bayly y LIBRE

# EL HOMBRE QUE LOGRÓ CAMBIARLE TODA LA CARA POLÍTICA A COLOMBIA

**POR GERMÁN ACERO E.**  
Exclusiva para LIBRE

Sin que nadie se lo imaginara el ingeniero civil **Rodolfo Hernández** aplicó para su campaña política la estrategia del caracol: ocultarse hasta ganar la Presidencia de Colombia.

Sin explicar sus propuestas más allá de mensajes por Twitter ni asistir a debates presidenciales, el candidato sigue subiendo en las encuestas hasta el punto que hoy, ya superó a Gustavo Petro quien fue vencedor en la primera vuelta.

Y como si fuera poco **Rodolfo Hernández** anunció que no asistirá a debates públicos y mantendrá su apuesta en redes sociales.

Y para completar en las últimas horas el mercado internacional de apuestas da por hecho que **Rodolfo Hernández** será el próximo presidente de Colombia.

La prestigiosa firma PredictIt señala que tiene 65 % de posibilidades de llegar a la Casa de Nariño, mientras las de Gustavo Petro son del 36%.

**Hernández y Petro se disputarán la Presidencia este domingo 19 de junio en la**



En el ambiente internacional electoral Hernández escogió a Miami y se presentó en el programa de Jaime Bayly.



Pese a no ser un “viejo y curtido político”, en Colombia este ingeniero de 77 años aspira a ser el nuevo presidente de este país.



La esposa de Hernández se ha convertido en un personaje “clave” dentro de su campaña para recaudar votos en todas las provincias del país.

segunda vuelta.

“No robar, no mentir, no traicionar...” y no debatir. La campaña de **Rodolfo Hernández** apuesta por la estrategia del caracol: ocultarse hasta ganar la presidencia de Colombia. No asistir a debates, desaparecer de espacios donde tenga que enfrentarse a Gustavo Petro parece ser la apuesta principal del ex alcalde de Bucaramanga para llegar a la Casa de Nariño, el palacio presidencial.

Hasta ahora le ha funcionado. Sin hacerlo para la primera vuelta, y evitando dar grandes detalles de su plan de Gobierno, obtuvo

casi seis millones de votos el pasado 29 de mayo. Y ahora ha seguido creciendo en las últimas encuestas hasta ponerse por delante del líder de la izquierda.

**RODOLFO HERNÁNDEZ  
HABLÓ CON LIBRE**

“No asistiré a debates porque no voy a ser partícipe de estas dinámicas polarizantes y de odio donde el juego es destruir al otro en un minuto y medio. Aprovecharé mejor el tiempo y presentaré mis ideas en entrevistas y a través de mis redes sociales”, dijo Hernández a LIBRE.

“Desde el 29 de mayo, Petro y sus asociados han tomado una posición de ataque centrada en destruirme a mí y a mi proyecto”, insistió el candidato, que llamó a la unión tras su entrevista con este magazín.

Pero él se esconde tras su puesta en escena en las redes sociales, donde es conocido como “el viejito de Tik Tok”, un lugar donde puede controlar su narrativa y repetir las frases que tanto afecto le han granjeado entre los ciudadanos: “Acabar con los ladrones y corruptos”.

En el pasado, cuando inscribió su candidatura, había dado pistas de su estrategia de no hacer eventos de plaza pública. “¿Cuántos votos cree que se necesitan para ganar la presidencia? Son solo 10 millones y usted sabe que las manifestaciones son prefabricadas y cuestan mucho dinero”, respondió para reforzar su imagen de austero durante la campaña.

Pero no es solo por austeridad. Según su estrategia, Ángel Beccassino, fue una elección. “La calle tiene tres caminos: uno son las manifestaciones públicas, otro es caminar la calle y el tercero, que no trabajamos por falta de tiempo, es golpear puertas y generar la sensación de que en el barrio el personaje había estado en más de una casa”.

Con Rodolfo Hernández optaron por caminar la calle y llevarlo a caravanas con motos y carros, donde los votantes llevan la camiseta de Colombia y soplan vuvuzelas.

(PASA A LA PÁGINA 13)

# EL CANDIDATO DE LA LIGA DE GOBERNANTES ANTICORRUPCIÓN –COMO ÉL SE DENOMINA– OBTUVO CASI SEIS MILLONES DE VOTOS EN LA PRIMERA VUELTA DE LOS COMICIOS PRESIDENCIALES EN COLOMBIA

(VIENE DE LA PÁGINA 12)

Rodolfo, en síntesis, ha tenido dos escenarios de batalla: “Tik Tok y grupos de WhatsApp geolocalizados con gestores de comunidad dispuestos a escuchar siempre a la gente. También creó una página web en vez de andarse con vallas y peleas de periódicos, en la cual una persona se inscribe y de inmediato puede unirse a los grupos de WhatsApp, separados por municipios”, explicó Rodolfo.

Mario Sánchez, voluntario de las redes rodolfistas en Bogotá, explicó que “trabajamos como si fuera marketing de referidos estrategia comercial por la que se ofrece algo a un cliente a cambio de conseguir otros compradores”, es decir, que los interesados se pueden conectar con otros votantes e invitar a más personas.

Si durante la primera vuelta Hernández era un enigma, ahora juega a ser impredecible. Después de que políticos de la derecha le dieran su apoyo de cara a la segunda vuelta, que se celebra el 19 de junio, Hernández presentó propuestas más moderadas y que llaman al centro político.

A través de Twitter ha presentado 20 claves que lo diferencian del uribismo en las que menciona su apoyo a la despenalización del aborto (que ya es ley), a la legalización del cannabis medicinal y al acuerdo de paz con las FARC. Sin embargo, la falta de coherencia entre sus declaraciones en medios, en las redes sociales y su plan de Gobierno confunden a los electores.

Pero mientras una parte del país exige al candidato concretar su plan de Gobierno, el resto celebra la forma en que se expresa, que no ha dejado de darle votos. En la última encuesta publicada esta semana, Hernández superaba a Petro por un 52% frente a un 44%. “Mi propuesta es no robar a los colombianos”, ha dicho el aspirante populista.

Esa es la idea que exprime desde hace meses y que le ha granjeado el apoyo, tanto en la derecha como en el centro político, que se aglutinan en torno a él, bien por antipetrismo o bien por convicción.

Ahora, a última instancia, decidió venir a Miami porque consideró que Miami es una plaza electoral que da muchos votos, ya que aquí viven

muchos colombianos, que aman la democracia y, votarán por él, ya que temen que si Petro sube al poder el país se podría ir a una debacle de izquierda.

El candidato de la Liga de Gobernantes Anticorrupción –como él se denomina– obtuvo casi seis millones de votos en la primera vuelta de los comicios presidenciales en Colombia; un resultado que le catapultó directamente al balotaje contra el progresista Gustavo Petro y que allana sus opciones de convertirse en presidente.

Su carácter impetuoso y frentero es algo que celebran sus votantes. Aún no está claro cuántos se concretarán en las urnas, pero por ahora siguen haciendo cada vez más ruido. Además de pitos, en sus actos suena también su propio corrido ranchero: “Hay que quitarles la chequera a los corruptos y de la mano vamos a acabar con esto”.

Las “rodolfonetas”, como llaman a los que acuden a sus caravanas de campaña en camionetas, mantienen su avance a solo cuatro días de la segunda vuelta.

## HERNÁNDEZ DENUNCIÓ EN MIAMI AMENAZAS PARA QUITARLE LA VIDA

En una prolongada conferencia de prensa en Miami el candidato Rodolfo Hernández denunció que hay una gavilla de personas que estarían orquestando un atentado en su contra, irónicamente, para quitarle la vida, pero no a plomo sino a cuchillo.

Hernández afirmó asimismo que ha sido alertado sobre un plan para acuchillarlo: “Ya recibí con preocupación que están intentando matarme y esa matada no es a plomo, es a cuchillo”, aseguró.

Aludió que todo esto podría pasar porque en Colombia “Mientras que sigan administrando los ladrones, esto no lo arregla nadie”.

“¿Por qué a cuchillo? Porque resulta que sale la gente al aeropuerto a recibirme o vamos a un salón como este y hay que entrar. Ahí me ponen a cuatro o cinco (guardaespaldas) para que me protejan, pero cuando son 500 empujando “Me están diciendo que me van a apuñalar y soy tan salado que no me muero y quedo en silla de ruedas (sic)”, sostuvo ante una veintena de periodistas.

A través de un hilo en su cuenta oficial de Twitter, el candidato presidencial ya había anunciado que por esto se veía obligado a cancelar todas sus apariciones públicas hasta las elecciones de segunda vuelta, que tendrán lugar este domingo 19 de junio.

Explicó que tomó esta decisión a raíz de la fil-



Hernández denunció en Miami amenazas contra su vida.

tración de unos videos en los cuales el senador del Pacto Histórico Roy Barreras aparece organizando con personal de esa coalición distintas estrategias políticas enfocadas, entre otras, a ‘atacar’ a distintos líderes del centro.

Tranquilamente reveló que dadas las amenazas contra su vida aún no sabe cuándo regresará a Colombia. Y mientras tanto seguirá haciendo reuniones en Miami. Se sabe que su regreso será secreto y en medio de rígidas medidas de seguridad.

“Con lo que está pasando ayer y hoy en Colombia, nos toca tomar medidas de precaución y la primera es que no me voy para Colombia, no sabemos cuándo me vaya y cancelamos todo lo que son las apariciones públicas, no las vamos a hacer”, insistió.

CULTURA CUBANA  
ADOLFO DOLLERO

LA PROVINCIA DE MATANZAS  
Y SU EVOLUCIÓN (1919)

INSTRUCCIÓN PÚBLICA  
EVOLUCIÓN DE LA INSTRUCCIÓN PÚBLICA EN LA  
PROVINCIA DE MATANZAS. (SIGLOS XVIII, XIX Y XX)

Los datos que en septiembre de 1918 me fueron proporcionados por el señor Superintendente Provincial, se refieren exclusivamente al número y clase de aulas y maestros en toda la Provincia, y no a los alumnos matriculados y al promedio de la asistencia diaria.

Sin embargo, por las visitas hechas a las escuelas de la capital y de los demás términos municipales de la provincia, pude cerciorarme que en los barrios pobres asisten solamente a las clases de 55 a 65% de los alumnos matriculados, mientras en los barrios no obreros, asisten del 70 al 85 por ciento.

La ley exige que se imparta a todos los niños la instrucción elemental, pero hasta ahora no se ha logrado aplicarla severamente.

La política ha entorpecido también el regular funcionamiento de la ley, y el inspector liberal no siempre se siente capaz de hacer caer el peso de ella sobre los correligionarios, mientras en general con todo rigor denuncia a la Junta de Educación local los padres culpables de no mandar a la escuela los hijos, siempre que sean electoras del partido adversario.

Y viceversa.

Esto me lo contó un funcionario de Instrucción Pública que conoce al dedillo los inconvenientes que se presentan al aplicar la ley.

¿No sería más práctico y más sencillo que los mismos maestros dieran cuenta a las Juntas de Educación, de las faltas de asistencia no jus-

tificadas, para que esos organismos multaran a los culpables? Para ello bastaría la presentación del registro de asistencia diaria de los alumnos.

Las Juntas de Educación, formadas con elementos escogidos, y pertenecientes a diferentes partidos políticos, ofrecen siempre la garantía de un funcionamiento más escrupuloso y más independiente.

Y los maestros, aun cumpliendo con su

deber de electores políticos, no falsearían los registros, que deben tener al corriente cada día, ni tendrían que presentar formal denuncia de los padres culpables.

Se limitarían a dar cuenta a las Juntas sin que interviniese inspector alguno; y las Juntas en sus sesiones periódicas tomarían los acuerdos convenientes para la aplicación de la ley.

(CONTINUARÁ LA SEMANA PRÓXIMA)

	Aulas diurnas no especiales	Nocturnas	Kindergarten	Maestros Sloyd	Cárcel	Maestros inglés	Maestras Corte y costura	Maestros ambulantes	Maestros Directores sin aula
Agramonte.....	24							2	
Alacranes .....	26		1						
Bolondrón .....	27		1						
Cárdenas .....	74	1	2			1	1	2	2
Carlos Rojas .....	15								
Colón .....	59		1						1
Guamacaro .....	26							1	
Jagüey Grande .....	25		1					1	
Jovellanos .....	27		1				1		
Manguito .....	45							1	
Martí.....	40								
Maanzas .....	161	1	3	1	1	2	1	3	1
Pedro etancout .....	35		1					1	1
Perico .....	30		1						
Sabanilla .....	22								
S. Antonio de Cabezas .....	25								
San José de los Ramos .....	19							1	
Santa Ana .....	17		1						
Unión de Reyes .....	21		1						1
<b>Totales .....</b>	<b>718</b>	<b>2</b>	<b>14</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>3</b>	<b>3</b>	<b>12</b>	<b>6</b>



# MENSAJE INSPIRACIONAL

## EL ESPEJO CHINO

**H**abía una vez un campesino chino, el cual iba a ir a la ciudad a vender la cosecha de arroz en la que él y su esposa habían estado trabajando. Su mujer le pidió que, aprovechando el viaje, no se olvidase de traerle un peine.

El hombre llegó a la ciudad y una vez allí vendió la cosecha. Tras hacerlo, se encontró y reunió con varios compañeros y se pusieron a beber y a celebrar lo conseguido. Después de ello, y aún un poco desorientado, el campesino recordó que su esposa le había pedido que le trajera algo. Sin embargo no recordaba el qué, con lo que acudió a una tienda y compró el producto que más le llamó la atención. Se trataba de un espejo, con el cual regresó a su hogar. Tras dárselo a

su esposa, se marchó de nuevo a trabajar en el campo.

La joven esposa se miró en el espejo, y repentinamente empezó a llorar. La madre de esta le preguntó el por qué de tal reacción, a lo que su hija le pasó el espejo y le respondió que la causa de sus lágrimas era que su marido había traído consigo otra mujer, joven y hermosa. La madre de esta miró también el espejo, y tras hacerlo le respondió a su hija que no tenía de qué preocuparse, dado que se trataba de una vieja".

Un cuento de origen chino, de autor anónimo. Se trata de una narración muy breve que tiene diferentes posibles interpretaciones, pero que entre otras cosas nos habla de cómo nos vemos nosotros

mismos reflejados en el mundo, y la diferencia entre cómo nos creemos que somos y cómo somos en realidad, a menudo subestimándonos o sobrevalorándonos.

Para entender el cuento es necesario tener en consideración que ninguno de los personajes se había visto jamás reflejado en un espejo, no sabiendo qué es lo que ve realmente. Así, la esposa no es capaz de comprender que la joven hermosa que ve es ella misma, mientras que la madre tampoco ve que la anciana que ve es ella. También se observa que mientras la primera se preocupa por qué considera que lo que ve en el reflejo es más hermoso que ella misma, la segunda lo minusvalora críticamente, prácticamente burlándose de su propia imagen.

## EL MUNDO

**U**n hombre del pueblo Neguá, en la costa de Colombia, pudo subir al alto cielo. A la vuelta, contó. Dijo que había contemplado desde arriba la vida humana. Y dijo que somos un mar de fueguitos. - El mundo es eso-reveló- un montón de gente, un mar de fueguitos. Cada persona brilla con luz propia entre todas las demás.

No hay dos fuegos iguales. Hay fuegos grandes y fuegos chicos y fuegos de todos los colores. Hay gente de fuego sereno, que ni se entera del viento, y gente de fuego loco que llena el aire de chispas.

Algunos fuegos, fuegos bobos, no alumbran ni queman; pero otros arden la vida con tanta pasión que no se puede mirarlos sin parpadear, y quien se acerca se enciende".

Más que un cuento corto, se trata de un microcuento creado por Eduardo Galeano (uno de los más destacados escritores uruguayos y de toda latinoamérica) y publicado en su libro "El libro de los abrazos". Se centra en la visión del mundo como un lugar maravilloso lleno de

gentes muy diferentes entre sí, pero que no dejan de ser personas. También nos hace ver la relevancia de atreverse a vivir intensamente.



### Buscando sus autores



**ESCUCHE A DEMETRIO PÉREZ JR, EN RADIO MAMBÍ**

Los domingos a las 5:00 p.m. en los 710 Kcs de Radio Mambí  
Si desea una copia, búsquela en: [www.demetrioperezjr.com/comentarios](http://www.demetrioperezjr.com/comentarios)

**COMPARTA SUS COMENTARIOS Y MENSAJES INSPIRACIONALES**



# Saludando el Día de los Padres

## NO TE RINDAS

Mario Benedetti

No te rindas, aún estás a tiempo  
de alcanzar y comenzar de nuevo,  
aceptar tus sombras, enterrar tus miedos,  
liberar el lastre, retomar el vuelo.

No te rindas que la vida es eso,  
continuar el viaje,  
perseguir tus sueños,  
destrabar el tiempo,  
correr los escombros y destapar el cielo.

No te rindas, por favor no cedas,  
aunque el frío queme,  
aunque el miedo muerda,  
aunque el sol se esconda y se calle el viento,  
aún hay fuego en tu alma,  
aún hay vida en tus sueños,

porque la vida es tuya y tuyo también el deseo,  
porque lo has querido y porque te quiero.

Porque existe el vino y el amor, es cierto,  
porque no hay heridas que no cure el tiempo,  
abrir las puertas quitar los cerrojos,  
abandonar las murallas que te protegieron.

Vivir la vida y aceptar el reto,  
recuperar la risa, ensayar el canto,  
bajar la guardia y extender las manos,  
desplegar las alas e intentar de nuevo,  
celebrar la vida y retomar los cielos,

No te rindas por favor no cedas,  
aunque el frío queme,  
aunque el miedo muerda,  
aunque el sol se ponga y se calle el viento,  
aún hay fuego en tu alma,  
aún hay vida en tus sueños,  
porque cada día es un comienzo,  
porque esta es la hora y el mejor momento,  
porque no estás sola,  
porque yo te quiero.

## PARA PADRES Y MAESTROS

Madre Teresa de Calcuta

Enseñarás a volar,  
pero no volarán tu vuelo.

Enseñarás a soñar,  
pero no soñarán tu sueño.

Enseñarás a vivir,  
pero no vivirán tu vida.

Sin embargo...  
en cada vuelo,  
en cada vida,  
en cada sueño,  
perdurará siempre la huella  
del camino enseñado.

Mi Papito

## EN EL DÍA DE LOS PADRES

El diecinueve de junio,  
día de los padres es  
cual si volviera otra vez  
la noche de plenilunio.

Alegría, y no infortunio,  
en el corazón habrá  
con esa felicidad  
y la dicha disfrutar  
de tener en nuestro hogar  
un amoroso papá.

Soporte es un padre bueno,  
que lucha por nuestra suerte  
y no deja de quererte  
y a algún mal le pone freno.

El que trabaja sereno,  
y siempre aprecia su hogar  
para que un gran bienestar

tenga su familia unida  
y en lo duro de la vida,  
él la pueda acompañar.

Hombre, luchador al frente,  
de hijos y una mujer  
que lo pueda comprender  
y le ilumine la mente.

Un padre bueno y valiente,  
sigue a Dios, en su esplendor  
y con fuerza y con honor  
con voluntad y paciencia  
que guía a su descendencia  
por el camino mejor.

Oswaldo Batista  
Granada Hills, Ca.

## A MI PADRE

Apareces en mis sueños, padre mío;  
llorando, buscándome en las sombras;  
¿cuántas cosas quedaron sin olvidar,  
porque mi espíritu te extraña y nombre!

Aquella niña, "picuala" me decías,  
pesada carga de recuerdos lleva;  
recuerdo alucinante sin esperas  
porque la brume se pegó a tu espalda.

Te veo en cada anciano que se acerca,  
quise decirle lo que no te dije;  
¿cuánto se quedó sin voz y sin palabras!  
cuando quise hablarte sin decirte.

Lloras en mis sueños padre mío, y yo contigo;  
remordimiento amargo me consume,  
por no decirte lo que siempre quise:  
que fuiste para mí lo más querido.

Veneranda Vaujín  
Miami, Fl.



# MARTÍ A SU PADRE:

**“Sí quieren que de este mundo lleve una memoria grata, llevaré, padre profundo, tu cabellera de plata”**

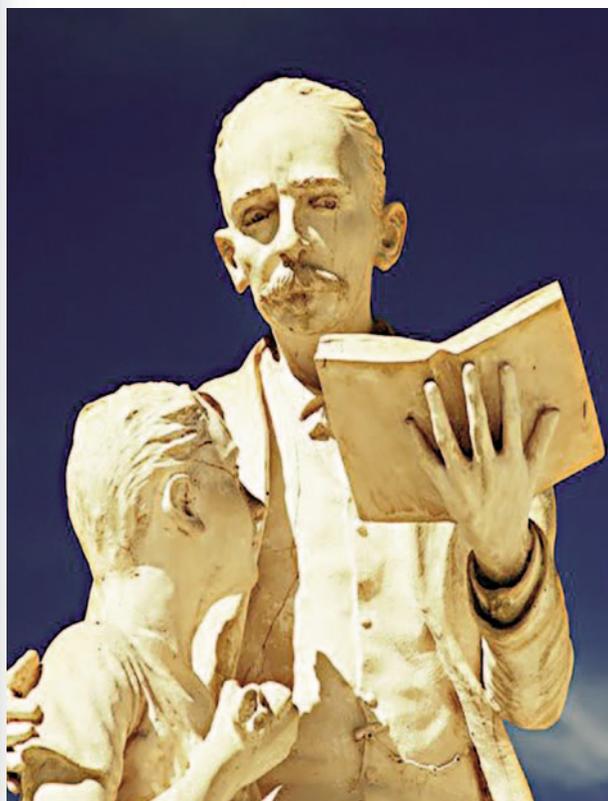


## ISMAELILLO

*Hijo:*

*Espantado de todo me refugio en tí. Tengo fe en el mejoramiento humano, en la vida futura, en la utilidad de la virtud, y en tí. Si alguien te dice que estas páginas se parecen a otras páginas, diles que te amo demasiado para profanarte así. Tal como aquí te pinto, tal te han visto mis ojos. Con esos arreos de gala te me has aparecido. Cuando he cesado de verte en una forma, he cesado de pintarte. Esos riachuelos han pasado por mi corazón. ¡Lleguen al tuyo!*

Ismaelillo (Prólogo).



## MI REYECILLO

Los persas tienen  
Un rey sombrío;  
Los hunos foscos  
Un rey altivo;  
Un rey ameno  
Tienen los iberos;  
Rey tiene el hombre,  
Rey amarillo:  
¡Mal van los hombres  
Con su dominio!  
Mas yo vasallo  
De otro rey vivo,—  
Un rey desnudo,  
Blanco y rollizo:  
Su cetro - ¡un beso!  
Mi premio - ¡un mimo!  
¡Oh! cual los áureos  
Reyes divinos  
De tierras muertas,  
De pueblos idos  
— ¡Cuando te vayas,  
Llévame, hijo! —  
Toca en mi frente  
Tu cetro omnímodo;  
Ungeme siervo,  
Siervo sumiso:  
¡No he de cansarme  
De verme unguido!  
¡Lealtad te juro,  
Mi reyecillo!  
Sea mi espalda  
Pavés de mi hijo;  
Pasa en mis hombros  
El mar sombrío:  
Muera al ponerte  
En tierra vivo: —  
Mas si amar piensas  
El amarillo  
Rey de los hombres,  
¡Muere conmigo!  
¿Vivir impuro?  
¡No vivas, hijo!

*José Martí*

# MARTÍ HIJO, PADRE DE ISMAELILLO

POR MARÍA C. RODRÍGUEZ  
UNA RECOPILOCIÓN HISTÓRICA EXCLUSIVA PARA LIBRE

## I JOSÉ MARTÍ, EL HIJO

*“Si quieren que de este mundo  
Lleve una memoria grata,  
Llevaré, padre profundo,  
Tu cabellera de plata.”*

**E**n la brevedad de esos cuatro versos, y a lo largo de su vasta obra; se vuelca el corazón de José Martí para plasmar, con tinta indeleble, todo el universo del infinito amor y respeto que sintió por su padre, el Sr. Mariano de los Santos Martí y Navarro; quién había nacido el 31 de octubre de 1815 en Valencia, España, y murió el 2 de febrero de 1887, en La Habana.

En su obra *El presidio político en Cuba*, Martí describe cómo reaccionó su padre cuando fue a verlo al presidio: *“Y ¡qué día tan amargo aquel en que logró verme, y yo procuraba ocultarle las grietas de mi cuerpo, y él colocarme unas almohadillas de mi madre para evitar el roce de los grillos, y vio, al fin, un día después de haberme visto paseando en los salones de la cárcel, aquellas aberturas purulentas, aquellos miembros estrujados, aquella mezcla de sangre y polvo, de materia y fango, sobre que me hacían apoyar el cuerpo, y correr, y correr! ¡Día amarguísimo aquel! Prendido a aquella masa informe me miraba con espanto, envolvía a hurtadillas el vendaje, me volvía a mirar, y al fin, estrechando febrilmente la pierna triturada, ¡rompió a llorar! Sus lágrimas caían sobre mis llagas; yo luchaba por secar su llanto; sollozos desgarradores anudaban su voz, y en esto sonó la hora del trabajo, y un brazo rudo me arrancó de allí, y él quedó de rodillas en la tierra mojada con mi sangre, y a mí me empujaba el palo hacia el montón de cajones que nos esperaba ya para seis horas. ¡Día amarguísimo aquel! Y yo todavía no se odiar”*.

Testigo directo de la relación padre e hijo fue Amelia, la hermana de Martí: *“Tú no sabes, Amelia mía, toda la veneración y respeto ternísimo que merece nuestro padre. Allí donde lo ves,*

*lleno de vejeces y caprichos, es un hombre de una virtud extraordinaria. Ahora que vivo, ahora sé todo el valor de su energía y todos los raros y excelsos méritos de su naturaleza pura y franca. Piensa en lo que te digo. No se paren en detalles, hechos para ojos pequeños. Ese anciano es una magnífica figura. Endúlcentle la vida. Sonrían de sus vejeces. Él nunca ha sido viejo para amar”*. (New York, feb 1880).

En otra carta dirigida a Amelia y fechada el 28 de febrero de 1883 también José Martí diría acerca de su padre: *“Papá es, sencillamente, un hombre admirable. Fue honrado, cuando ya nadie lo es. Y ha llevado la honradez en la médula, como lleva el perfume una flor, y la dureza una roca. Ha sido más que honrado: ha sido casto”*.

**Su amor incondicional de hijo bueno estuvo más que probado cuando Don Mariano vive con él, en Nueva York, desde mediados de 1883; momento que le da la posibilidad a Martí de atender de modo directo a su padre. El 30 de agosto de 1883, escribe a su gran amigo Manuel Mercado: “Papá alegra mi vida, de verlo sano de alma, y puro, y al fin en reposo”**.

Cuando Don Mariano fallece, la irreparable pérdida se reflejó en una emotiva carta dirigida a su gran amigo y hermano Fermín Valdés Domínguez: *“Mi padre acaba de morir, y gran parte de mí con él. Tú no sabes como llegué a quererlo luego que conocí, bajo su humilde exterior, toda la entereza y hermosura de su alma”*.

**También en misiva dirigida a su cuñado, José García, en el propio año de 1887, expresaría sobre su padre: “¡Jamás, José, una protesta contra esa austera vida mía que privó a la suya de la comodidad de la vejez!”**.

En 1894, trabajando ya en los preparativos de la reanudación de la



José Martí y su hijo José Francisco.

lucha por la independencia de Cuba, él volvería a recordar emotivamente a Don Mariano. En carta a José María Pérez Pascual le decía: *“Así era mi padre, valenciano de cuna y militar hasta el día en que yo nací: Él me dijo un día volviéndose de súbito: Porque hijo, yo no extrañaría verte un día peleando por la libertad de tu tierra”*.

**La historia mucho ha juzgado la actuación como padre de Don Mariano; pero Martí es más grande que la historia misma. “El hijo tendrá inteligencia porque la hubo del padre que lo creó; el hijo vivirá de amores, porque en amores fue concebida y fecundado; la alegría nace en el alma cuando la mañana nace en la tierra; todo vivo nace de vivo, y de ser noble todo el que alienta con nobleza”**. (J.Martí. Revista Universal el 17 de julio de 1875).

José Martí elevó a su padre a lugar cimero tomando de él su luz; todo lo bueno en enseñanza y obra. Y es aquí cuando cabe citar un fragmento de su Edad de Oro: *“Los hombres no pueden ser más perfectos que el sol. El sol quema con la misma luz con que calienta. El sol tiene manchas. Los desagrados no hablan más que de las manchas. Los agradecidos hablan de la luz”*.

## II JOSÉ MARTÍ: PADRE DE ISMAELILLO

José Julián Martí Pérez y Carmen Zayas Bazán se casaron el 20 de marzo de 1877, en la Catedral de México. Luego del Pacto del Zanjón, en febrero de 1878 la pareja pudo regresar a La Habana el 27 de julio de 1878, vía Honduras.

En Cuba, once meses después de haber contraído matrimonio, Carmen Zayas Bazán dio a luz a José Francisco Martí, el 22 de noviembre de 1878. Pero a mediados de 1879, solo 15 días tras su bautizo el 6 de abril, Martí es arrestado a

causa de sus discursos en El Liceo de Guanabacoa y es deportado a España el 25 de septiembre de ese mismo año. Carmen, entonces, se lleva al hijo de ambos a Puerto Príncipe, Camagüey, a la casa de sus abuelos, Francisco Zayas Bazán Varona e Isabel María Hidalgo Cabanillas, ubicada en la entonces calle San Francisco n.º 9 actual Antonio Luaces n.º 104.

**Martí emigró a Francia en septiembre de 1879, tras de su segunda deportación a España; y después a Estados Unidos. Arribó a Nueva York el 3 de enero del siguiente año. Muy poco después, (el 3 de marzo) su esposa e hijo se le reunirían; pero pronto los crecientes desacuerdos con su esposa provocaron la separación, arrancando de su lado a su amado hijo José Francisco Martí Zayas Bazán (Pepito). El 6 de mayo de 1880, Martí le escribió a su amigo Manuel Mercado: “Carmen no comparte, con estos juicios del presente que no siempre alcanzan a lo futuro, mi devoción a mis tareas de hoy (...)”**

Entregado a la causa por la independencia de Cuba, el 8 de enero de 1881, partió hacia

(PASA A LA PÁGINA 19)

# JAMÁS ERUDITO ALGUNO PODRÍA ELEAR SU AMOR PATERNAL AL RANGO EXCELSO DE POESÍA COMO LO HICIERA JOSÉ MARTÍ EN SU ISMAELILLO

(VIENE DE LA PÁGINA 18)

Venezuela, donde permaneció hasta finales de julio cuando fue expulsado del país. Es entonces cuando Martí, lacerado en lo más hondo por la añoranza y el dolor por la separación, hace derroche de su caudal y talento infinito para la poesía. Así nace "Ismaelillo", poemario dedicado a su hijo y que fuera publicado en abril de 1882, en Estados Unidos por la imprenta Thompson y Maoreau, de Nueva York.

*Jamás erudito alguno podría elevar su amor paternal al rango excelso de poesía como lo hiciera José Martí en su Ismaelillo.*

El mundo se hizo eco del poemario. Ejemplo de ello es la nota aparecida el 29 de septiembre de 1881, en el diario habanero **El Triunfo**: "El Sr. D. José Martí, en la actualidad residente en Nueva York, trata de publicar un tomo de versos, que se venderá en La Habana al precio de setenta y cinco centavos el ejemplar. No dudamos de que el libro será recibido con gusto, pues son conocidas las felices disposiciones del señor Martí para los trabajos de imaginación".

## ISMAELILLO (SELECCIÓN) PRÍNCIPE ENANO

*Para un príncipe enano  
Se hace esta fiesta.  
Tiene guedejas,  
Blandas guedejas;  
Por sobre el hombro blanco  
Luengas le cuelgan.  
Sus dos ojos parece  
Estrellas negras:  
¡Vuelan, brillan, palpitan,  
Relampaguean!  
El para mí es corona,  
Almohada, espuela.  
Mi mano, que así embrida  
Potros y hienas,  
Va, mansa y obediente,  
Donde él la lleva.  
Si el ceño frunce, temo;  
Si se me queja,  
Cual de mujer, mi rostro  
Nieve se trueca:  
Su sangre, pues, anima  
Mis flacas venas:  
¡Con su gozo mi sangre  
Se hincha, o se seca!  
Para un príncipe enano  
Se hace esta fiesta.*

*¡Venga mi caballero  
Por esta senda!  
¡Entrese mi tirano  
Por esta cueva!  
Tal es, cuando a mis ojos  
Su imagen llega,  
Cual si en lóbrego antro  
Pálida estrella,  
Con fulgor de ópalo  
Todo vistiera.  
Su paso la sombra  
Matices muestra,  
Como al sol que las hiere  
Las nubes negras.  
¡Heme ya puesto en armas,  
En la pelea!  
Quiere el príncipe enano  
Que a luchar vuelva:  
¡El para mí es corona,  
Almohada, espuela!  
Y como el sol, quebrando  
Las nubes negras,  
En banda de colores  
La sombra trueca,—  
El, al tocarla, borda  
En la onda espesa,  
Mi onda de batalla  
Roja y violeta.  
¿Conque mi dueño quiere  
Que a vivir vuelva?  
¡Venga mi caballero  
Por esta senda!  
¡Entrese mi tirano  
Por esta cueva!  
¡Déjeme que la vida  
A él, a él ofrezca!  
Para un príncipe enano  
Se hace esta fiesta.*

*Hijo del Alma  
¡Tú flotas sobre todo,  
Hijo del alma!  
De la revuelta noche  
Las oleadas,  
En mi seno desnudo  
Déjante el alba;  
Y del día la espuma  
Turbia y amarga,  
De la noche revuelta  
Te echa en las aguas.  
Guardiancillo magnánimo,  
La no cerrada  
Puerta de mi hondo espíritu  
Amante guardas;  
Y si en la sombra ocultas  
Búscanme avaras,  
De mi calma celosas,  
Mis penas varias,—  
En el umbral oscuro  
Fiero te alzas,  
¡Y les cierran el paso  
Tus alas blancas!  
Ondas de luz y flores  
Trae la mañana,  
Y tú en las luminosas*



José Martí, Carmen Zayas Bazán y su hijo José Francisco.

*Ondas cabalgas.  
  
No es, no, la luz del día  
La que me llama,  
Sino tus manecitas  
En mi almohada.  
Me hablan de que estás lejos:  
¡Locuras me hablan!  
Ellos tienen tu sombra;  
¡Yo tengo tu alma!  
Esas son cosas nuevas,  
Mías y extrañas.  
Yo sé que tus dos ojos  
Allá en lejanas  
Tierras relampaguean,—  
Y en las doradas  
Olas de aire que baten  
Mi frente pálida,  
Pudiera con mi mano,  
Cual si haz segara  
De estrellas, segar haces  
De tus miradas:  
¡Tú flotas sobre todo,  
Hijo del alma!*

## AMOR ERRANTE

*Hijo, en tu busca  
Cruzo los mares:  
Las olas buenas  
A ti me traen:  
Los aires frescos  
Limpian mis carnes  
De los gusanos  
De las ciudades;  
Pero voy triste  
Porque en los mares  
Por nadie puedo  
Verter mi sangre.  
¿Qué a mí las ondas  
Mansas e iguales?  
¿Qué a mí las nubes,*

*Joyas volantes?  
¿Qué a mí los blandos  
Juegos del aire?  
¿Qué la iracunda  
Voz de huracanes?  
A éstos - ¡la frente  
Hecha a domarles!  
¡A los lascivos  
Besos fugaces  
De las menudas  
Brisas amables,—  
Mis dos mejillas  
Secas y exangües,  
De un beso inmenso  
Siempre voraces!  
Y ¿a quién, el blanco  
Pálido ángel  
Que aquí en mi pecho  
Las alas abre  
Y a los cansados  
Que de él se amparen  
Y en él se nutran  
Busca anhelante?  
¿A quién envuelve  
Con sus suaves  
Alas nubosas  
Mi amor errante?  
¡Libres de esclavos  
Cielos y mares,  
Por nadie puedo  
Verter mi sangre!*

*Y llora el blanco  
Pálido ángel:  
¡Celos del cielo  
Llorar le hacen,  
Que a todos cubre  
Con sus celajes!  
Las alas níveas  
Cierra, y ampárase  
De ellas el rostro*

(PASA A LA PÁGINA 23)

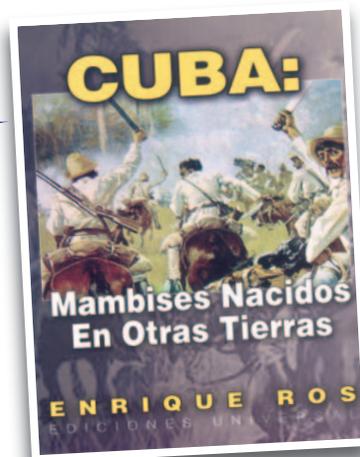


Enrique Ros (†)

EL RELATO HISTÓRICO POR ENTREGA:

# CUBA:

## MAMBISES NACIDOS EN OTRAS TIERRAS



Una obra que reconoce la enorme contribución y el alto número de libertadores nacidos en otras geografías.

# LIBERTADORES NACIDOS EN OTRAS TIERRAS (V DE V)

## OTROS VENEZOLANOS EN EL EJÉRCITO LIBERTADOR

**D**io su vida, también, por la libertad de Cuba, el venezolano Pedro González de Moya que fue hecho prisionero y fusilado en el castillo «San Severino» de Matanzas el 19 de diciembre de 1896.

Llega a Cuba, el 16 de mayo de 1895, otro venezolano, José Portuondo Herrera que había nacido en Coro. Peleó junto a los lugartenientes generales Antonio Maceo y Calixto García, participando en la invasión a occidente tomando parte, entre otros, en los combates de Peralejo, en el sitio de Jiguani y en el sitio y rendición de Santiago de Cuba.

De Caracas llega el Capitán José Peña Orihuela, nacido en aquella ciudad quien formará parte del Cuarto Cuerpo del Ejército Libertador; también el Capitán Oscar Silva Muñoz incorporado al Ejército Libertador el 10 de diciembre de 1895. Pronto se convierte en ayudante del General López Recio Loynaz; debemos mencionar al Sub-Teniente Federico Miranda Mola que ingresa en las fuerzas libertadoras el 11 de mayo de 1898, y

como farmacéutico se convierte en ayudante del Cuerpo de Sanidad Militar en la Inspección General del Primer Cuerpo del Ejército Libertador.

**Son muchos los venezolanos de los que hay constancia que llegaron a nuestra isla a participar en aquella guerra. Estamos refiriéndonos a varios mencionados por González Barrios tras una exhaustiva investigación en el Archivo Nacional de Cuba. Dejemos constancia de algunos de estos nombres: Sub-Teniente Pedro Rafael Naranjo, León Conate Valdés, Juan Emam, Félix González Rodríguez, Fernando González Sánchez, Agustín Guerra, Federico Echavarría Castillo, Feliciano Martínez, Erasmo Palma, Antonio Rabí Zúñiga, Miguel Riverón Correa, Francisco Riverón Paz, Miguel Romero Lechis, y Domingo Saavedra Plasencia.**

Mario Briceño Peroso en su libro «Antonio Maceo: La Voz del Huracán» menciona a los venezolanos Manuel Salazar, de Valencia; Andrés Vicente Carvajal, de Guanare; y a N. Barboza, de Huacala, muertos en combate y a Federico Ramírez, de Maracay; Eustaquio Páez, de Valencia, Domingo Monagas Ceballos y el Coronel Ramón Domínguez Blanco que

sobrevivieron la Guerra de los Diez Años; así como al General de División Antonio de Linares y al Dr. Napoleón Tomás Lando que participaron en la Guerra Chiquita.

En el Archivo Nacional de Cuba se encuentra una carta del General del Ejército de Venezuela, Antonio Linares, dirigida al Presidente del Comité Revolucionario de Nueva York ofreciendo sus servicios para servir en aquella guerra que se iniciaba luego del Pacto del Zanjón y otras comunicaciones de fecha 9 de noviembre de 1879 quejándose de las pugnas que existían entre los que estaban organizando la contienda que tan corta duración tendría y que fue denominada la Guerra Chiquita.

Arriba otro venezolano. Este, Pedro González de Moya que llega del sur de Venezuela y siendo apresado es fusilado en la explanada del Castillo San Severino la mañana del 19 de diciembre de 1896. Y vienen otros, el Comandante José Portuondo Herrera que es ascendido a capitán por el Lugarteniente General Antonio Maceo, y a comandante por el Lugarteniente General Calixto García. Con

(PASA A LA PÁGINA 21)

# EXPRESEMOS NUESTRA GRATITUD A LOS GONZÁLEZ GALBÁN, INCLÁN RISCO, NICOLÁS VALENCIA, FELIPE HERRERO, RAFAEL ESTÉVEZ, GONZÁLEZ DE MOYA, A JOSÉ MEDINAS, CORONEL DEL EJÉRCITO DE MÉXICO

(VIENE DE LA PÁGINA 20)

ellos participará en la invasión, combatiendo en Peralejo, y en el sitio de Jiguaní.

Han pasado aproximadamente 30 años desde que Manuel de Quesada Loynaz llegara a bordo del Galvanic en una expedición armada a las costas cubanas y los mismos años desde que su hermano Rafael llegase en el vapor Salvador en mayo de 1869. Manuel había muerto en San José, Costa Rica en el año 84, pero Rafael seguía manteniendo en el 95 excelentes relaciones con la sociedad venezolana con la que había formado asociaciones en Puerto Cabello y otras localidades buscando respaldo para la independencia de Cuba.

Logra el apoyo, más simbólico que efectivo, de figuras como la de los ex-presidentes Antonio Guzmán Blanco, y Crespo. Junto a ellos el de los Generales Próspero María Barrios, Francisco Batalla y Leopoldo Ruiz Tamayo con los que constituyen en Caracas el Centro Propagandístico Cubano «Martí» en Julio de 1895.

Seis meses después, con la cooperación del puertorriqueño Lorenzo Mercado, funda el Club Patriótico Cubano «Carlos Manuel de Céspedes» para recolectar fondos destinados al Partido Revolucionario Cubano (PRC) que Martí ha ido constituyendo en Nueva York. El Brigadier Rafael de Quesada ha planeado una expedición hacia Cuba -nos apunta René González Barrios- con Tomás Estrada Palma, delegado del PRC, quien busca al que pueda sustituir a Quesada en la dirigencia de las organizaciones creadas para recaudar fondos para el PRC. Junto a ellos estará Francisco de Arredondo y Miranda, aquel camagüeyano que formó parte del grupo de los 76 que se alzaron en Las Clavelinas en esa provincia el 4

de noviembre del 68. Ahora, en el 95, residiendo en Caracas, es designado Agente General de Cuba en Venezuela donde habrá de permanecer hasta el final de la guerra publicando el periódico *El Propagandista*. Morirá el camagüeyano Arredondo en aquel año 96 en un repentino viaje a Nueva York.

La situación en la isla había cambiado del 68 al 95. Ahora, en las postrimerías del siglo, se brindaban muchos extranjeros para pelear por la independencia de Cuba, al extremo que la delegación del Partido Revolucionario Cubano orientaba a las representaciones en el exterior a que desestimularan los ofrecimientos porque lo que era necesario en aquel momento eran armas y recursos bélicos. Así vemos como de Venezuela en esta Guerra de Independencia no hubo gran número de expediciones como en la del 68. Aún así en abril del 95 marcharon desde Venezuela, hispanos principalmente puertorriqueños, y semanas después el General Fernando Pedro Alvarez Saavedra, como dijimos en párrafos anteriores, partía en el vapor Horsa con un grupo de compañeros hacia la isla. Desembarcaron y quedó desorientado en la manigua y cayó prisionero.

**Decididos venezolanos se incorporan a la insurrección cubana en distintos momentos.**

Muchos estuvieron presentes en la lucha por la independencia de Cuba: «Dos venezolanos en el Galvanic; cuatro en el Perrit; uno en El Salvador, cuarenta en la primera expedición del Virginius; un número indeterminado en la segunda del Virginius, y uno en la última trágica expedición de este barco».

Mencionar tan sólo a una docena de decididos venezolanos que, llenos de entusiasmo se aprestan a luchar por la libertad de una colonia que aún se mantiene bajo el

yugo opresor de la lejana metrópoli, es una injusticia histórica que algún día, con mayor y más precisa información, sabrán subsanar futuros historiadores. El valiosísimo aporte del pueblo venezolano a la lucha redentora del cubano para alcanzar su libertad no ha sido reconocido a plenitud.

**Mencionemos, al menos, además de los ya nombrados, una veintena de estos valerosos hombres de la patria de Bolívar y Páez que combatieron en el 95 y que cayeron prisioneros y fueron luego liberados al terminar la guerra: Comandante José Portuondo Herrera, Capitán José Peña Orihuela, Capitán Oscar Silva Muñoz del Campo, Subteniente Pedro Rafael Naranjo, que arribó a Cuba en la expedición que desde Jamaica dirigía el Coronel Mariano Torres Mora, desembarcando en la península de la Mora en la costa sur de Oriente; el Subteniente Federico Miranda Mora y los soldados León Conate Valdés, Juan Ernán, Remis González Rodríguez, Fernando González Sánchez, Federico Echavarría Castillo.**

Junto a ellos, recordemos a mexicanos, españoles, dominicanos, norteamericanos, colombianos, puertorriqueños y de otras tantas nacionalidades. Expresemos nuestra gratitud a los González Galbán, Inclán Risco, Nicolás Valencia, Felipe Herrero, Rafael Estévez, González de Moya, a José Medinas, coronel del ejército de México. Al Comandante Ramón Cantú y los capitanes Domingo Guzmán, uno de los que desembarca en Duaba con el General Antonio Maceo y Juan Ramírez Olivera que murió combatiendo en nuestros campos de batalla y particular mención debemos hacer del militar Ricardo Arnautó, Juan (Mambí) que se distinguió en la Guerra del 95.

**Honor a ellos que arriesgaron su vida por servir a la patria de Martí.**

# Los niños necesitan

En las primeras horas de la noche de ayer: Vi a un destacado periodista, entrevistando a un director de escuela. Le preguntó:

**¿Qué nos estamos perdiendo nosotros? ¿Qué necesitan los niños?**

Toma la palabra el Director:

**El control de las armas, el sistema de justicia juvenil, enfermedades mentales, la reforma educativa, el consumismo los juegos en los celulares.**

Señores: Ninguna de esas tonterías tiene sentido. A mi juicio y estoy seguro que muchos de ustedes piensan como yo que esto es lo que necesitan los niños:

**1) Los niños necesitan una madre y un padre, que se amen y trabajen juntos en equipo. Desde luego a la falta de mamá y papá, pueden estar los abuelos y los tíos.**

**2) Los niños para ejercitarse deberán andar en bicicleta y compartir con primos y vecinos.**

**3) Los niños deben compartir con su abuela para cocinar y un abuelo para ir a pescar.**

**4) Los niños deben ir a una iglesia, tener una hora de tareas escolares diaria**

y paseo los domingos.

**5) Los niños compartir una cena con comida casera, no chatarra, momentos de oración y conversación.**

**6) Los niños necesitan jugar con sus amiguitos, Baseball (pelota); y los domingos comer pollo frito.**

**7) Los niños deben leer libros, usar lápiz y pintura para colorear y garabatear.**

**8) Los niños para recrearse en el verano pueden ir a la playa, montar a caballo, conocer el campo y hablar con sus amigos.**

**9) Los niños deben conocer Arlington e ir a los fuegos artificiales el 4 de julio (U.S.A).**

**10) Los niños deben estudiar la Historia, patriotismo y quién es el Tío Sam.**

**Los padres deben disciplinar al niño y con su esfuerzo ganarse lo que quieran.**

Por último una educación que reconozca a mamá y papá, como la autoridad. A Dios como Creador y la Biblia como su ruta. Pero sobre todo necesitan a Dios en su vida.

*Manuel Cámara  
Hialeah , Fl.*

**CONFERENCIA  
CONVERSANDO SOBRE LA  
CUBA REPUBLICANA**  
*Una versión de nuestro pasado*  
por Rev. Marcos A. Ramos

Miércoles 15 de junio de 2022 a las 6:00 PM  
Museo de la Brigada 2506,  
1821 SW 9th Street, Miami, FL 33135

SEÑAL EN VIVO  
STREAMING



**VPK GRATIS para niñ@s de 4 años  
en la mañana o en la tarde  
CON ALMUERZO CALIENTE GRATIS**

# Experiencias en la Policía por un cubano de 88 años combatiente

Fui un muchacho guajiro, me gustó ser justo, y en mi familia vivíamos ayudando a los vecinos a pesar de que era un barrio en donde vivían muchos comunistas; me crié dentro de ellos.

**Como muchacho al fin los visitaba porque eran vecinos y conocía todo lo que hacían ellos incluyendo los que pagaban o no el carnet. Nunca me gustó el ejército, pero si la policía y un día ingresé a ella alrededor de enero del 1957 con la placa No. 51 en la estación San Fernando de Camarones en las Villas.**

Alrededor de los dos meses fui a pasar la escuela de regimiento, fui aprobado con el número 6, después me incorporaron a la sección de San Fernando de nuevo.

**Al cabo de 4 meses me hicieron una permuta con un policía de San Fernando de Camarones; el suegro era teniente del ejército. Me sorprendió la noticia cuando me dijeron que yo iba a la estación de Vueltas... y allí empezó mi calvario.**

En una fiesta de la patrona de la Candelaria de mi pueblo habían dos grupos: ñañacos y jutío, que era una competencia de carrozas, changüí y voladores, pero los revolucionarios del 26 de julio explotaron algunas bombitas para interrumpir la fiesta; como novato en la estación los peores ejercicios nos tocaban y fui a buscar a un revolucionario del pueblo por orden del teniente.

**Se formó un meneo raro y nadie encontraba a nadie, pero otro policía nuevo me dice: me mandaron a buscar a un tal Muñí y le di la dirección en donde estaba y lo llevaron a la estación, pero era empleado del suegro del teniente y como ya se imaginan a la media hora lo soltaron. Solamente quedaba uno, el que yo traje, el otro revolucionario era el cuñado del teniente llamado Nana Tití, pero no aparecía, le dije al teniente: ¿quiere que lo valla a buscar? No, vamos a esperar me contestó.**

A las 12 p.m. me tocaba la puerta de la estación hasta las 6 a.m., cuando me entregaron las llaves de los calabozos vi que solo había uno, al que yo había traído; abrí la puerta y le dije: te puedes ir, me dice: ¿me puedo quedar en la puerta de la estación hasta que sea de día? Le dije no, vete que nadie te va a parar en el camino.

**A las 3 am se apareció el teniente del área rural y me dijo: ¿y el preso? Le dije: lo solté. Me pregunta ¿en dónde está el teniente de la policía? Le respondí: no sé. Muy enfadado me dijo: vamos para la capitania mañana temprano para decirle que en la jefatura de policía duermen los revolucionarios; conteste: no.**

Vamos al regimiento para decirles que donde duermen los revolucionarios es en su casa; le dije: desde luego uno era el cuñado suyo y nadie se atrevía a buscarlo, pero yo sí; el famoso Nana Tití.

Me quedé esperándolo temprano hasta que llegó y me dijo: vamos a dejar esto así. Le dije lo esperaba, estoy dispuesto a ir a

donde usted quiera.

Ahí se darán cuenta los lectores que siempre me ha gustado ser justo. Ese mismo día por la tarde llegó un telegrama a la estación de policía: "Pedro López" que se presente a la ayudantía del regimiento con todas sus pertenencias, a eso le decíamos nosotros "voy con un cohete en el fondillo". Al llegar me mandaron a la compañía y allí estaba aquello lleno de soldados y casquitos, llega un teniente de apellido Morales, había una pila de fusiles, gorras y ropa y nos dijo: fusil y canana que vamos para el Escambray; había otros tres o cuatro policías en el grupo, cogí un "garan" de las armas que había y le dije: ropa no, yo soy policía no soldado.

**Inmediatamente empezaron a formar las escuadras, yo caí en la escuadra de un sargento llamado Ferrer que fuimos vecinos y conocidos. Montamos en un camión para Sancti Spiritus, allí había unos cuantos oficiales esperándonos, al pasar lista cuando mencionaron mis apellidos López Cristo, un capitán del ejército me preguntó: ¿eres hijo del isleño? Le dije: sí. Me preguntó ¿tu abuelo es Antonio Cristo? Le dije: ya murió.**

Me dijo: tu abuelo era compañero de mi padre en la guerra del 98 y salimos para la loma; caímos en una emboscada que ya había pasado anteriormente entre dos lomas y que era un lugar muy peligroso; la suerte mía fue un tronco muy grueso para acostarme atrás de él, pero las ráfagas de la ametralladora me llenaron los zapatos de tierra. Cuando informé de donde me estaban tirando mandaron a tirarle con una basuca donde se veía el canto de una loma.

**Cuando me viré boca arriba y veo la causa del disparo, nos paramos, ya se había acabado el tiroteo, la respuesta mía fue la siguiente: "Si le mandan un aviso no hubieran tenido que enviar el cohete".**

Al otro día a las 3 p.m., llegamos a una finca llamada "La Felicidad", había mucho ganado y el mayoral de esa finca se había ido para el pueblo, la casa estaba abandonada, el agua de esa casa llegaba por un tubo de un manantial que había, al pasar lista en ese momento el capitán, que era hijo de un veterano compañero de mi abuelo me llamó y me dijo: toma este maso de llaves, en ese cuarto no puede entrar más que tú, te voy a mandar 3 cocineros y 3 ayudantes, le dije: -de esto no conozco nada-me dijo: ellos saben y así vas aprendiendo.

**Allí pase dos o tres meses en esa función, me acuerdo cuando se estaba acabando la carne, se lo dije al capitán y me señaló a un potrero y dijo: mira como hay ahí. Le dije: gracias... A las dos horas estábamos comiendo carne.**

Cuando se terminó el Escambray mandaron a recoger las tropas de vuelta para el regimiento, el sargento Sacarías de la comisaría me dijo: tienes \$30 pesos sobre el sueldo para que te hagas cargo de una comisaría que vamos a poner al lado de La Cochiquera, y le dije: -no acepto, yo me voy-, me respondió: ve a ver si puede. Y no fui.

Pedro López Cristo  
Miami, Fl.

# ¡ HIJO SOY DE MI HIJO! ¡ ÉL ME REHACE!

(VIENE DE LA PÁGINA 19)

*Inconsolable: —  
Y en el confuso  
Mundo fragante  
Que en la profunda  
Sombra se abre,  
Donde en solemne  
Silencio nacen  
Flores eternas  
Y colosales,  
Y sobre el dorso  
De aves gigantes  
Despiertan besos  
Inacabables, —  
¡Risueño y vivo  
Surge otro ángel!*

### III EL ISMAELILLO ¡‘ARABE’! DE MARTÍ MUSA TRAVIESA (FRAGMENTO)

*Del sol a los requiebros  
Brilla el plumaje,  
Que baña en áureas tintas  
Su audaz semblante.  
De ambos lados el rubio  
Cabello al aire,  
A mí súbito viénese  
A que lo abraza.  
De beso en beso escala  
Mi mesa frágil;  
¡Oh, Jacob, mariposa,  
Ismaelillo, árabe!*

*¡Hijo soy de mi hijo!  
¡Él me rehace!*

José Francisco Martí Zayas Bazán, para su padre (José Martí), fue: Su Pepito, su Príncipe Enano, su Caballero, su Jinetuelo, su Rellecillo, su Jacob, Mariposa; su Ismaelillo, árabe. )

Martí se encontraba entonces en Venezuela, lejos de su hijo José Francisco. Su corazón no era solamente el de un padre amoroso y añorante. La tragedia de la separación fue abono fértil para la creatividad de Martí. En *Ismaelillo*, Martí toma a su hijo como esencia para desbordarse en metáforas, en analogías; todas las palabras les resultan pocas para expresarse y por eso, crea sus propias palabras. Redimensiona el universo para

nombrar a su hijo, transforma sustantivos en adjetivos y en valores tangibles.

Más que probado está que Martí era muy conocedor del Viejo Testamento. En *Ismaelillo* aparecen varias referencias bíblicas que indican que encontró un parentesco en la vida de Ismael y Jacob con su propia vida; como lo evidencia la alusión a él mismo que hiciera en la carta "...A Chata, la madre Buena de Ismael". Sabido es que los descendientes de Jacob, el nieto de Abraham, formaron las doce tribus de Israel y vivieron en el exilio, como Martí, por lo que el poeta cubano se identificó con su existencia extraordinaria. En *Ismaelillo*, más que una asociación poética, el trasfondo bíblico indica el 'bautismo literario' de Martí a su idolatrado hijo.

### ISMAEL EN EL ANTIGUO TESTAMENTO (FRAGMENTOS)

Gén. 16:11–16: *El ángel del Señor le dijo además: He aquí, has concebido y darás a luz un hijo; y le llamarás Ismael, porque el Señor ha oído tu aflicción. Y él será hombre indómito como asno montés; su mano será contra todos, y la mano de todos contra él, y habitará al oriente*

*de todos sus hermanos. Y Agar le dio a luz un hijo a Abram; y Abram le puso el nombre de Ismael al hijo que Agar le había dado.*

Gén. 21:8–21: (El Señor les prometió tanto a Abraham como a Agar que Ismael llegaría a ser el padre de una gran nación ). *Y creció el niño, y fue destetado; (...)Entonces dijo Dios a Abraham: No te parezca grave a causa del muchacho y de tu sierva; en todo lo que te dijere Sara, oye su voz, porque en Isaac te será llamada descendencia.*

Gén. 17:20: (Dios bendijo a Ismael para que fuera fructífero). *Y en cuanto a Ismael, también te he oído; he aquí que le bendeciré, y le haré fructificar y multiplicar mucho en gran manera; doce príncipes engendrará, y haré de él una gran nación.*

Gén. 25:17–18: (Muerte de Ismael). *Y estos fueron los años de la vida de Ismael, ciento treinta y siete años: y exhaló el espíritu Ismael, y murió; y fué unido á su pueblo...Y habitaron desde Havila hasta Shur, que está enfrente de Egipto viniendo á Asiria; y murió en presencia de todos sus hermanos.*

### MUSA TRAVIESA (FRAGMENTOS)

*¿Mi musa? Es un diablillo  
Con alas de ángel.  
¡Ah, musilla traviesa,  
Qué vuelo trae!*

*Me siento, cual si en magno  
Templo oficiase;  
Cual si mi alma por mirra  
Virtiese al aire;  
Cual si en mi hombro surgieran  
Fuerzas de Atlante;  
Cual si el sol en mi seno  
La luz fraguase: —  
¡Y estallo, hiervo, vibro,  
Alas me nacen!*

*Hala acá el travesuelo  
Mi paño árabe;  
Allá monta en el lomo  
De un incunable;  
Un carcax con mis plumas  
Un sílex persiguiendo  
Vuelca un estante,  
Y ¡allá ruedan por tierra  
Versillos frágiles,  
Brumosos pensadores,  
Lópeos galanes!  
De águilas diminutas  
Puéblase el aire:  
¡Son las ideas, que ascienden,  
Rotas sus cárceles!*

*De beso en beso escala  
Mi mesa frágil;  
¡Oh, Jacob, mariposa,  
Ismaelillo, árabe!*

*Venga, venga, Ismaelillo:  
La mesa asalte,  
Y por los anchos pliegues  
Del paño árabe*

*La risa, como en taza  
De ónice árabe,  
En su incólume seno  
Bulle triunfante:  
¡Hete aquí, hueso pálido,  
Vivo y durable!  
¡Hijo soy de mi hijo!  
¡Él me rehace!*

*Sube, Jacob alegre,  
La escala suave:  
Ven, y de beso en beso  
Mi mesa asaltes: —  
¡Pues ésa es mi musilla,  
Mi diablo ángel!  
¡Ah, musilla traviesa,  
Qué vuelo trae!*

## Última carta de Martí a su hijo José Francisco:

1º de abril de 1895

Hijo:

Esta noche salgo para Cuba: salgo sin ti, cuando debieras estar a mi lado. Al salir, pienso en ti. Si desaparezo en el camino, recibirás con esta carta la leontina que usó en vida tu padre. Adiós. Sé justo.

Tu José Martí

# PRODIGIOSO “RINCÓN” BOHEMIO DE LA HABANA PRE COMUNISTA: LOS MUELLES DE CASA BLANCA

Descender de una de aquellas lanchas que en mis fantasías de adolescente comparaba con el “Arca de Noé” me resultaban una montaña de algodón de azúcar, con el aroma de la flor “galán de noche”, me producía la sensación de retornar al vientre materno, descubrir la luz y el olor a salitre, me recordaba el sabor con prisa de la hostia que nos ponía en la lengua el cura en la misa los domingos.



¡Ay, aquellas lanchas!

UN REPORTAJE ESPECIAL Y EXCLUSIVO PARA  
LIBRE DE ROBERTO CAZORLA  
NUESTRO CORRESPONSAL EN ESPAÑA

RAMIRO MAURIÑO

Yo no tenía la madurez suficiente para asimilar el significado del surrealismo. Pasó el tiempo y supe que aquel mundo que palpitaba desde los muelles de La Habana, hasta los de Casa Blanca, hubiese inspirado una novela a Eugene Ionesco. Era la vida misma respirando encima de nosotros, una ráfaga de nuevo presagio. Una antorcha señalándonos el camino injertado de paz y gratuidad. Luz que nos indicaba que no se nos venía encima una tormenta de buenos presagio, de paz, de trabajo, y fraternidad. Todo ello lo aportaba gratuitamente, aquel “fragmento” que enorgullecía a La Habana, la capital más “extrovertida” del Caribe.

Casa Blanca, era una de las piezas del ajedrez elaborado con azúcar “prieta”. que era la capital, tenía muchas cuestas, que, debido al encanto que despedía, los visitantes no se percataban



Lugar de bohemia.

de ello. Mi madrina vivía cerca del “atracadero”, el cual, desde que salíamos de la lancha nos invadía el aroma de sus frituras y de un café que, como me dijo hace años el cantante Pedrito Rico, “No existía en el resto del mundo otro que se le pidiera comparar”.

En los muelles de Casa Blanca las voces de los vendedores de periódicos, limpia bota, puesto que existían varios sillones para abrillantar los zapatos de los transeúntes. (Tuve uno en el portal de la bodega de los chinos en el edificio-hotel del Ramiro Mauriño, en las cuatro

esquinas de mi pueblo natal, Ceiba Mocha). El panorama que ofrecía Casa Blanca, eran la obra cumbre de un artista que pintaba la humanidad. Utilizaba seres como pintura. A Casa Blanca la presidía un gigantesco monumento a Jesucristo, famoso como “El Cristo de La Habana”. (Espero que el cancerígeno comunismo no lo haya derrumbado). Desde su altura el sagrado abrazaba a los fervientes que llegaba a sus pies faltándole la respiración. Nadie se arrepentía del sacrificio. La paz era palpable. El respeto se respiraba. No hubo un nativo de Casa Blanca que, al salir de su casa todos los días no alzara la vista hasta el aposento del gigantesco Cristo y, persignándose, se le ofrecían sin reparo.

FEDERICO FELLINI

La bahía de La Habana intentando parecerse a Venecia

(PASA A LA PÁGINA 25)

# CASA BLANCA Y REGLA: REMANSOS DE PAZ Y BOHEMIA PARA LOS ARTISTAS

(VIENE DE LA PÁGINA 24)

(pobrecita mía), era la única que en el Caribe contaba con una empresa dedicada a alquilar lanchas adecuadas para enamorados, a los que se las alquilaban por un mínimo de tiempo de una hora. El **“conductor”** no se enteraba de lo que sucedía detrás suyo, pero sabía que ello era una de las tantas formas de disfrutar del amor. Aquella originalidad era una mínima parte de lo que convertía a La Habana en **“La Perla de las Antillas”**. Éramos originales. Envidiados. De un lado a otro de la bahía, atracaban docenas de barcos de todas las nacionalidades, dándole a los muelles un aspecto de película de Federico Fellini. Abundaban los bares y en ellos el **“aroma”** humano que desprendían las bellas mulatas (también blancas), que ejercían la labor más antigua del mundo. Era la vida a punto de gritar que había sobrepasado toda la efervescencia, que estaba abriendo las puertas de un futuro que hubiese podido competir con la redondez de la luna. Pero todo fue aplastado por el tipo de cáncer que devora las entrañas del futuro. ¡Cuánta poesía se respiraba en aquellos muelles de Casa Blanca! ¡Cuánta bohemia! ¡Cuánta creatividad de

poetas, pintores y actores! Hasta las olas retaban a la velocidad de las lanchas que parecían novias pidiendo auxilio, un valle de lirios hambriento de elogios, ansioso de salpicar el rostro de las muchachas que iban para sus colegios. El que no haya vivido aquel florecimiento de una Habana que apuñalearon por la espalda, no sabrá jamás que existía un laboratorio en el que se creaba las más sólida y floreciente felicidad. Los que la conocimos, aún vibramos con el signo del luto eterno entre un latido y otro de nuestra existencia.

Pasaron varios años, y yo, ya en La Habana, convertido en actor profesional, estaba trabajando en la pieza teatral **“Bus Stop”**, en la sala **“Prometeo”**, con un estupendo electo compuesto por Miguel Lola, Elena Huerta, Teresa María Roja, Jedú Mascorieto, dirigidos por Ramón Antonio Crusellas. Siempre, al termi-



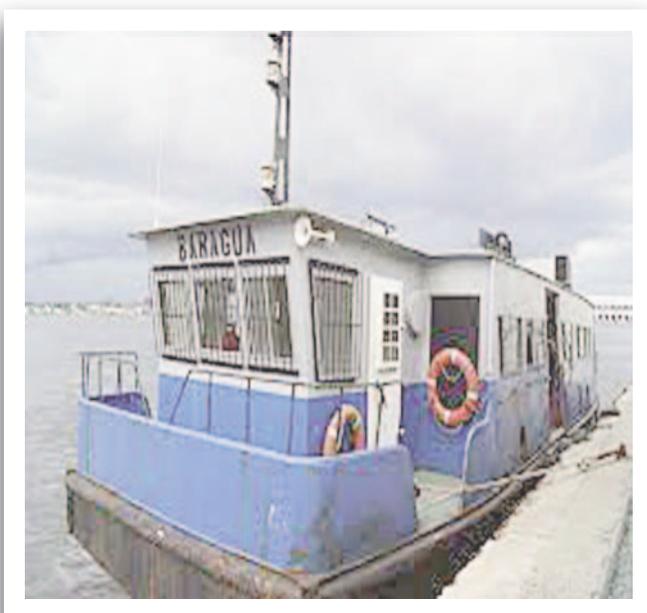
Casa Blanca actualmente.



Tiempos pasados.



El Cristo de La Habana.



Así eran las lanchas.



Una calle de Casa Blanca.

nar la función de la noche, nos íbamos a los muelles de Casa Blanca a comer y a que nos dieran las 6 de la mañana entregados a nuestros placeres aportados por la diosa Talía. Porque todavía, los muelles de Casa Blanca, representaban gran parte de la bohemia habanera.

También los Muelles de Reglas, para los artistas, fue un remanso de paz y bohemia.

Señores, **“la vida te da sorpresas, sorpresas te da la vida”**.

# LIBRE

Celebrando 56 años

**\$149.99 AL AÑO**  
**PARA JUBILADOS**  
**99.99**



se requiere pruebas de jubilación

**OFERTA ESPECIAL PARA JUBILADOS \$99.99**



HOY SUSCRÍBASE \$149.99 POR UN AÑO PARA JUBILADOS \$99.99 (CON PRUEBAS)

**52 EJEMPLARES SEMANALES AL AÑO**

- \$149,99 AL AÑO
- OFERTA ESPECIAL PARA JUBILADOS \$99.99 AL AÑO

Mi nombre \_\_\_\_\_ ( ) Teléfono \_\_\_\_\_

Dirección \_\_\_\_\_

Ciudad \_\_\_\_\_ Estado \_\_\_\_\_ Código Postal \_\_\_\_\_

( ) @ E-mail / Correo electrónico \_\_\_\_\_  
FAX \_\_\_\_\_

ADJUNTO:  Cheque/Check  Giro Postal / Money Order  
Autorizo cobrar a la tarjeta marcada la cantidad especificada arriba

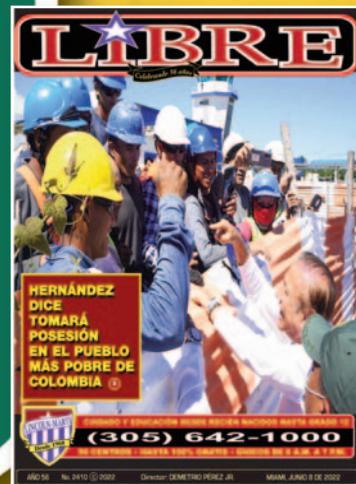
VISA  MasterCard  DISCOVER  AMERICAN EXPRESS

Número de Tarjeta de Crédito / Credit Card No.: \_\_\_\_\_

Fecha de vencimiento de la tarjeta \_\_\_\_\_ Code \_\_\_\_\_ Firma autorizada \_\_\_\_\_

Suscríbese electrónicamente por "Internet" en: [www.libreonline.com](http://www.libreonline.com)  
Pague por PayPal

**RECÍBALO en su hogar o empleo durante 52 semanas del año**



O mande su cheque a:



2700 SW 8St., Miami, Fl 33135  
[www.libreonline.com](http://www.libreonline.com)  
(305) 267-2000 (305) 642-1000

## Mensaje de Manolo Reyes en gala de la JPC

# “NUNCA DEBEMOS OLVIDAR QUE EL OBJETIVO FINAL ES VER A UNA CUBA LIBRE Y SIN COMUNISMO”

**POR GERMÁN ACERO E.**  
Exclusiva para LIBRE

“Nunca debemos olvidar que el objetivo final es ver a una Cuba libre y sin comunismo”, dijo el comisionado de la ciudad de Miami, **Manolo Reyes**, con ocasión de festejarse la fiesta de gala de la **Junta Patriótica Cubana** en el Reinassance Ballrooms de Miami.

“Han sido más de 60 años en los que el pueblo y la oposición y el exilio han estado batallando contra ese régimen imperante en Cuba pero, estamos ahora más que nunca convencidos, que tendrá sus resultados cuando veamos una isla libre y soberana y sin ataduras comunistas”, recaló Reyes.

“La Junta Patriótica Cubana, al igual que las otras organizaciones del exilio en Miami, ha respaldado esa lucha de ese pueblo que ha soportado todos los vejámenes de un régimen que ha sometido a los cubanos a toda clase de improprios y violaciones de los derechos humanos”, insistió.

“Llegará el día en que podamos todos unidos proclamar la victoria y festejar que Cuba sea libre, como en los tiempos pasados, en la era republicana, donde resaltaron todos sus valores y culturas ante el mundo civilizado”, recaló Reyes en su mensaje a la JPC.

“Con el esfuerzo de todos volveremos a poner ladrillo tras ladrillo para reconstruir la patria que vimos algún día florecer y de la cual nos sentimos orgullosos y, por eso, nunca vamos a declinar en nuestra lucha de verla libre pronto”, sintetizó.



Con Iván Sánchez, presidente de la Junta, aparecen Miguel Villalobos, Rafael Albuquerque, Manuel Rodríguez, Rita Rodríguez y Pilar Sánchez.



La Junta Patriótica Cubana confirió la orden del mérito a Enma Rego y Miguel Villalobos y ésta le fue entregada por el presidente Iván Sánchez.



Con el Dr. Ramón Domínguez están Enma Rego, Gisela Ford, Ofelia González, Benito González, Alberto Mulet, María Peiro, Litzzi Díaz y Lidia Álvarez.



Con Esteban Fernández aparecen Ladir Hernández, Lissete de la Rosa, Oscar Duardo, María Elena Rivero, Miguel Solimán y Brenda Betancourt.



Aparecen Jorge Luis Rodríguez, Julio de Castro, Dr. Luis Conte Agüero, Rey Anthony, Rosa Perea y Kevin Cabrera.



Miguel y María Cervantes.



Están Yolanda Zayas-Bazán, José Luis Zayas-Bazán y Raoul Shimizo.



Aparecen Jorge N. Iglesias, Lourdes Iglesias, Norberto Concepción y Maritza Concepción.



Frank de Varona aparecen Aydée Prado de Varona, Eduardo Macaya y Arturo Estévez.



Carlos Garín Frank Polo, Yanín Polo, Fernando Godo y Recaredo Gutiérrez.



Están Salvador Romani, Roosevelt Bernal, Lucy Boronat, Mosaida Mesa y Julio Medina, entre otros.

# Efemérides un día como hoy...en la historia...actualizado hasta 2021

Junio						
Lun	Mar	Mié	Jue	Vie	Sáb	Dom
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

**15** SANTOS: María Micaela del Santísimo Sacramento, Modesto, Crescencia

**FRASE DEL DIA:** "Quien perdona fácilmente invita a la ofensa".

*Pierre Corneille*

**EFEMERIDES**

1775.- George Washington es nombrado comandante en jefe de las tropas de la Unión que luchan contra Inglaterra.

1973.- Graves enfrentamientos en Chile entre partidarios del presidente comunista Salvador Allende y sus adversarios.

1978.- El rey Hussein de Jordania contrae matrimonio por cuarta vez con la estadounidense de origen oriental Lisa Halaby.

SANTOS: Ferreol, Ferruccio, Quirico, Julita, Aureo, Justina, Aureliano, Benón

**FRASE DEL DIA:** "Ni la ausencia ni el tiempo son nada cuando se ama".

*Alfred de Musset*

**EFEMERIDES**

1900.- Se celebran elecciones municipales en Cuba, para elegir Alcaldes, Concejales, Tesoreros Municipales y Jueces. Solo podían hacer uso del sufragio, los hombres debidamente inscriptos para votar, según las disposiciones de la Convocatoria librada al efecto en Abril 18 del propio año.

2015.- En la ciudad estadounidense de Nueva York, el empresario Donald Trump anunció su precandidatura a la presidencia de

2015.- Ana María Vidal-Abarca (77), activista social española, fundadora de la Asociación Víctimas del Terrorismo (n. 1938).

2016.- José Héctor Castañeda Villarreal, locutor y cronista deportivo mexicano; paro cardiorrespiratorio.

2017.- La Unión Europea pone fin definitivamente al roaming.

2018.- Georg-Constantin de Saxe-Weimar-Eisenach (41), príncipe alemán; caída en caballo (n.1977).

2019.- En la Catedral de Notre Dame se lleva a cabo la primera misa oficial tras el incendio de 2019.

2020.- La cifra de contagios de coronavirus en el mundo se eleva a 8 millones.

2021.- Se presenta la tercera ola de contagios de COVID-19 en México.

Estados Unidos por el Partido Republicano, bajo el slogan "We are going to make our country great again" (Vamos a hacer a nuestro país grande de nuevo).

2018.- La estampida de El Paraíso en Caracas, Venezuela, deja al menos 21 muertos y 10 heridos.

2019.- En América del Sur, ocurre un apagón eléctrico afectando gran parte de Argentina y Uruguay.

2020.- Corea del Norte demuele la oficina de enlace intercoreana en represalia por mensajes enviados por disidentes norcoreanos en Corea del Sur.

2021.- En Cúcuta, (Colombia) el ELN hace explotar un carro-bomba en la brigada 30 del Ejército.

2015.- Ronald William Clarke (78), atleta, escritor y político australiano; cáncer (n. 1937).

2016.- Rubén Aguirre (82), actor mexicano, famoso por interpretar al personaje el Profesor Jirafales en la serie cómica televisiva El Chavo del 8; neumonía aguda (n. 1934).

2018.- En Colombia se celebran elecciones presidenciales, donde resulta electo Iván Duque.

2019.- El Rey Felipe VI de España es condecorado por la Reina Isabel II con la máxima distinción del Reino Unido, la Orden de la Jarretera.

2020.- Jean Ann Kennedy (92), diplomática estadounidense (n. 1928).

2021.- Robert Lima (48), futbolista y entrenador uruguayo; infarto (n. 1972).

2014.- American Airlines reduce sus vuelos a Venezuela en un 77%.

2015.- Ralph J. Roberts (en) (95), empresario estadounidense; muerte natural (n. 1920).

2017.- Se celebra la segunda vuelta de las elecciones legislativas en Francia donde el partido de Emmanuel Macron consigue la mayoría absoluta en la Asamblea Nacional.

2018.- Muere en Deerfield Beach (Florida) el rapero XXXTentacion.

2019.- En Perú, el Ejército Nacional viste mandiles rosados en promoción de la igualdad.

2020.- En Burundi, tras la muerte de Pierre Nkurunziza, asume Évariste Ndayishimiye como presidente.

2021.- Rubén Pinzón (57), periodista deportivo panameño (n. 1963).

**16**

SANTOS: Romualdo, Diosdado, Gervasio, Andrés, Gaudencio, Bonifacio

**19**

**FRASE DEL DIA:** "La posibilidad de realizar un sueño es lo que hace que la vida sea interesante."

*Paulo Coelho*

**EFEMERIDES**

1942.- Acuerdo entre Cuba y Estados Unidos para la construcción de bases aéreas.

1964.- El Senado estadounidense aprueba la ley sobre derechos civiles de los negros.

1995.- Después de 22 años de cárcel y nueve de exilio por alzarse en armas contra el régimen cubano, el ex comandante guerrillero y ex preso político cubano Eloy Gutiérrez Menoyo se entrevista en La Habana con Fidel Castro.

2012.- Assange pide asilo en la embajada de Ecuador en Londres para evitar su extradición.

2014.- La OTAN detecta nuevas tropas rusas junto a la frontera con Ucrania.

2015.- James Salter (90),



escritor y novelista estadounidense (n. 1925).

2016.- Cleveland Cavaliers se corona campeón de la NBA tras derrotar a Golden State Warriors.

2017.- Un atentado terrorista en una mezquita en Londres deja una víctima y 10 heridos.

2018.- Efrén Echeverría (86), músico, compositor, y recopilador paraguayo (n. 1932).

2019.- A Venezuela, arriba la Alta Comisionada de la ONU, Michelle Bachelet.

2020.- Bill Groman (83), jugador de fútbol americano estadounidense (n. 1936).

2021.- Arnold Odermatt (96), fotógrafo suizo (n. 1925).

**20** SANTOS: Silverio, Florentina, Macario, Inocencio, Regimberto, Ciriaco, Pablo.

**FRASE DEL DIA:** "El verdadero amor es como los espíritus: todos hablan de ellos, pero pocos los han visto."

*François de La Rochefoucauld*

**EFEMERIDES**

1898.- Guerra entre Estados Unidos y España. Un buque estadounidense se apodera del archipiélago de las Marianas.

1963.- Los EE.UU. y la URSS acuerdan instalar el "teléfono rojo".

1993.- Un tren de alta velocidad atraviesa por primera vez el canal de la Mancha por el túnel submarino que une Francia y Gran Bretaña.

2014.- La OTAN detecta nuevas tropas rusas junto a la frontera con Ucrania.

2015.- Inmaculada Tomás (65), funcionaria pública española, directora del Instituto Valenciano de la Música desde 1999.

2016.- Zamira Bautista Luna, periodista y reportera mexicana; asesinada a balazos.

2017.- En la Estación Central de Bruselas (Bélgica), la policía frustra un atentado terrorista (Atentado de Bruselas de junio de 2017), aunque fue inevitable la explosión de forma controlada. La única víctima fue el mismo terrorista.

2018.- Wolfgang Lippert (80), botánico alemán (n. 1937).

2019.- Irán derriba un avión no tripulado de Estados Unidos cerca del estrecho de Ormuz.

2020.- Un ataque con cuchillo en Reading (Inglaterra) mata a tres personas.

2021.- Juan Forn (61), escritor, periodista, editor y traductor argentino; infarto (n. 1959).

**17** SANTOS: Gregorio Barbarigo, Antidio, Inocencio, Félix, Peregrino, Ismael

**FRASE DEL DIA:** "Los amigos que tienes y cuya amistad ya has puesto a prueba / engánchalos a tu alma con ganchos de acero".

*William Shakespeare*

**EFEMERIDES**

1885.- La Estatua de la Libertad llega a New York.

1928.- La aviadora estadounidense Amelia Earhart despegó con su aeroplano de Terranova, en un intento de atravesar el Atlántico, hazaña que consuma felizmente en el país de Gales.

SANTOS: Efrén, Marcos, Marceliano (Marcelino), Ciriaco, Paula, Germán

**FRASE DEL DIA:** "Lo pasado ha huido, lo que esperas está ausente, pero el presente es tuyo".

*Proverbio árabe*

**EFEMERIDES**

1888.- Graves inundaciones en la ciudad de León (México), que ocasionan la muerte de 300 personas y la desaparición de más de 1.400.

2020.- Los Veintisiete designan a Barroso para un segundo mandato al frente de la Comisión Europea.

2013.- Atentado suicida en una mezquita chií de Bagdad deja al menos 32 muertos.

2014.- American Airlines reduce sus vuelos a Venezuela en un 77%.

2015.- Ralph J. Roberts (en) (95), empresario estadounidense; muerte natural (n. 1920).

2017.- Se celebra la segunda vuelta de las elecciones legislativas en Francia donde el partido de Emmanuel Macron consigue la mayoría absoluta en la Asamblea Nacional.

2018.- Muere en Deerfield Beach (Florida) el rapero XXXTentacion.

2019.- En Perú, el Ejército Nacional viste mandiles rosados en promoción de la igualdad.

2020.- En Burundi, tras la muerte de Pierre Nkurunziza, asume Évariste Ndayishimiye como presidente.

2021.- Rubén Pinzón (57), periodista deportivo panameño (n. 1963).

**18**

SANTOS: Luis Gonzaga, Eusebio, Terencio, Ursicino, Martín, Simplicio, Raúl (Radulfo), Inocente (Inocencio), Rufino.

**21**

**FRASE DEL DIA:** "Uno está enamorado cuando se da cuenta de que otra persona es única."

*Jorge Luis Borges*

**EFEMERIDES**

1930.- Clausura de la Exposición Iberoamericana de Sevilla, en la que participaron la mayor parte de los países americanos de habla española.

2008.- Las autoridades cubanas liberan a los opositores detenidos horas después de que la Unión Europea (UE) levantara las sanciones al Gobierno de la isla.

2012.- El Congreso paraguayo abre un "juicio político" para destituir al presidente Fernando Lugo por "mal desempeño".

2015.- Gunther Schuller (89), compositor, trompista y director de orquesta estadounidense (n. 1925).

2017.- La histórica Gran mezquita de Al Nuri, construida a finales del siglo XII, es destruida con explosivos por militantes de la banda terrorista Estado Islámico. En esa mezquita fue proclamado el «Califato de Estado Islámico».

2018.- Charles Krauthammer (68), periodista y comentarista político estadounidense; cáncer (n. 1950).

2020.- En España finaliza el estado de alarma declarado a causa de la pandemia de COVID-19, tras una duración de 98 días.

2021.- Después de año y medio, suspendidos por la pandemia de COVID-19, en México se realiza el primer macrosimulacro de sismo del 2021, la hipótesis fue de un sismo de 8 grados con epicentro en las costas de Guerrero.

# El desafío es el 19 de junio en las urnas

## HAY QUE SALVAR A COLOMBIA ¡AHORA O NUNCA!, DICEN LOS EMPRESARIOS E INVERSIONISTAS

**POR GERMÁN ACERO E.**  
Exclusiva para LIBRE

**E**l pasado fin de semana en un gran foro se dieron cita los más importantes y destacados inversionistas y empresarios colombianos, ante la proximidad de las elecciones presidenciales de este **domingo 19 de junio**, donde se decidirá la suerte política de esta gran nación suramericana.

Los delegados colombianos coincidieron en pactar una cita con el candidato de la derecha, **Rodolfo Hernández**, quien se encontraba en Miami, ante el cual le expusieron sus temores políticos, ante la posible subida al poder del otro candidato **Gustavo Petro** representante de la izquierda.

“Es un dilema político. Pero, en todo caso, sabemos que la democracia correrá menos riesgo en manos del ingeniero civil **Rodolfo Hernández**, quien ha tomado como bandera de campaña luchar contra la corrupción, que es el peor cáncer que ahora mismo azota a Colombia”, dijeron en coro.

“Desde el exterior podemos ayudar a solidarizarnos con el candidato que le brinde más estabilidad política a nuestra nación”, afirmó **Leonardo Gutiérrez**, empresario de una poderosa cadena de exportaciones e importaciones en Latinoamérica con base Bogotá y Miami.

**Griselda Sánchez**, empresaria de una cadena distribuidora de flores, recalcó que “hay que votar en conciencia el próximo **domingo 19 de junio** porque la estabilidad social, política y económica del país, está ante un verdadero riesgo en caso de que gane las elecciones **Petro**”.

**Octavio Martínez**, quien encabeza una agencia de envíos de dinero al exterior, insistió en que “la situación de Colombia está muy delicada porque el candidato **Petro** ha anticipado que si pierde las elecciones ha convocado a una protesta general a sus seguidores políticos”.

“En Miami, y en Colombia, los familiares nos hemos puesto de acuerdo en votar por el mejor”, insistió **Roxana Aguilera**, quien gerencia una empresa productora de alimentos, cuyos mercados abarcan Estados Unidos y Canadá.

**Jorge Giraldo**, por su parte, insistió en que nunca como ahora se había presentado una situación tan grave políticamente para Colombia, debido a la polarización del país que ha provocado conatos de inconformismo en algunas ciudades donde ha habido muertos y heridos.



Olga, líder de la comunidad colombiana, le entregó una serie de inquietudes de los colombianos residentes en Miami.



Santamaría organizó las preguntas e inquietudes que los asistentes le hicieron al candidato Hernández.



Las empresarias colombianas respaldaron la buena política comercial que hay de su país con los Estados Unidos.



Hernández se comprometió a resolver los problemas de los colombianos en el exterior.



La esposa del candidato, Socorro, acompañó a este en su reunión.



Hernán Oriuela asistió al mitín teniendo en cuenta sus nexos con la televisión donde entrevista a los colombianos en el exterior.



Dejaron entrever su preocupación por los obstáculos que hay para traer y llevar mercancías desde el exterior con muchos y altos aranceles.



Alfred Santamaría, director de la campaña, realizó un mitín con los inversionistas y empresarios colombianos en Miami.



Lo único que pidieron las empresarias fue elegir y apoyar a un candidato que se comprometa con respetar la democracia y las leyes.



Los asistentes dieron su apoyo total a un candidato que respete la democracia y las instituciones legítimamente constituidas.



## QUÉ TANTO SABES (SELECCIONA)



1- Flor más grande del mundo, y huele a carne podrida

- A) Una variedad de lirio  
 B) Una variedad de rosa  
 C) Una variedad de orquídea

2- Abre sus pétalos al amanecer y los cierra completamente al anochecer

- A) Crisantemo  
 B) Príncipe negro  
 C) Flor de loto

3- En el siglo XIX era más valioso que el oro

- A) Crisantemo  
 B) Tulipán  
 C) Gladiolo

4- Conocida también como flor de noviembre

- A) Crisantemo  
 B) Clavel  
 C) Margarita

5- Regalarla a alguien significa agradecer un favor importante

- A) Flor rosada  
 B) Flor amarilla  
 C) Flor blanca

6- Su nombre científico es

*Dianthus caryophyllus*

- A) Crisantemo  
 B) Tulipán  
 C) Clavel

7- Flor nacional de Cuba



- A) Príncipe negro  
 B) Mariposa  
 C) Azucena

8- Legumbre que el científico Mendel uso para sus experimentos genéticos

- A) Chícharo  
 B) Garbanzo  
 C) Lenteja

9- Fruta con mayor contenido de hierro

- A) Mango  
 B) Guayaba  
 C) Fresa

10- País de donde es originario el tomate

- A) Perú  
 B) Italia  
 C) Holanda

11- Fruta que proporciona mayor cantidad de calorías

- A) Ciruela  
 B) Manzana  
 C) Plátano

12- Flor que además es usada para medicina, como un diurético

- A) Margarita  
 B) Hortensia  
 C) Girasol

13- País de donde es originaria la palma real



- A) Cuba  
 B) España  
 C) Marruecos

14- Reina que hizo tender una alfombra de rosas en su barco

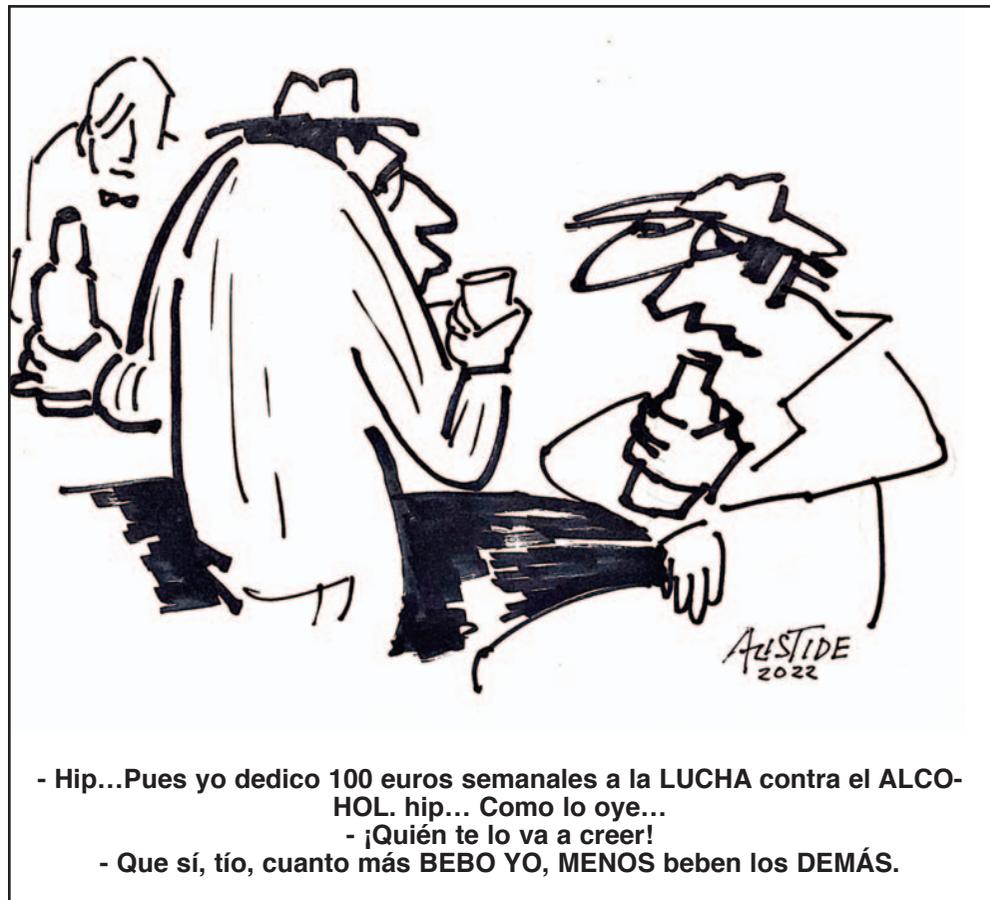


- A) Nefertiti  
 B) Cleopatra  
 C) Isis

## RESPUESTAS AL REVÉS

- 1- A) Titan Arum (una variedad del lirio) es la flor más grande del mundo y tiene casi 10 metros de altura. Debido a su horrible olor de carne podrida, también se conoce como la flor cadáver.
- 2- C) Flor de loto, su nombre científico es Nelumbo nucifera, es una flor acuática que por su belleza, representa la iluminación y pureza. Su valor simbólico y el significado de estas flores se incrementa por su particularidad de abrir sus pétalos al amanecer y cerrarlos cuando se mete el sol.
- 3- B) En el siglo XVII en Holanda, los bulbos de tulipán eran más valiosos que el oro. Esta flor simboliza la inmortalidad, la vida y el amor. En la mayoría de las recetas, las cebollas se pueden sustituir por los bulbos de tulipán.
- 4- A) El crisantemo es una flor de temporada que caracteriza a todas las personas que nacen o cumplen años en el mes de noviembre, por eso resulta la flor ideal para regalar en cumpleaños durante este mes.
- 5- A) Regalar una flor rosada es la forma, mediana flores, de agradecer un favor importante. También significa el aprecio que se tienen por alguien. El rosado lleva consigo el significado de ausencia de maldad, es decir, no hay ninguna doble intención en la persona que se las ofrece. Por eso, la persona que regala este ramo de flores es de fiar. Si el color del ramo de flores es rosado suave, significa admiración y simpatía.
- 6- C) Los clavos (*Dianthus caryophyllus*) son flores muy populares usadas por los floristas. La flor de clavel puede tener un máximo de 40 pétalos en una amplia variedad de colores desde patrones sólidos, rayas y colores. En este artículo te hablamos sobre los clavos para que consideres regalarlos.
- 7- B) La mariposa, cuyo nombre científico es *Hedychium coronarium* J. Koenig, es la flor nacional de Cuba. No es originaria de Cuba sino de Asia, pero se ha adaptado maravillosamente al suelo cubano. Su blanco cura representa la pureza de los ideales independentistas, es símbolo de la paz, es un elemento presente en las tranjas de la enseña nacional. Es también paradigma de la gracia y la esbellez de la mujer cubana y según la tradición oral, se cuenta que Cleopatra (51 a.C.-31 a.C.), reina de Egipto, celebró por su belleza hizo extender sobre la tilla de su nave, una alfombra de pétalos de rosa para recibir a Marco Antonio.
- 8- A) Según la zona, entre otros muchos, guisante, chícharo, arveja o arbeyu. Mendel utilizó como material biológico las arvejas o guisantes de jardín por dos razones principales. En primer lugar, las plantas consiguen en los mercados de semillas en una amplia variedad de formas y colores que le facilitaban la identificación y el análisis. Además, estos guisantes son baratos y fáciles de obtener, requieren poco espacio para crecer, tienen un tiempo generacional relativamente corto y producen mucha descendencia.
- 9- C) La fresa tiene gran contenido de hierro (0,59mg), la guayaba 0,43mg y el mango 0,27mg.
- 10- A) La planta del tomate es originaria del Perú, antes del siglo XVI fue encontrada por los conquistadores españoles. Después de años de investigación se ha llegado a la conclusión de que la domesticación del tomate se inició en América Central y luego este cruzó el Atlántico.
- 11- C) Consumir un plátano aporta un promedio de 108 calorías, una manzana, 53; y una ciruela, unas 30 calorías.
- 12- B) La hortensia además de ser una bella flor es un diurético. Sus propiedades ayudan a estimular y mejorar el flujo de orina, también aumenta el flujo de sangre que circula en los riñones, alivia síntomas de infecciones urinarias, y ayuda al paso de cálculos renales. Este es el beneficio por el cual la gente la consume comúnmente. El consumo se hace con polvo de raíces de hortensia, 3 veces por día.
- 13- A) La palma real es nativa del sur de la Florida, Belice, Bahamas, Puerto Rico, Cuba, Honduras y de algunas regiones de México y de las Islas Caimán Hoy está plantada en todos los países de la zona intertropical y en varias regiones se ha asilvestrado.
- 14- B) Cleopatra

# AMOR CON HUMOR SE PAGA



MIÉRCOLES, 15 DE JUNIO DE 2022



# CUBA

EN SUS IMÁGENES HISTÓRICAS  
(CUBA, IN ITS HISTORICAL IMAGES)



Daniel I. Pedreira



## ADIÓS A ISABEL (LEFTY) ÁLVAREZ (1933-2022)

El pasado 6 de junio falleció en Ft. Wayne, Indiana, la reconocida pelotera cubana Isabel (Lefty) Álvarez. Nacida en La Habana el 31 de octubre de 1933, Álvarez integró la liga Estrellas Cubanas a los trece años. Bautizada con el apodo de "Lefty" ("Zurda"), fue la jugadora más joven de la Liga Profesional de Béisbol All-American Girls, participando en las temporadas desde 1949 hasta 1954. Este circuito de béisbol fue interpretado en la película estadounidense A League of Their Own (Un equipo muy especial) (1992). Al fallecer, Álvarez dejó una gran contribución al béisbol femenino cubano y estadounidense.



En 1951, con su colega de las Fort Wayne, Daisies Mirtha Marrero.

## FAREWELL TO ISABEL (LEFTY) ÁLVAREZ (1933-2022)

Famed Cuban female baseball player Isabel (Lefty) Álvarez passed away in Ft. Wayne, Indiana on June 6th. Born in Havana on October 31, 1933, Alvarez joined the Cuban Stars league at thirteen. Given the nickname "Lefty," she was the youngest player in the All-American Girls Professional Baseball League, participating in several seasons between 1949 and 1954. This feminine baseball league was famously portrayed in the film A League of Their Own (1992). With her passing, Álvarez left behind a significant contribution to female baseball in Cuba and the United States.





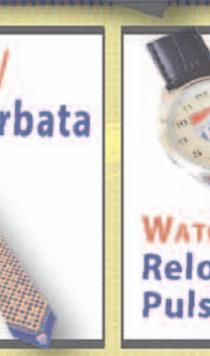
# Lincoln-Marti Boutique

[www.lincoln-marti.com/shop](http://www.lincoln-marti.com/shop)

## GRANDES OPORTUNIDADES DE EMPLEO INMEDIATO Y PARA NUEVO CURSO

**IR A: 2700 SW 8 St, MIAMI, FL, 33135 (POR AVE 27)**

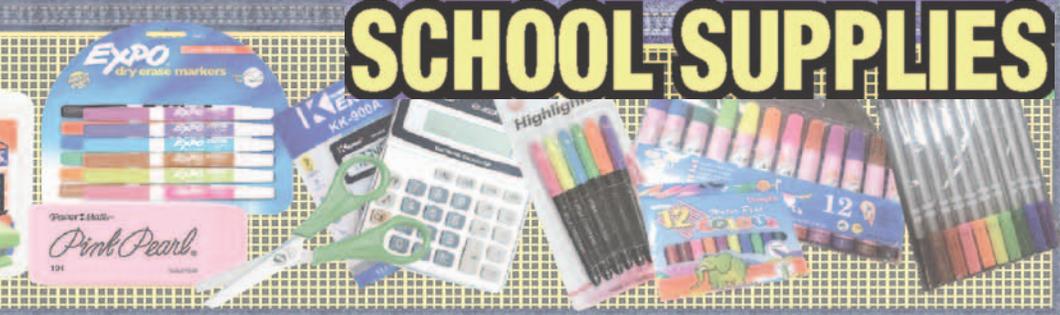
**O envíe su resumé al fax (305) 649-2767 o [empleos@lincoln-marti.com](mailto:empleos@lincoln-marti.com)**

 <p><b>GALA UNIFORM/ Uniforme de Gala</b> <b>GIRL/Hembras</b> (Jacket, skirt, blouse, and scarf) (Chaqueta, falda, blusa y pañoleta). <b>Boys/Varones</b> (Jacket, pant, shirt, tie and cuff link) (Chaqueta, pantalón, camisa, corbata y yugos).</p>	 <p><b>PORTARRETRATO PICTURE FRAME</b></p>	 <p><b>LINCOLN-MARTI SCARF/ Bufanda o Pañoleta Oficial</b></p>	 <p><b>CUFF LINKS/ Yugos</b></p>	 <p><b>BOOK BAG/ Jaba de libros</b></p>	 <p><b>TIE/ Corbata</b></p>	 <p><b>WATCH/ Reloj Pulsera</b></p>
 <p><b>SWEATER/ Suéter</b></p>	 <p><b>JACKET/ Chaqueta</b> <b>CHILDREN AND ADULTS</b></p>	 <p><b>DE LUXE SCARVES/ Bufandas de Lujo</b></p>	 <p><b>JUMPER PANT/ Pantalón</b></p>	 <p><b>JUMPER SUIT/ Traje Deportivo</b></p>	 <p><b>(T-SHIRT, SHORT AND CAP)</b> (Camiseta, pantalón corto y gorra)</p>	 <p><b>CAP/ Gorra</b></p>
 <p><b>PERSONNEL UNIFORM/ Uniforme de Personal</b> (Jacket, blouse, pant and scarf) (Chaqueta, blusa, pantalón y pañoleta).</p>	 <p><b>GALA UNIFORM/ Uniforme de Gala</b> (Jacket, blouse, skirt and scarf) (Chaqueta, blusa, falda y pañoleta).</p>	 <p><b>PULLOVER/ Camiseta</b> (Colors: blue, red, yellow, green, black, pink, white.) (Colores: azul, rojo, amarillo, verde, negro, rosado, blanco.)</p>	 <p><b>POLO T-SHIRT/ Pullover</b> (Colors: blue, red, yellow, green, black, pink, white.) (Colores: azul, rojo, amarillo, verde, negro, rosado, blanco.)</p>	 <p><b>SWEATSHIRT/ Sudadera</b></p>	 <p><b>SCHOOL PIN/ Emblema Escolar de Solapa</b></p>	



**ÚTILES ESCOLARES**

# SCHOOL SUPPLIES



# Exilio apoyará como nunca a los opositores

## “SI NO APROVECHAMOS LA DESGRACIA DEL RÉGIMEN NUNCA VAMOS A SER LIBRES”

**POR GERMÁN ACERO E.**  
Exclusiva para LIBRE

**Á**ngel de Fana, de la Organización Plantados hasta la Libertad y la Democracia en Cuba, no dudó un solo momento en que pronto llegará la libertad a Cuba y, para ello, hay que aprovechar la desgracia que vive actualmente el régimen comunista que se mantiene en el poder en la isla para derrocarlo.

De Fana reiteró que las protestas, que se ejecutaron en julio del año pasado, dieron una muestra de la preocupación que causó en el régimen la osadía de los jóvenes cubanos que se lanzaron a las calles para exigir libertad desafiando la brutalidad de la policía de esta tiranía que los enfrentó con violencia.

“La protesta, en síntesis, ha demostrado que ha sido una herramienta política bien efectiva para enfrentar a esa tiranía, que recurrió a los más bajos instintos de venganza mediante la represión y arresto de opositores de muy corta edad”.

“Pero sigue la política de represión en la isla luego de la condena que ya les tiene la tiranía a los opositores como Maykel Osorbo y Luis Manuel Otero Alcántara, del Movimiento San Isidro, acusados de dirigir dichas manifestaciones”, exclamó De Fana.

“Pero hoy más que nunca la oposición y el exilio están más fuertes para continuar con esa batalla hasta tanto Cuba no sea libre y confiando, desde luego, con la solidaridad de los pueblos libres del mundo que han apoyado a la disidencia que no se rinde nunca”, insistió.

“Debemos de volver a las calles, desde luego, aprovechando la desgracia de la tiranía, ya que la voz del pueblo es la que finalmente un día no muy lejano podrá alcanzar y lograr la libertad para nuestra patria”, enfatizó De Fana.

“Tenemos que salir a reclamar nuestros derechos ya que hay una



En varios escenarios del mundo De Fana ha advertido que los jóvenes cubanos podrán un día no muy lejano lograr la libertad para la isla.

gran oportunidad debido a la situación económica difícil que atraviesa el régimen comunista que tiene el poder en la isla y que ha ido perdiendo ese apoyo de algunos otros países que también afrontan problemas como Venezuela”, dijo.

“Se evidencia un malestar total en Cuba ya que la mayoría de las organizaciones que eran afines al régimen han entrado en decadencia y sin poder de masas han tenido que doblegarse y resistir una situación política que amenaza, día a día, con debilitar aún más al régimen”, afirmó.

“Hay problemas. Hay mafia. Hay descontento. El pueblo pasa hambre. Y, por eso, decenas de miles han escapado de la isla, a través del mar o por otros caminos, con tal de no seguir viviendo la crisis humanitaria que amenaza a la dictadura comunista”, agregó.

“No es salir hacia Estados Unidos. Es salir de allí. De buscar oportunidades en otros países, tanto para ellos, como para sus familias, que están aguantando hambre y miseria, en una isla que está destruida, viéndose como hasta hoteles famosos se han ido al suelo”, indicó.

blar y, lo siguen haciendo, a esa tiranía que no tiene poder para enfrentarlo, porque sus viejos líderes ya han desaparecido y, los que quedan, no tiene salud para dirigir más el comunismo”, aseguró.

“No hay que anunciar una fecha. Será una sorpresa. Como ocurrió en el 2021. Deben ser brotes de protestas que deben darse en las distintas provincias para desorientar al régimen que pierde su poder, día a día, cuando la oposición se lanza a las calles”, sostuvo.

“No tiene, en general, un aparato represor para contener esas protestas. El régimen ya no puede administrar ese mandato político en la isla. Esta sin un peso. Débil. Falto de liderazgo. No hay líderes. Y el actual Díaz Canel es un títere que pierde los estribos en situaciones difíciles”, insistió.

“Ahora hay que buscar, cuando estallen esas protestas, el apoyo de nuestros congresistas cubanoamericanos, que busquen el apoyo de otros países, para arrinconar a esa tiranía y lograr que deje el poder un día no muy lejano”, sintetizó.

“Que la comunidad internacional, entonces, rechace todas esas manifestaciones de represión en Cuba, alentadas por el régimen, para que se produzcan sanciones y otras medidas que finalmente dejen moribunda a esa tiranía”, manifestó De Fana.

“Hay que actuar de la forma que sea necesaria para alentar y apoyar al pueblo cubano en su decisión de lograr la libertad”, añadió De Fana, quien dijo que no está de acuerdo con montar un gobierno interino en Cuba tal y como se hizo en Venezuela.

“La forma de ayuda no se puede anunciar, pero, desde luego, hay que asumir todas las responsabilidades como una ayuda económica a la disidencia, para que logre resistir y enfrentar a la tiranía valiéndose de otros mecanismos como la internet para denunciar la represión”, concluyó.

“Las protestas del 11 de julio pasado, que fueron espontáneas, han demostrado que son el mecanismo más efectivo para enfrentar al régimen, porque han contado con la solidaridad del mundo que apoya una apertura democrática en la isla”, reiteró.

“Demostraron de lo que es capaz de hacer el pueblo e hicieron tem-”



El líder del exilio Ángel de Fana aparece, entre otros, junto a Georgina Chirino de la Federación de Trabajadores Eléctricos en el Exilio.

# Gala para recolectar dinero para la película

## LAS EX PRESAS CUBANAS QUIEREN MOSTRAR SU ARDUA LUCHA EN UN "FILM" PARA QUE ¡NUNCA SE OLVIDE!, DICEN PROTAGONISTAS



Entre otras aparecen Milagros Viña, Mariela Torres, Elby Bajo, Teresa Yeee y Clarita Taylor.



Pedro Morales, Nely Rojas, Eva Rosette, Alby Menocal y Alfredo Menocal.



Están Luis Infante, Lidia Morales de Martínez y Teodoro Martínez.



Aparecen Rodolfo Solares, Maggie Solares, Norma Iglesias, María Agusti, Wilfredo Agusti y Rosita Agusti.

**POR GERMÁN ACERO E.**  
Exclusiva para LIBRE

Las ex presas políticas quieren mostrar su lucha en una película— para que nunca se olvide— de que la mujer cubana también luchó “hombro a hombro” como los hombres en las grandes batallas contra el comunismo en la isla.

“Nosotras, igualmente, vivimos y sufrimos en carne propia la tortura y todos los vejámenes cuando estuvimos en las inhumanas cárceles cubanas”, dijo la ex presa política Amaura Rodríguez, quien estuvo en el acto que recaudó fondos para la próxima película que se hará sobre estas valientes mujeres.

Precisamente la película “Plantadas” será llevada al

celuloide por el famoso director Lilo Vilaplana quien también fue el cineasta del filme “Plantados” que tuvo un gran éxito tanto a nivel local como internacional.

“Vamos en esta nueva película a mostrar también el heroísmo de aquellas mujeres que fueron perseguidas y vejadas por el régimen durante la ardua lucha contra el comunismo liderado por los hermanos Castro”, afirmó Lilo a LIBRE.

“La mayoría ha recordado su lucha aquí en el exilio donde han vivido durante muchos años esperando que algún día pueda llegar la libertad y la democracia a la isla luego de haber dejado allí recuerdos inolvidables y traumáticos de su dolorosa experiencia”, agregó Lilo.



Sara Martínez Castro, Miriam Feliú, Dionisio Suárez Esquivel y Lilo Vilaplana.



Aparecen Rosa Álvarez, Norma Fernández, Roberto Torres y Alicia Saumell.



Mario y Delsa Roque de Escobar están con Lourdes Alard Castillo.



Están el Comisionado Joe Carollo y su esposa Marjory.



Aparecen Silvia G. Iriondo, Eileen Goudie y María Eugenia Cosculluela de MAR por Cuba.



Con el ex alcalde Tomás Regalado aparecen, entre otros, Reynol Rodríguez y su esposa.



Con Jorge Monteagudo y su esposa Amneris aparecen José y Maida Amézaga.

# LOS DESTINOS DE POLONIA

**A** principios del siglo XIX. Polonia ofrecía una imagen pintoresca.

En las amplias calles de Varsovia, los palacios de estilo italiano alternan con ruinosas barracas de madera. Una multitud densa y atareada circula por ellas. Barbudos judíos se codean con frailes vestidos de estameña y con monjas de largos velos. Y, en las plazas y plazuelas donde danzan los osos y los monos y discuten venerables ancianos mostachudos con sus caftanes, sus cinturones, sus espadas, sus botas rojas y amarillas, por entre la muchedumbre, en que el turco choca con el griego o el italiano, pasan, ligeras y finas, las jóvenes polacas, con abrigos de seda clara y sus miradas trastornan lo mismo a sus compatriotas, más habituados a este peligro, que a los extranjeros venidos de los más lejanos países. ¡Oh, el encanto de Polonia! ¿Quizá únicamente la música sería capaz de definirlo!

**Pero desgraciadamente las horas tranquilas no duran mucho en Polonia. Y después de haber pasado por las dolorosas pruebas de los "repartos" del siglo XVIII, va a conocer nuevas tribulaciones y sufrimientos a lo largo del siglo XIX.**

## I.—LA PRIMERA INSURRECCIÓN (1830-1831)

Según los términos de los tratados de 1815. Polonia, aunque anexionada al imperio ruso, debía conservar su nacionalidad. Y, efectivamente, el emperador Alejandro, le concedió una Constitución.

**Este nieto de Catalina II, que reinaba desde 1801, había sido educado con ideas liberales a las cuales ajustó sus primeros actos, repatriando a los exiliados, aboliendo la censura, la tortura y la confiscación; protegía las letras y las artes, creó varias universidades y reformó el Código penal.**

Derrotado en Austerlitz, Eylau y Friedland, firmó con Napoleón, a continuación de una célebre entrevista, la paz de Tilsit, por la cual reconocía las conquistas de Francia y se adhería al bloqueo continental.

**El propio Napoleón había sido cautivado por su gracia, casi femenina, sus modales delicados y su poder de seducción.**

Pero, en 1812, inquieto por los proyectos del Emperador sobre Polonia, entró de nuevo en guerra con él. Fue desde Varsovia, donde, en 1813, llamó a todos los soberanos a las armas antes de formar

Por EDOUARD HERRIOT

**Eduardo Herriot, el gran político francés, patriarca del Partido Radical, tantas veces Presidente del Consejo de Ministros, Alcalde vitalicio de Lyon y magnífico escritor, autor de "Crear", la "Vida de Beethoven", "Mme. Recamier" y otras muchas obras, falleció a la edad de 82 años. LIBRE se honra hoy publicando uno de sus últimos artículos, sobre el difícil y doloroso destino de Polonia en el que evoca el trágico pasado de la nación "mártir" al cual se halla extrañamente ligada la figura de Karl Marx.**

(Traducción de EDUARDO MERUENDANO)



**Este pobre y solitario polaco caminando por las calles en ruinas de Varsovia al terminar la Segunda Guerra Mundial, es un símbolo del doloroso destino de una nación en perenne lucha por su libertad.**

la nueva coalición que desembocó en la batalla de Leipzig. Entró en París, el 31 de marzo de 1814, para volver a colocar en el trono a la familia de los Borbones. En el Congreso de Viena se hizo adjudicar Polonia.

**El zar Alejandro trataba de ganar para su causa a los ejércitos polacos. Escribía a Kosciuszko:**

"Espero realizar la regeneración de su valiente y respetable nación. Me he comprometido a ello solemnemente."

**Se dirigía en términos halagadores al general Dombrowski, y designaba a su hermano Constantino comandante en jefe de las legiones polacas. Autorizaba la formación en París de un comité de seis generales para reorganizar al ejército. Y así se vio a este ejército nacional polaco reconstituido, marchando hacia el Este, pasar por Nancy y visitar la capilla del Buen Socorro, donde está inhumado Estanislao Leczinski, depositando allí una inscripción para celebrar el liberalismo de Alejandro. En los tratados de**

**Viena se precisó que "los polacos obtendrán instituciones que aseguren la conservación de su nacionalidad".**

Alejandro parece haber querido sinceramente la independencia de Polonia y hasta su desarrollo. El anciano Kosciuszko se mostraba agradecido por ello. Reaparecía el águila blanca. Un comité de cinco miembros elaboraba una Constitución que reconocía al catolicismo como religión del Estado, pero concedía la libertad de cultos, la prensa, la libertad individual, acceso de cargos públicos a los polacos y el funcionamiento de la Dieta.

**Algunos nombramientos parecían simbólicos. El título de virrey, era confiado a Zaiontchek, antiguo general de brigada el ejército de Italia, general de división en Egipto, colaborador de Napoleón en todas sus grandes campañas. Zaiontchek es una bandera; fue herido.**

No hay más que dos rusos en el gobierno. Y el gran duque Constantino, que manda el ejército polaco, es un hombre

pintoresco, violento, pero generoso, brutal, pero cordial, soldado convencido, trabajador encarnizado y meticoloso, implicado a cumplir su papel de defensor del suelo polaco. Lo malo es que sus modales le perjudican. Mete en todas partes las chatas narices; aterroriza a oficiales y soldados, a los que hace pelear, rudo con accesos de benevolencia y de buen humor. El gran-duque Constantino se casa con una polaca, Juana Grudonska. Se llegó a creer que el león iba a ser dulcificado por esta paloma, convertida en princesa. Para casarse con ella, Constantino renuncia al trono de Rusia. Una vez más, el elemento romántico se introducía en la historia de Polonia.

**Alejandro mantuvo al principio todas sus promesas liberales. "Libremente elegidos, actuaréis libremente", dijo en su discurso a los representantes de la Dieta de 1818 que pronunció en francés.**

¿Iba, pues, Polonia a recobrar la libertad por la que tan a menudo había combatido? Aquí se encuadra un nuevo personaje, también muy curioso y hasta extraño. Alejandro obraba bajo la influencia de Julia Wietinghoff, baronesa de Krüdener, novelista mística, nacida en Rígia, hija de un rico señor de Livonia y mujer de un diplomático ambulante; había pasado en Francia los primeros años de la Revolución y había conocido a varios escritores, entre ellos. Bernardin de Saint-Pierre Su marido se había separado de ella. Convertida al iluminismo, paseó a través de toda Europa su exaltación. (Paso por alto sus aventuras en Montpellier con un capitán de dragones, el marqués de Fregeville).

**La baronesa de Krüdener estimaba haber recibido la misión de regenerar el cristianismo. En junio de 1815, tuvo una primera entrevista con el zar Alejandro y adquirió sobre él un claro ascendiente, jugó un gran papel en la redacción del Tratado de la Santa Alianza.**

En sus discursos de 1820, inspirados por la Baronesa. Alejandro, dejaba traslucir que su espíritu se agriaba a medida que Polonia, exaltada por escritores como Mickiewicz, desarrollaba su sentimiento nacional. Sociedades secretas comenzaban a organizarse.

**Entonces Alejandro rompe la Constitución. Se hace adversario de las ideas liberales profesadas hasta ahora y, después de tomar parte en los congresos de Lybach y de Verona, falleció en 1825, en Taganrog. En suma, de esta Polonia, de la que no ostentaba más que el título de rey, Alejandro I, per-**

(PASA A LA PÁGINA 37)

# EL 8 DE SEPTIEMBRE, A LAS CINCO, LOS RUSOS OCUPAN LAS PUERTAS, LOS ARSENALES, LOS ALMACENES. A LAS DIEZ EL MARISCAL PASKIEVITCH HACE SU ENTRADA SOLEMNE

(VIENE DE LA PÁGINA 36)

sonaje considerable de la historia europea, había intentado hacer una monarquía constitucional y la Carta de diciembre, 1815, había probado la sinceridad de este deseo.

En una época de absolutismo generalizado, ningún pueblo, al decir de historiadores como Charles Seignobos, poseía, al menos en la Europa Central, tanta libertad como los polacos. Su prosperidad material crecía. Lodz creaba sus grandes fábricas de paños.

Pero Constantino, al que algunos presentan como un loco (habiendo prohibido los sombreros de alas anchas, recortaba él mismo los que no le parecían reglamentarios), había hecho mucho daño con sus caprichos.

Cuando muere Alejandro I, en 1825, Nicolás I, tercer hijo de Pablo I, le sucede, puesto que Constantino ha renunciado al trono. Debe, en primer lugar, reprimir una sublevación militar, y lo hace con gran brutalidad. Provoca a los turcos y favorece a la insurrección griega. Comienza tratando a los polacos con miramientos. Pero las sociedades secretas continúan su actuación: la revolución francesa de 1830 va a hacer el resto.

La bandera tricolor enarbolada en el Consulado de Francia, la escarapela y las cintas tricolores llevadas sobre los vestidos se convierten en una contraseña de unión que, al principio, vacila, choca con división de opiniones, con los personalismos, pero que se opera, de un

solo golpe, cuando se sabe la noticia de que el Zar destina el ejército polaco a combatir la libertad en Bélgica y en Francia. En esta última, la revolución ha estallado al sol de julio. En la primera, las provincias holandesas y belgas, acaban de separarse.

La insurrección polaca se produce a fines de noviembre. Constantino, sorprendido en bata de casa, tiene el tiempo justo de escaparse. Le proponen volver a tomar Varsovia. Responde, según se cuenta, con esta extraña frase:

—No quiero mezclarme en esta querrela polaca.

Aproximadamente del mismo modo, el Ministro de Finanzas declara:

—Es Nicolás, rey de Polonia, quien hace la guerra a Nicolás, emperador de Rusia.



Si una nación se afirma ante todo por sus valores espirituales, ninguna violencia podrá borrar del mapa del mundo a la patria de Chopin.

Entretanto, la revolución gana a todo el país. Constantino parece aplaudir los éxitos de los soldados que él ha formado; muere en junio de 1831. Se pretende que sus últimas palabras a la princesa de Lowicka fueron las siguientes: Dirás al Emperador que le suplico, moribundo, que perdone a los polacos.

Se forma un gobierno provisional con blancos y rojos. Chlopicki se proclama dictador; era, él también, uno de los héroes de las guerras de la independencia y un compañero de Napoleón, había combatido con Kosciuszko y había sido herido en Smolensko.

Hay que resumir en unos rasgos una historia de lo más complicada. El feldmariscal ruso Diebitch cruza la frontera polaca en dirección a Varsovia. En febrero de 1831 se da la batalla de Grochov, después la de Ostrolenka. Bien pronto. Varsovia cae.

El 8 de septiembre, a las cinco, los rusos ocupan las puertas, los arsenales, los almacenes. A las diez el mariscal Paskievitch hace su entrada solemne.

Una vez más. Polonia ha sucumbido. Ya no hay reino ni ejército. Ya no queda nada de la obra política de Alejandro ni de la obra militar de Constantino. Pero como ha hecho observar el historiador Alfred Rambaud la resistencia de Polonia había asegurado el triunfo de la revolución de París, y de la revolución belga; pues mientras Paskievitch, el adversario de los turcos y de los franceses, el conquistador de la Armenia persa, el vencedor de Eriván, cruzaba el Vistula, el ejército francés había podido entrar en Bélgica, expulsar a las tropas holandesas y asegura, así, la independencia del nuevo reino.

Una vez más, se producía en Polonia la ruina del experimento parlamentario. El fracaso de la revolución de 1830 provocaba la ida a Francia de numerosos emigrados. Dos de ellos son célebres. Uno es Federico Chopin, nacido veinte años antes en Brochow. A principios de 1832, Chopin daba un concierto en la Sala Pleyel. Y Francia adoptaba para siempre a este incomparable músico, tan sensible, en cuyas obras la calma sucede a la tempestad, el claro-oscuro a la luz, la ternura a la violencia, la desesperación a la alegría, el sollozo a la caricia —el inmortal autor de ese "Tercer Estudio" que a él mismo le arrancaba este grito sencillo y desgarrador: "¡Oh, patria mía!"

La patria polonesa revive también, y con qué esplendor, en el alma de otro poeta. Adam Mickiewicz, nacido a fines del siglo precedente en Novogrodek, de una familia noble y pobre. Estudiante en la Universidad de Vilna, se enamoró de la antigua literatura polaca y fue en esta ciudad donde publicó en 1822 su primera colección de "Baladas y Romances".

Toda la obra de Mickiewicz rebosa de apasionado amor por Polonia. Este se resume en la conmovedora "Oración del Peregrino":

"Dios de los Jagellones, Dios de Sobieski, Dios de Kosciuszko, ten piedad



Una imagen de Varsovia en el siglo XIX.

de nuestra patria. ¡Ten piedad de nosotros! Concédenos el poder aún rogarte un día, como te rezaban nuestros antepasados, sobre el campo de batalla, empuñando las armas ante un altar de tambores y cañones y bajo un baldaquino de águilas blancas y ardientes oriflamas. Permite a nuestros hijos que te recen sobre nuestras tumbas. Amén!"

Si es verdad que una nación se afirma ante todo por sus valores espirituales, ninguna violencia podrá borrar del mapa del mundo a un pueblo que así se expresa, la patria de Mickiewicz y de Chopin.

## II.—LA SEGUNDA INSURRECCIÓN (1863-1864)

Después de la revolución de 1831, Polonia, diezmada por su vencedor, pierde la Constitución que Alejandro I le había dado, los privilegios que había conservado y ve agravarse su yugo. Los estatutos de 1832 y 1835 le arrebatan los últimos restos de su nacionalidad y hasta el uso de su lengua en todos los actos oficiales.

"Polonia —declara el úkase de Nicolás— forma desde ahora parte del Imperio y no debe formar con Rusia más que una sola nación."

Ya no hay Dieta. Ni ejército polaco. Paskievitch, virrey de Polonia, ejerce, durante veinticinco años, un poder absoluto y organiza el terror. Cerca de trescientos emigrados son condenados a muerte. Desaparece la Universidad de Varsovia. El derecho de asociación. La lengua rusa es obligatoria para todos los funcionarios.

Esta es la atroz reacción. Nicolás rompe deliberadamente con la civilización occidental y el liberalismo. La policía lo domina todo, lo vigila todo.



La patria polaca revive con esplendor en el alma del poeta Adam Mickiewicz, cuya obra reposa de apasionado amor por su país.

(PASA A LA PÁGINA 50)

## DENUNCIAN A LOS COYOTES ESTAFADORES

# INMIGRANTES PONEN AL DESCUBIERTO “EL NEGOCIO SUCIO” EN LA FRONTERA

**POR GERMÁN ACERO E.**  
Exclusiva para LIBRE

**H**an llegado a Estados Unidos para cumplir el “sueño americano”, están en refugios en México a la espera de resolver su situación migratoria. Otros llevan meses detenidos.

Las personas que decidieron salir de Colombia buscando una mejor oportunidad de vida identificaron que la mejor manera para huir y estar en Estados Unidos, es entregándose a las autoridades. Porque, luego de esgrimir asuntos de violencia, deciden aplicar por el asilo político en EE.UU.

Hace muchos años, los que viajaban por ‘El Hueco’ hacían todo lo posible por esconderse de la Policía norteamericana tan pronto cruzaban la frontera. Ahora, la estrategia es presentarse y pedir ayuda con algún pretexto.

Ya sea diciendo que escapan de una persecución política —versión que es respaldada con la polarización que se vive desde hace varios meses por la contienda electoral—, hablando de represión del Estado —lo cual genera credibilidad después de las imágenes que dejó el Paro Nacional del año pasado— o entregando como argumento la violencia que se vive en el país —que no pasa desapercibida en el mundo—, cientos buscan ahora llegar a Estados Unidos.

### COSTO DE LA TRAVESÍA

Se calcula que hay que disponer de unos 1.500 dólares para la travesía. La mayoría viaja inicialmente a Cancún, en México, aparentemente a vacacionar. Luego de estar allí cuatro días y de pasar desapercibidos por los controles migratorios, buscan la manera de llegar a Mexicali, una región desértica fronteriza con Estados Unidos.

Si no se lleva una justificación creíble, acá empiezan las trabas. Quienes tienen familia en la ciudad dicen que irán a visitarlos o que acuden por alguna celebración especial, para generar menos sospecha. Dicen otros que, al no tener una buena coartada, hay funcionarios corruptos que piden 100 dólares para dejar pasar los registros correspondientes.

Al estar en Mexicali, se ponen en contacto con el coyote —la persona que, de

manera ilegal, supuestamente les garantiza llegar a Norteamérica— por WhatsApp. Casi nunca se conoce el rostro del que está al otro lado de la línea y el número de contacto rueda entre los que han logrado cruzar, es una especie de publicidad voz a voz, pero en tono bajo.

ni utilizar celulares. Tienen que caminar, alrededor de diez minutos, que se convierten en una eternidad por la tensión que se vive.

Durante el recorrido de ese día han pasado por al menos tres grupos de coyotes: los mismos que los recogen no son



Colombianos, venezolanos, cubanos y ecuatorianos, pagan a los coyotes para poder llegar a los EE.UU.

### LA CITA EN UN HOTEL

La cita es en un hotel, donde una camioneta recoge a los interesados. Son llevados a un lote abandonado, en medio del desierto y en el que solo hay basura. Decenas de personas más esperan que pase el tiempo, sin saber lo que el destino les depara. El que parecía que viajaba solo o con algún familiar se encuentra con, al menos, otras 70 personas en condiciones similares. La mayoría latinoamericanos.

Allí permanecen entre siete y diez horas. Muchos no tienen qué comer, así que los que llevan algo de pan y mayonesa improvisan “sandwiches” y los reparten entre las familias que están allí. Hay mujeres embarazadas y niños de todas las edades, incluso en brazos.

Cuando empieza a anochecer, los coyotes les piden a las personas ingresar a unas camionetas en grupos de cinco, para ser llevadas hasta el fondo del desierto en un recorrido que no tarda más de 20 minutos. Al llegar a la parte más oscura les piden hacer mucho silencio, no encender linternas,

los mismos que los llevan a cruzar. Al llegar a un lote sucio que tiene montañas de ropa, papeles y plástico, las personas reciben la orden de botar todas sus pertenencias, por lo menos las que no son necesarias, y quedarse apenas con dos mudas de ropa.

### HABLA MENDOZA

Javier Mendoza es uno de los colombianos que decidió vivir la travesía en marzo de 2022. Tiene 28 años. En día que viajó, el coyote lo señaló y le dijo que sería el responsable de guiar al resto del grupo. Todo estaba oscuro, con una de sus manos sostenía un morral y con la otra trataba de buscar las barandas de un puente, la señal de que ya estaba en Estados Unidos.

Recuerda que cuando el agua le empezó a llegar a la cintura sacó de su bolsillo la carta que le hizo a su hijo de seis años, aquella en la que se había firmado un compromiso de volverse a ver. No quería que se dañara, así que la guardó en el bolsillo de la chaqueta. Describe que apenas sintió el óxido de las varillas, la adrenalina se incrementó.

En ese momento, la vida se le dividió en dos. Todos los que hacen la travesía quedan completamente incomunicados de sus familias. La mayoría no entiende inglés. Hacen una fila, uno detrás de otro, mientras las autoridades migratorias los suben a un carro con capacidad para 12 personas y los trasladan hasta Arizona. Allí, carpas gigantes para 700 personas en promedio quedan cortas para la cantidad de migrantes que llegan.

“Uno se siente como el capo más temido”, dice otros de los migrantes. Muchos nunca les cuentan a sus familiares lo que realmente viven para no preocuparlos, pero hoy, desde el anonimato, lo cuentan sin tapujos para quien esté pensando en pasarse de ilegal. Tuvieron que pasar noches en celdas durmiendo con la luz encendida, a pocos metros del único baño que compartían otros detenidos —en promedio 40 personas— y siempre con el aire acondicionado encendido.

No les falta la comida: de desayuno, almuerzo y cena dan hamburguesa o burritos y manzanas y naranjas, eso es lo único de lo que se alimentan durante los meses que estén detenidos.

### EN LAS PALMAS

Una de las cárceles más grandes a las que llevan a los migrantes se llama Las Palmas, ubicada en Texas. Todos los que hablaron las asemejan con los lugares de detención que se ven en las películas, con paredes muy altas de tres capas de alambre de púas. Al entrar les entregan dos uniformes de color beige —en algunos otros sitios el color de las prendas cambia según los antecedentes que tengan— y ropa interior. Todo es usado y lo tienen que devolver cuando salgan. A cada uno de los detenidos le entregan una caja de plástico donde guardan sus pertenencias, la mayoría malolientes.

Javier estuvo mes y medio detenido, en mayo; luego de hacerse una prueba de covid-19 le entregaron su ropa, peor de maloliente, se vistió y lo esposaron de nuevo, de manos, pies y cintura. Lo llevaron a un aeropuerto, vio tres aviones en fila, todos para subir migrantes. No sabía cuál sería su próximo destino.

“Lo más probable era que me devolvieran a Colombia”, cuenta Javier. Ese era el mismo presentimiento de los que abordaron el avión.



# NO SOMOS DE TEMPORADA ¡DE AÑO ENTERO DESDE 1968!

*¡54 años no se improvisan!*



**- Desde recién nacidos hasta el grado 12 - Con 50 centros en Miami-Dade**

**¿Cumple su hijo/a 4 años antes de SEPTIEMBRE 1ro?**

Si es así, puede participar en el programa V.P.K. GRATIS. Visite [www.elcmdm.org](http://www.elcmdm.org) y matricule a su niño/a hoy

**Transición de la Beca McKay a la Beca Family Empowerment para Estudiantes con Necesidades Especiales (FES-UA)**

En el año escolar 2022-23, los estudiantes que hayan recibido la Beca McKay para asistir a una escuela privada deberán hacer la transición a la Beca Family Empowerment para Estudiantes con Necesidades Especiales, o FES-UA. Step Up For Students se compromete a hacer que esta transición sea lo más fácil posible para las familias de la Beca McKay y sus estudiantes. ¡Queremos asegurarle que todos los estudiantes de McKay que sigan siendo elegibles para el año escolar 2022-2023 tendrán fondos a través del programa FES-UA!  
<https://www.stepupforstudents.org/es/becamckay/>

**Teenage Parents (TAPP)**

Educación y cuidado infantil gratuito para hijos/as de estudiantes que desean terminar estudios en una secundaria. Pedir detalles al Consejero de su escuela pública.

**¿Cómo obtener la Beca Child Care?**

Desde recién nacidos hasta 5 años. Para familias que trabajan.  
<http://spe.schoolreadiness.org/pe>

**¿Cómo obtener la Beca Step Up?**

• Alumnos de Kindergarten, deben cumplir los cinco años antes de septiembre 1° del año en curso.

• Alumnos de Primero a Quinto Grado no tienen que haber asistido a una escuela pública el curso anterior.

• Para inscripciones: [www.stepupforstudents.org](http://www.stepupforstudents.org)

• **BECAS EARLY HEAD START**  
Para niños de 0-2 años.

• El ingreso de la familia debe ajustarse a requisitos.



Véanos a cualquier hora en: [www.lincoln-marti.tv](http://www.lincoln-marti.tv)

Escríbanos a: [main@lincoln-marti.com](mailto:main@lincoln-marti.com)

<p><b>FLORIDA CITY</b></p> <p>(305) 242-2535 151 East Lucy St. (SW 328 St &amp; East US1) (0 - 8) C11MD1844</p>	<p><b>PERRINE</b></p> <p>(305) 252-0717 9810 WAYNE AVE (West of US1) (0-5) VPK/KINDER C11MD0660</p>	<p><b>HIALEAH</b></p> <p>(305) 884-1570 1750 E 4 Ave. SPECIAL AND REGULAR EDUCATION KINDER - 12</p>	<p><b>MIAMI: NW, SW, ALLAPATTAH, CALLE OCHO</b></p> <p>(305) 325-2000 905 SW 1 St. (0-5) VPK - K EARLY HEAD START C11MD0593</p>	<p>(305) 642-2424 1023 SW 27 Ave. (AT THE BACK OF THE EPISCOPAL CHURCH) (0-5) VPK / K-1 C11MD0376</p>	<p>(305) 207-7722 350 NW 118 Ave. (0-5) VPK / K-2 C11MD1308</p>
<p><b>HOMESTEAD</b></p> <p>(305) 245-5533 28800 SW 152 AVE (0-5) VPK / KINDER / 12 ESE AND REGULAR C11MD0029</p>	<p><b>PALMETTO BAY</b></p> <p>(305) 969-0285 9401 SW 168 St. (0-5) VPK / KINDER C11MD0491</p>	<p>(305) 882-7676 1725 E 4 AVE (0-5) PRE-K/KINDER C11MD 1350</p>	<p>(305) 324-7322 1001 SW 1 St. (K-12) ESE AND REGULAR EDUCATION C11MD2026</p>	<p>(305) 643-6658 812 NW 22 Ave. (0-5) VPK / KINDER C11MD0593</p>	<p>(305) 227-2277 890 SW 143 Ave. (0-5) VPK / K-1 C11MD1510</p>
<p>(305) 248-7666 15198 SW 288 St. (0-5) VPK / KINDER C11MD1492</p>	<p><b>KILLIAN</b></p> <p>(305) 253-5535 13301 SW 117 Ave. (0-5) VPK / K-1 C11MD1386</p>	<p>(305) 883-1222 90 W 11 St. (0-5) VPK / KINDER - 4 SPECIAL AND REGULAR EDUCATION C11MD0740</p>	<p>(305) 326-8885 221 NW 8 Ave. (0-5) VPK / KINDER C11MD0660</p>	<p>(305) 326-7776 1550 NW 14 St. (0-5) VPK / KINDER C11MD0888</p>	<p>(305) 229-5777 15600 SW 8 St. (0-5) VPK / K-2 C11MD1760</p>
<p>(305) 246-0666 510 N Krome Ave. (0-5) VPK / KINDER C11MD0610</p>	<p><b>HIALEAH</b></p> <p>(305) 556-4111 3580 W 84 St. (K-12) ESE AND REGULAR C11MD2283</p>	<p>(305) 887-3217 110 W 11 St. (0-5) VPK / KINDER C11MD0696</p>	<p>(305) 285-7270 880 SW 8 St. (0-5) VPK / KINDER C11MD1258</p>	<p>(305) 324-0099 1521 NW 13 Ct. (Ave.) (0-5) VPK C11MD0029</p>	<p><b>MIAMI BEACH</b></p> <p>(305) 673-9130 1700 JEFFERSON Ave. (0-5) VPK / K-1 C11MD0532</p>
<p>(305) 246-2223 137 NW 10 St. (0-5) VPK / K - 4 C11MD0411</p>	<p>(305) 826-4214 7665 W 32 Ave. (0-5) VPK / K - 8 ESE AND REGULAR C11MD0079</p>	<p><b>WEST MIAMI</b></p> <p>(305) 264-7529 1335 SW 67 Ave. (0-5) VPK / KINDER C11MD0372</p>	<p>(305) 643-2626 450 SW 16 Ave. (0-5) VPK / KINDER C11MD1422 EARLY HEAD START</p>	<p>(305) 696-2511 2111 NW 103 St. (K-5) ESE AND REGULAR C11MD0823</p>	<p>(305) 865-3207 2217 Normandy Dr. (71 St.) (0-5) VPK / KINDER C11MD1533</p>
<p><b>CUTLER BAY</b></p> <p>(305) 259-8888 22121 SW 112 Ave. (0-5) VPK / KINDER C11MD0581</p>	<p>(305) 825-0599 14 W 45 PL (Street) (0-5) VPK / KINDER C11MD1499</p>		<p>(305) 643-6443 904 SW 23 Ave. (0-5) VPK / K - 6 C11MD0389</p>	<p>(305) 693-3441 10285 NW 21 Ct. (Ave.) (0-5) VPK / KINDER C11MD0830</p>	<p><b>KISSIMMEE</b></p> <p>(407) 530-5000 2244 Fortune Road (0-5) VPK - 5 C09S0136</p>

## GRATIS - TODA LA FAMILIA BAJO UN MISMO TECHO

**HIALEAH**

(305) 827-8080  
3500 W 84 St.  
KINDER hasta 12mo.

**MIAMI**

(305) 325-1001  
970 West Flager St.  
KINDER hasta 12mo.

**FLORIDA CITY**

(305) 242-3330  
147 East Lucy St.  
(U.S.1 & 328 St. East)  
KINDER hasta 10mo.

**KISSIMMEE**

**GRATIS**  
VPK / K-4th

(407) 530-5000  
2244 Fortune Road

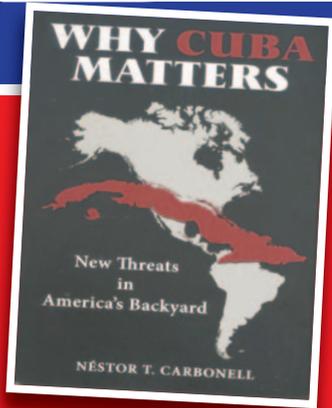
**CHILD CARE**

(0-4) (6:00a.m to 7:00p.m.)

ÚNICOS DE 6:00 A.M. A 7:00 P.M.

(305) 642-1000

[www.lincoln-marti.com](http://www.lincoln-marti.com)



ENGLISH

# WHY CUBA MATTERS



Join the author, Néstor T. Carbonell, as he shares a critical analysis of the Castro-Communist regime and explores the challenges and opportunities that will likely arise when freedom finally dawns in Cuba.

## CHAPTER 15: The Delusive Obama-Castro Thaw and the Trump Aftermath

### OTHER CONCESSIONS TO CASTRO

Castro surmised that Obama was keen on restoring diplomatic relations with Cuba as soon as possible. So, taking advantage of the president's desire to speed up the process, Raul insisted that before the reopening of embassies and Obama's visit to Havana, Cuba must be removed from the list of state sponsors of terrorism.

**Obama yielded under pressure. After a brief, superficial review of the Castro regime's egregious record as an abettor and supporter of terrorism in collusion with rogue states and subversive organizations, Cuba was removed from the list. This was done despite the Castro regime's clear record of smuggling arms to North Korea, establishing a reign of terror in Venezuela, and harboring dozens of fugitives, drug traffickers, and terrorists from the United States and other countries.**

Castro also reiterated that the reopening of the embassies did not mean normalization of relations. He insisted that to achieve that, the embargo would have to be totally lifted and other conditions met.

**Those conditions set by Castro included reparations for the alleged damages caused by the US embargo (over \$100 billion), the repeal of the Cuban Adjustment Act, which grants immigration privileges to refugees fleeing the island, the closing of Radio and Television Marti, and the end of all pro-democracy programs on the island financed by the United States. Last but not least was the return to Cuba of the US naval base of Guantanamo.**

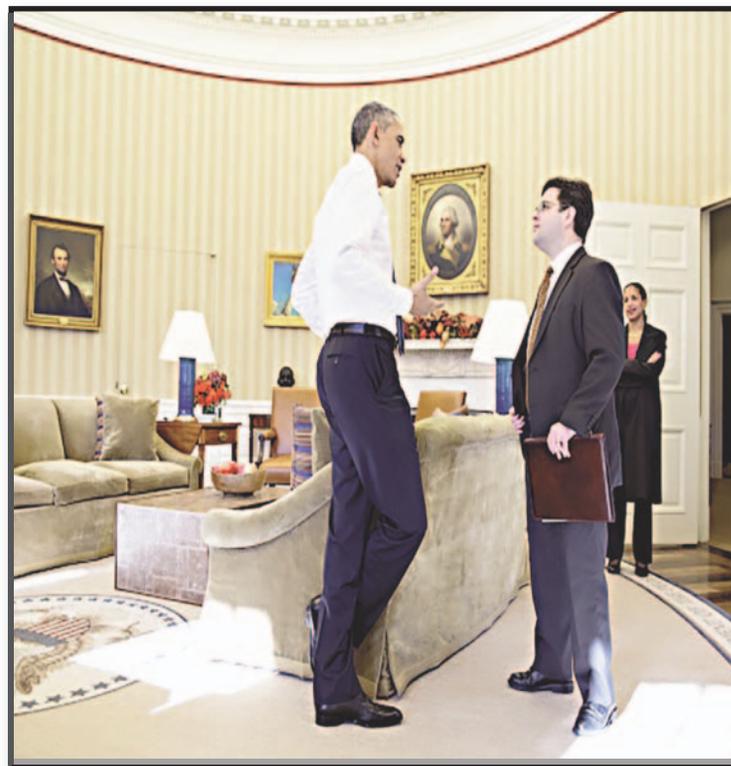
Although the president could not deliver all those conditions without congressional approval, he further eased unilaterally—mostly by executive order—travel, export, banking, and investment restrictions. Castro took what he got but gave nothing meaningful in return and continued to press for more.

### THE NEGOTIATORS

Who were the American negotiators involved in the deal, and how did they stack up against the Castro team? As noted earlier, the lead US negotiator was Ben Rhodes, deputy national security adviser for strategic communications. Having graduated from New York University majoring in creative writing, he started working for Obama as a speechwri-

ter in 2007 and remained close to him after he was elected. In May 2016, Rhodes was featured in the *New York Times Magazine* as "the aspiring novelist who became Obama's foreign policy guru."

The *Times* piece suggests that Rhodes successfully leveraged his creativity to manipulate young, inexperienced reporters into "retailing" the administration's sugarcoated narrative of the Iran deal. Rhodes proudly implied that by creating that "echo chamber," he was able to tilt public opinion in favor of the controversial Iran agreement sealed by the Obama administration.



President Barack Obama talks with Ricardo Zúñiga, National Security Council's Senior Director for Western Hemisphere Affairs, after the President delivered a statement on Cuba and the release of American Alan Gross in the Oval Office, Dec. 17, 2014.

On the Cuba deal, Rhodes's role was more ambitious. It was not just to spin, but to make history. The president assigned him the responsibility of conducting secret negotiations with Castro's envoys, mostly at Canadian government facilities in Ottawa,

to break the impasse that for decades had separated the United States and Cuba. Although Rhodes was not lacking in intelligence and audacity, he had no diplomatic experience, in-depth knowledge of Latin American and Cuban affairs, or proven ability to detect and counter the maneuvering of trained Communist deceivers.

During more than seventy hours negotiating with the Cubans, he was assisted by Ricardo Zuniga, senior director for Western Hemisphere affairs at the National Security Council, who had limited international experience, including stints in Havana. But it was Rhodes who carried the ball with direct and frequent communications with the president.

**Once Rhodes and Zuniga had agreed to the key provisions of the deal, Roberta Jacobson, a seasoned US diplomat who was assistant secretary of state for Western Hemisphere affairs, carried on the balance of the negotiations and kicked off the implementation stage.**

The Cuban negotiators were not skilled in conventional diplomacy but excelled in double-dealing. Through most of the negotiation, Castro relied on his alter ego—his son Alejandro Castro Espin, an army colonel and intelligence expert who had studied and honeymooned in Moscow. For more than a decade, Alejandro had worked by his father's side, charged with a portfolio in the Ministry of Interior, including state security, foreign intelligence, and national defense.

**Once the key elements of the deal had been scoped out, the officer who took charge of finalizing and executing it from the Cuba side was Josefina Vidal. A versatile and sharp intelligence officer-cum-diplomat of the younger crop, she is fluent in English and experienced in US affairs. The fifty-five-year-old Vidal received KGB training in Moscow's Institute of Foreign Relations and rose through the ranks in Cuba's primary foreign intelligence service (MINREX), heading its North American division.**

As first secretary of Cuba's Interests Section (quasi embassy) in Washington during the period 1999-2003,

CONTINUED ON PAGE 41

# The US Chamber of Commerce also weighed in, urging the president to eliminate all legal barriers that impeded or held back US tourism, commerce, and investment in Cuba

CONTUNUED FROM PAGE 40

Vidal lectured at Columbia University and Harvard and was viewed in academic and media circles as a thoughtful diplomat well versed in social, economic, and political challenges facing the Americas. Few suspected that her lecturing and socializing was a cover for espionage in the United States.

**In 2003, when seven officers at the Cuban Interests Section in Washington, including Vidal's husband, were expelled as spies from the United States, she opted to depart without having to be forced out.**

In recognition of her service to the Castro regime, she was invited to join in 2011 the all-powerful Central Committee of the Communist Party of Cuba.

**Vidal's deputy in the final negotiations with the United States was Gustavo Machin, whose father, one of Castro's historic "comandantes," was killed with Che Guevara in Bolivia during the failed Communist insurgency. Machin, a senior officer of Cuba's foreign intelligence service, was expelled from the United States for espionage when he served as a member of Cuba's United Nations mission in 2002.**

Consistent with their background and training, the three Cuban envoys effectively bluffed, cajoled, and deceived to gain the upper hand in the discussions. They followed the old Soviet ploy: mine is mine; yours is negotiable. No wonder the deal turned out one-sided in Castro's favor.

## SUPPORTERS AND OPPONENTS

Although Obama declared in 2008 that significant steps toward democracy would have to precede the normalization of relations with Cuba, he dropped the precondition in order to strike a deal with Castro.

**What prompted this drastic change? Most supporters of Obama's new Cuba policy dismissed any inkling of naivete on the part of the president or of opportunism to shore up his international record. In their view, he rightly concluded that to insist on democratic reforms in Cuba ahead of a detente would only prolong the impasse.**

Opponents did not object to engagement but argued that Obama's new Cuba policy went beyond a thaw to offer substantive unilateral concessions to the Castro regime. The president called for the immediate and unconditional removal of all US sanctions that precluded or limited financing and investment in Cuba.

**Opponents cautioned that the inflow of US capital and bank credits under current conditions on the island would be tantamount to a bailout of the Castro regime, which would only harden and prolong its grip on power. That's what happened, they adduced, when Hugo Chavez came to Fidel Castro's rescue following the end of Soviet subsidies to Cuba. Venezuela's aid enabled the Cuban leader to roll back or restrict most of the economic reforms he had earlier introduced under dire circumstances.**

The advocates of lifting the US embargo on Cuba with no strings attached contended that it would have the salutary effect of denying the Castro dictatorship the scapegoat for their utter failure. They seem to forget—the opponents averred—that the Castro brothers have never been short on pretexts to blame Yankee imperialism for their glaring blunders and self-inflicted calamities.

and by some prominent Cuban American businessmen and former corporate executives led by Carlos Saladrigas, president of the Cuba Study Group.

**The US Chamber of Commerce also weighed in, urging the president to eliminate all legal barriers that impeded or held back US tourism, commerce, and investment in Cuba.**



At the forefront of the debate were the eight Cuban American senators and members of Congress: Marco Rubio, Robert Menendez, Ted Cruz, Ileana Ros-Lehtinen, Mario Diaz-Balart, Carlos Curbelo, Albio Sires, and Alex Mooney.

**The antiembargo champions claimed that by ending that "relic of the Cold War" outright, the United States' progressive engine of capitalism would erode and eventually sweep away the decrepit edifice of totalitarianism in Cuba, as it had behind the Iron Curtain. Those who demurred pointed out that tourism, trade, and foreign investment were not the key drivers of change within the Soviet bloc. As Charles Krauthammer wrote, "We contained, constrained, squeezed, and eventually exhausted the Soviets into giving up."**

And the debate went on.

**The media standard-bearer of the antiembargo thaw, above all, was the New York Times. The influential newspaper wrote a series of editorials from October to December 2014, crusading for what essentially was announced on December 17: the president's new Cuba policy.**

Among the think tanks that called for and applauded the new Cuba policy, the one that took the lead with two open letters to the president was the Council of the Americas. The letters were signed by several dozen former US government officials and foreign policy experts

Among the media critics of Obama's new Cuba policy, the Washington Post editorial board took center stage as a counterpoise to the New York Times. The Post underscored the serious implications of rewarding the deceitful Castro regime with major concessions and getting nothing substantive in return. The Wall Street Journal and the Miami Herald also took issue with the one-sided aspect of the policy.

**Echoing and elaborating on those concerns, the Center for a Free Cuba, a nonprofit organization based in Washington, then headed by Ambassador James Cason, published an open letter to Congress in the Washington Post titled "The New Cuba Policy: Breakthrough or Bailout?" It was signed by fifty-eight former US diplomats, government officials, and senior executives of multinational corporations (myself included), along with US scholars and several leaders of the dissident movement in Cuba.**

At the forefront of the debate were the eight Cuban American senators and members of Congress: Marco

Rubio, Robert Menendez, Ted Cruz, Ileana Ros-Lehtinen, Mario Diaz-Balart, Carlos Curbelo, Albio Sires, and Alex Mooney. They could not forestall Obama's unilateral concessions to Castro by executive orders, but they secured enough congressional support to impede the unilateral lifting of the US embargo under totalitarian rule in Cuba. Backing the Cuban American legislators with insights and powerful arguments was Mauricio Claver-Carone, then executive director of Cuba Democracy Advocates.

**The Cuban American community appeared somewhat divided in Miami and other cities with the younger generations more amenable than the older ones to the announced detente. Yet despite the gap reflected in some surveys, the hard-line Cuban American lawmakers and the militant exile organizations maintained their principled leadership.**

In Cuba, the agreement to restore US-Cuba relations was generally greeted with cautious optimism. Many seemed to believe that it would bring economic relief, most likely without a political opening. However, as time passed, not even the relief was forthcoming.

( WILL CONTINUE NEXT WEEK)



Roberto Cazorla

## La Espuela

# ¡YO NO LO DIGO, SINO EL MUNDO!

**E**

spaña está herida de muerte. No lo digo yo sino el mundo, la realidad que nos asfixia. Existe en el ambiente una “atmósfera” que no saben qué contienen (yo si lo sé), pero detrás hay una “CONJURA” internacional impuesta, para comenzar “el baile”: la farsante y ridícula mascarilla con el pretexto de evitar el contagio del Virus-19.

Desde mis 11 años, he leído sobre el diablo de mil cabezas que no deja de recorrer el planeta de una punta a la otra. Sé hasta qué color tienen sus entrañas, y cómo es el “dibujo” luctuoso que exhibe en su frente. Me lo “presentó” la “bendita” revista “Selecciones del Reader’s Digest”. Ha sido la amiga y consejera más fiel que he tenido a lo largo de mi vida. No fui un niño inteligente, pero sí “despierto”. Nunca me comí los “mocos”. Tampoco he sabido porque desde entonces, conozco el número de tornillo que comprime la libertad mundial, y hasta qué extremo está cubierta de herrumbre.

La gente, ¡pobre de ella!, está en una etapa que solo “mastica y traga”. No se detienen ni para enterarse del sabor de lo que desciende por su gástrico, ignora que en cada buche existe un alto voltaje de veneno, odio, resentimiento. Está escrito en el guión que heredó el mundo de los “jerarcas” que maldijeron al hombre.



¡Y todo ocurrió!

Es triste ver cómo en este continente que se llamó “Europa”, (el genial escritor Curzio Malaparte lo llamaba “El rincón marchito del planeta”), cada día que pasa se ignora más la desgracia que sigue desangrando a Cuba; lo mismo ocurre con el resto de los países latinoamericanos envenenados por el vaho de la serpiente más mortífera del mundo. (Sin comentario). En este país que se llamó España, y que para los bienes nacidos de América Latina siempre fue y será “La Madre Patria”, los nombres de Cuba, Venezuela, Nicaragua, Ecuador, Perú, Argentina (lo que ocurre en Argentina me alegro), en Chile, etc., no aparecen ni en un renglón en el apartado más insignificante en ninguno de los 5 periódicos de tirada nacional. Es como si esa parte del planeta no existiera. ¿Por qué? La gente, ¡pobre de ella!, está en una etapa que solo “mastica y traga”. No se detienen a analizar el sabor de lo que desciende por su gástrico, ignora que en cada buche que engulle existe un alto voltaje de veneno, odio, resentimiento. Está escrito en el guión que heredó el mundo de los “jerarcas” que iban a “parir” a los que actualmente nos están mancillando las



Saque conclusiones.

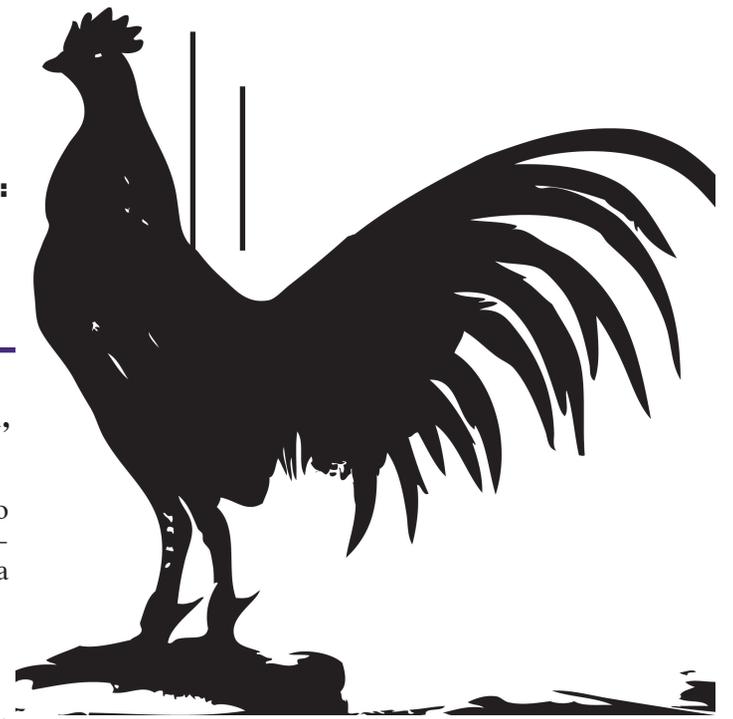
sienes y, lo que es peor: la dignidad, ¡nos han dejado desnudos de nosotros mismos! Nos dejaron la piel que ya no es, sino un simple olor a muerte futura que nunca terminará. Es el efecto de poner en práctica lo escrito desde hace siglos, cuyo final es la destrucción provocada por un tsunami (que no lo es) nos despedaza y nos vomita al pozo sin fondo que está más allá del infinito. Nos quieren desaparecer, teñir de luto mediterráneo la poca moral que le queda al mundo, así como la propiedad de pensar por sí mismo.



Si continuamos así...

(PASA A LA PÁGINA 43)

**España está al borde del precipicio, no de uno que pudiera estar cercano a la Loma del Pan de Matanzas, sino a uno que desciende por el que jamás volverá a ponerse una mantilla en semana Santa, menos lucirla en las procesiones de Sevilla, famosas en los cinco continentes. Duele, que estando en la situación tan catastrófica, siendo apuñaleado por un elemento que todos conocemos, estemos “pagándole con la misma moneda”. Ciudadanos del mundo, a España la están empujando hacia el paredón de fusilamiento, como a Cuba y el resto de Latinoamérica que le dieron el tiro de gracia. Lo mismo que los medios de comunicación hacen con la gangrena que recorre el planeta: ¡Ejercer la indiferencia! ¡Vomitir coágulos de silencio! España está afónica de gritar su S.O.S., pero siempre caen en el vacío, tropiezan con el puño de la “mano negra” y se está hundiendo en la letrina en la que se han hundido millones de latinoamericanos, sin ni siquiera la esperanza de volver a ver un rayo de luz.**



(VIENE DE LA PÁGINA 42)

### “AGRICICUTADA”

Cuando en España se publica algo de Cuba o Venezuela, son noticias “halagüeñas”, que producen felicidad, como cuando un señor conocido como “Peter Pan”, aseguró que: “En Venezuela hay colas para comprar porque la gente tiene mucho dinero”. ¿Qué formato tenía el vientre que engendró a semejante monstruo? No me atrevo a mencionarlo. No puedo. La “Mano Negra”, me amenaza desde el fondo de mis inquietudes. Me hace sentir huérfano hasta del tiempo que existe entre un pestañear y otro.

Si de mí dependiera, juro por Dios y San Lázaro, que estaría “defecándome” las 24 horas en la boca de cierta gentuza que practica cierta ideología que no quiero nombrar. Pero si tú me conoces, amigo lector, si te queda alguna neurona, sabrás a quienes me refiero. Por ese tipo de gente diabólica, es que somos casi 5 millones de cubanos en el exilio (no contemos a los venezolanos y demás países que fueron picados por el mismo escorpión. El que haya masticado la soledad del sin patria, el sentenciado de “morir bajo sol ajeno” (como dijo mi gran amigo poeta Ernesto Montaner), que se te vayan desapareciendo los seres queridos y que un aviso de gentuza “agricicutada”, te impida despedirlos, así, porque sí, de a Pepe C., ¡le zumba la carabina! Y que no podamos lanzarle desde nuestra pantalla que es la mente que aún nos funciona, lo que les odiamos, nos obliga a que colaboremos a que la gente que está cegata abra bien los ojos, se dé cuenta de que se aproximan las turbonadas que serán peores que el “Diluvio Universal”. Abran los ojos; que no podamos tocar la sirena para que se oiga en los corazones inamovibles, es el castigo más lamentable e inmerecido.

Según lo que he leído, jamás en la Historia Moderna existió una “conjura” tan drástica, fecun-



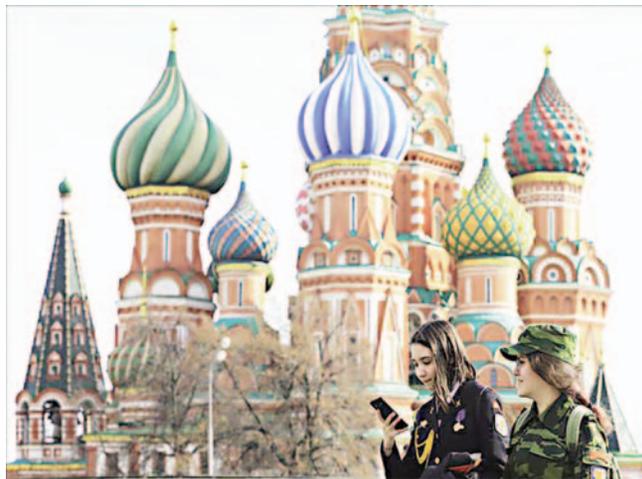
Habana que progresa.

dada en los latidos del corazón, como la que nos ha tocado vivir. No poderle llamar al “pan, pan y al vino, vino”, “le ronca el merequeté”.

No sé cómo pensará el resto del mundo, pero quien escribe lamenta las 24 horas no haber nacido con dos alas más grandes que el planeta para levantar y aterrizar en uno de los apartados que Dios tiene preservados a los que tenemos en las manos las huellas de la matriz de la luna. Vivir sin poder decir lo que pensamos, sin quejarnos de las aberraciones de los que se creen que nos han comprado por dos falsas monedas (como a una ramera de las que inspiraban a los compositores de coplas españolas). Es lamentable, la impotencia desde su más explosivo origen.

### ¡VIVA LA PEPA!

Es tan irracional el odio que siento por esa gente que no necesito mencionarla (¿----?) que ya no tengo lengua, sino un estilete que si me dejara “no quedaría títere con cabeza”. Sé mucho. Demasiado de los que la conjura mundial me prohíbe mencionar. Sé y



### ¡Y no le cae una bomba!

he vivido en mis propias carnes cómo y con qué rapidez avanza la niebla que nada tiene que ver con la de aquel Londres del siglo XVIII, sino de la acidez de los que estamos soportando para no reventar. Ah...pero silencio, ni una palabra, antes podías decir “esta boca es mía”, hoy lo contrario: tenemos boca, pero incapaz de producir el más mínimo sonido, menos para contar lo que hoy, ahora, está abarcando al Globo Terráqueo. Sí, porque la “CONJURA” está en todas partes, como un Dios con Alzheimer.

España está al borde del precipicio, no de uno que pudiera estar cercano a la Loma del Pan de Matanzas, sino a uno que desciende por el que jamás volverá a



### “¡Los Jerarcas!”.

ponerse una mantilla en semana Santa, menos lucirla en las procesiones de Sevilla, famosas en los cinco continentes. Duele, que estando en la situación tan catastrófica, siendo apuñaleado por un elemento que todos conocemos, estemos “pagándole con la misma moneda”. Ciudadanos del mundo, a España la están empujando hacia el paredón de fusilamiento, como a Cuba y el resto de Latinoamérica que le dieron el tiro de gracia. Lo mismo que los medios de comunicación hacen con la gangrena que recorre el planeta: ¡Ejercer la indiferencia! ¡Vomitir coágulos de silencio! España está afónica de gritar su S.O.S., pero siempre caen en el vacío, tropiezan con el puño de la “mano negra” y se está hundiendo en la letrina en la que se han hundido millones de latinoamericanos, sin ni siquiera la esperanza de volver a ver un rayo de luz. Es la tumba más gigantesca en la que se vive muerto. ¡Viva la Pepa! ¡Todo felices, contentos! Con un futuro inmediato más negro que las halas de un totí.

Ya que hemos perdido a Latinoamérica, por Dios, procuremos no perder lo poco que nos queda de la “Madre Patria”, no seamos indiferentes, no le temamos a la “mano negra”, menos a la “CONJURA INTERNACIONAL”. No nos pongamos en cuatro. Ya que todavía no podemos levantar las armas, al menos que nos permitan alzar la poca y débil voz que nos queda, a través de los medios que, desde que se inventaron, fueron para informar a los pueblos.

# CAFÉ: AMBARINO NÉCTAR CODICIADO

Textos de Leoncio Pérez Linares (1949)  
(Colaboración de Francisco D. Altuna)

Ante la evidente crisis por la que está pasando la industria cafetalera en Cuba, motivada fundamentalmente por la falta de protección oficial a los caficultores y la carencia de vías adecuadas para la conducción del producto, para hacer una información veraz de cuánto, de una manera u otra afecta a la economía nacional, hemos ido a los mismos cafetales, para obtener de labios de los propios cosecheros sus opiniones y sus quejas en relación con el agudo problema, así como también a los industriales de tan importante comercio, frente a la debatida cuestión que envuelve a nuestra segunda riqueza nacional.

Al mismo tiempo y a tenor de su bien ganada fama en casi todos los pueblos que ha motivado las más bellas crónicas para ensalzarlo, ofrecemos un reportaje desde el plantel o semillero hasta el instante en que un parroquiano en cualquier paraje del mundo está sorbiendo una humeante taza del ambarino néctar.

Las fotografías que ilustran estas páginas sobre el proceso agrícola fueron tomadas en la finca "El Roble", al pie de la línea divisoria de la vertiente norte al extremo occidental del municipio de Cabañas, en la provincia de Pinar del Río. Las de la fase industrial, en un tostadero de esta capital.

El cafetal "El Roble" tiene una extensión de trece caballerías de tierra dedicadas al cultivo del café, de las sesenta que en total tiene la Hacienda disponibles para el cultivo.

Tiene un hermoso batey con una confortable residencia y junto a ella, el almacén, la costosa despulpadora-lavadora y media docena de amplísimos tendales o secaderos del grano. Nómbranse sus dueños: Arnaldo, Urbano y Bernardo Almandoz, que son hermanos. En la finca residen veintidós familias dedicadas a las labores del café. Se puede decir que este cafetal es uno de los más importantes de la región, pues su cosecha sobrepasa a los mil quintales al año.

Circundante a "El Roble" quedan veinticinco o treinta grandes y pequeños caficultores nombrados Nazario Wajaver, Juan Usteri, Nazario Ganaga, Juan Vígoa, Ramón Váldez,



Vista panorámica del cafetal "El Roble", situado en la cuenca septentrional de Vuelta Abajo. Dentro de sus frondosos jagüeyes y palmeras crece vigoroso el caféto.

Alejandro Parra, Hilario González, Pedro Ulloa, Miguel y Andrés Pereda, Pedro Sencillena, Virgilio y Alejandro Gómez, José María y Pedro Martínez, Gervasio y Wenceslao Izquierdo, Perfecto González, Juan Padilla, Baldomero Martínez, José Carrasco, Liberato y Federico Costa, Alfonso Prieto, Pedro Salabarría y otros, que vienen a formar un gran núcleo de los cosecheros de Vuelta Abajo.

Los caficultores, como el campesinado cubano en general, claman por la construcción de caminos vecinales: pero se oponen a toda importación de café.

Les preguntamos su criterio sobre la anunciada importación de cientos de miles de quintales y la respuesta fue negativa, y argumentaron que hay existencias suficientes en manos de los almacenistas y de los más fuertes tostadores para abastecer el consumo hasta que se recoja la próxima zafra, que en las zonas orientales comienza en agosto y en las occidentales en octubre.

No creen, por otra parte, en lo que se les ha dicho sobre que la diferencia de precio del café que se importe para ponerlo en manos de los almacenistas y demás magnates, ha de ser empleada para proceder al arreglo de caminos vecinales, porque dicen recuerdan que igualmente se

les hizo tal ofrecimiento con análoga importación y todavía no han visto el arreglo de esos caminos. Es más —agregan— el que habían comenzado con los millones del fondo anterior, de San Cristóbal hacia el límite de Cabañas lo han paralizado y se dice que los equipos pesados, tales como camiones y grúas han sido trasladados para otras obras que nada tiene que ver con el interés de los caficultores ni de los campesinos. Se dolieron de esas burlas del gobierno y de aquellas maquinaciones de los grandes comerciantes del café que perjudican y causan su decadencia condenándoles colectivamente.

Ese es el panorama que ofrece pues, en estos momentos, la industria del café en nuestro país.

Desenfadadamente y desde hace muchos años funcionarios gubernamentales e historiadores han venido hablando, con cierto eufemismo, de las ventajas de la industria cafetalera en nuestro país. Se ha dicho que la misma, por ser integrante de cubanos y estar bien repartida entre un gran número de factores pequeños constituye un fuerte puntal de la economía nacional. Es muy fácil objetar, sin embargo esos argumentos. Podríamos decir, por ejemplo que si bien es cierto que los cultivos están en manos de cubanos, los grandes intereses comer-



Un aspecto de la entrada del batey donde puede apreciarse la confortable residencia del caficultor, que va llegando a la misma y al pie un ángulo de los tendales del café.



La siembra de estaca. También se llama de "hijos de planta". Consiste en plantar pedazos de las ramas que están vigorosas a la distancia conveniente para que formen su propio arbusto.



El semillero de donde se extraen las posturas para la siembra.

(PASA A LA PÁGINA 45)

# Entre sus buenas cualidades tiene la de disminuir la fatiga y el cansancio y es un estimulante contra la depresión del calor y contra el frío sin que su uso pueda producir ninguna enfermedad aunque contiene alcaloide

(VIENE DE LA PÁGINA 44)



Cafeto a la francesa. Esta siembra se logra podando la mata para que su altura no rebase los cuatro pies. El cafeto se planta a una distancia de 3 varas entre sí y comienza a dar el fruto a los tres años.



Un magnífico cafetal a la sombra del clásico jagüey. Este árbol como el guaba y el piñón florido, es preferido por los caficultores para proporcionar la sombra que necesita el cafeto.



En los secaderos o tendales se va eliminando el agua que todavía puedan contener los granos. Una vez secos pasan al almacén.



Grupo de obreros que laboran en la hacienda "El Roble". Obsérvese cómo están "metidos dentro del café", portando sus palas para esparcirlo y facilitar el secado del mismo.

ciales no lo están, bastándonos señalar que los almacenistas y los grandes de la industria en su mayoría no responden al interés nacional. Y también podríamos agregar que a más de 200 años de introducida dicha industria en Cuba, bien poco ha progresado por el abandono en que vive el caficultor, en contraste con las magníficas condiciones climatológicas que se ofrecen en nuestro suelo a dicho cultivo.

El hecho queda ostensiblemente demostrado con nuestra actual condición de país importador de café cuando todos esperábamos que teníamos que luchar por abrir nuevos y

amplios mercados para la exportación.

Los datos que sobre el café poseemos nos dicen que dicho cultivo fue introducido en Cuba allá por el año 1748 e incrementada su producción en las postrimerías del propio siglo XVIII. Que los primeros cafetales fueron situados en Wajay y en Canasí difundiendo a toda la isla por colonos franceses y dominicanos y por los españoles que ocupaban nuestra Isla. Fue traído de Santo Domingo a donde había llegado procedente de las Martinicas, siendo originario de Abisinia.



Ya el café ha recorrido decenas de kilómetros a lomo de mulas y cientos de millas en camiones por carretera para encontrarse en el tostadero. Lo están echando en la tolva para que pase despacio a la tostadera.

Es un arbusto resistente que puede perdurar por decenas de años y se cultiva a la francesa, o sea, podándolo para que su altura no rebase los cuatro pies de altura, o a la española creciendo a plenitud para alcanzar los seis o siete pies. Puede sembrarse de mota o de estaca, o lo que es lo mismo, de "hijos de planta" y de posturas, a una distancia de tres varas entre cada cafeto, a la sombra del jagüey, piñón florido o guaba, en un suelo profundo y fresco, y a los tres años ya estará en producción alcanzando su senectud a los siete. Sus flores son blancas y perfumadas pero de poca duración para dar paso al fruto, semejante a una cereza que encierra a dos pequeños granos de naturaleza cartilaginosa separados por una membrana y cada uno dentro de un pergamino que luego se desprende. Florece de diciembre a mayo y generalmente en octubre se puede hacer la recolección aunque hay algunas zonas que se adelantan a esa fecha. Después se despul-



Instantes en que el operario se dispone a vaciar lo tostado al enfriadero. Ya el café está a punto y ha adquirido su aroma peculiar. Ahora es necesario enfriarlo.

pa, se lava y se seca... y al tostadero pasando de las sierras a la ciudad.

Como se sabe el uso del café como bebida comenzó allá por el siglo XV en la Arabia, aunque es originario de Abisinia como se ha referido, pasando luego a Batavia, Holanda, Francia y las Islas Martinicas. Sus variedades más conocidas son el Moka, Brasil y Puerto



Después del largo proceso en los molinos, envasadora y distribuidoras llega a los establecimientos u hogares de los amantes del café. Este cliente lo prefiere solo. Y no mucho. "Ya está bien". Un buchito resulta más sabroso en forma de varios buchitos durante las 24 horas.

Rico. La forma de sus granos se clasifican por Hacienda y Caracolillo. Triache se le dice al deshecho.

Entre sus buenas cualidades tiene la de disminuir la fatiga y el cansancio y es un estimulante contra la depresión del calor y contra el frío sin que su uso pueda producir ninguna enfermedad aunque contiene alcaloide.



Adalberto  
Sardiñas Cruz

# Pinceladas

## DIPLOMACIA Y CHANTAJE

F

ue clausurada en Los Ángeles, California, la IX Cumbre de las Américas, en una espesa mescolanza entre la diplomacia y el chantaje. El objetivo del Summit, fue fundamentalmente, abarcar, destacar, y defender los principios

democráticos y los derechos humanos, y advocar, de hecho, una posición más clara de la actual administración en cuanto a la crisis migratoria, que, en vez de amainar, se recrudece con el paso del tiempo.

Sucede que la crisis, que ya trasciende de migratoria a humanitaria, envuelve directamente a los países del Triángulo Norte: Honduras, El Salvador y Guatemala, en adición a México, que es el eje central del conflicto como país de estancia provisional de los emigrantes centroamericanos por virtud del Artículo 42, y que, por su parte, tiene a cientos de miles de sus propios ciudadanos, en espera de cruzar la frontera, ilegalmente, en busca de una vida mejor.

Sin embargo, en una irónica paradoja, ninguno de los presidentes de los países envueltos en la crisis, asistió a la Cumbre, en solidaridad con el presidente mexicano López Obrador, que ha escogido el chantaje sobre la diplomacia para impulsar sus delirios de líder continental. ¿Cómo hablar de soluciones migratorias cuando los líderes de los países afectados deciden aliarse en el boicot demagógico de López Obrador? Simplemente no les importa el destino de su propia gente. Son, además de corruptos, malos gobernantes, y responsables de las horrendas condiciones que fuerzan a sus compatriotas a abandonar el país arriesgando sus vidas. En términos prácticos, poco debe esperarse de un Summit boicoteado desde su inicio, sin participación de los actores principales en el caos migratorio, sólo colgado de una esperanza precaria en la gestión de la vicepresidenta, Kamala Harris, que continúa buscando, como Diógenes con su candil, las raíces del problema migratorio.

López Obrador, radical socialista, se sintió ofendido porque a Cuba, especialmente, aunque des-



De la IX Cumbre de las Américas: se va a saber quién es quién, y brotará la realidad de que la famosa reunión no ha sido otra cosa que un enfrentamiento entre el oprobio y la libertad.

pués incluyó a Nicaragua y Venezuela, no le habían invitado a la Cumbre. Pero, ¿cómo habría de invitarlos, si la Cumbre tenía, como objetivo estratégico, hablar sobre democracia, sobre el cambio climático, defender los derechos humanos, y era, esencialmente, una reunión de países democráticos, legítimamente elegidos? Absurdo e incomprensible, hubiera sido invitarlos. La exclusión estaba plenamente justificada, desde todo punto de vista, empezando por el terreno moral. Alguien, en la Casa Blanca, tenía que haberle dicho al Sr. López Obrador, que la Cumbre tenía estándares y que el trío de dictadores que él apoyaba, no llenaba esos estándares.

El presidente mexicano, que a diario se da golpes de pecho alegando una autoridad moral mesiánica, no tuvo escrúpulos en decidir entre la conversación diplomática que se desarrollaba en Los Ángeles, y el chantaje como arma política. Eligió por lo último. Se

sentía más cómodo entre el trío de tiranos déspotas, que entre representantes de países libremente electos.

Y es que AMLO es un viejo socialista frustrado y resentido. Alberga una ácida hostilidad hacia Estados Unidos, producto de una endémica y añeja envidia, pero tiene miedo expresarla abiertamente. Él sabe, quién necesita más de quién. Lo aprendió en sus tratos con la administración pasada.

Sin embargo, en una espontánea expresión de cínica hipocresía, López Obrador, después de boicotearle la Cumbre a Biden, ha dicho que va a enviar a su ministro de Relaciones Exteriores a la reunión de Los Ángeles, y que viene a la Casa Blanca invitado por Biden el próximo mes. ¿Se mantendrá en pie esa invitación después del grosero desplante, del chantaje ejercido contra Biden

(PASA A LA PÁGINA 47)

## PINCELADAS

**EL CUADRO POLÍTICO DE AMÉRICA LATINA ESTÁ BAJO INTENSA PRESIÓN DESESTABILIZADORA CON LOS GOBIERNOS DE EXTREMA IZQUIERDA DE PERÚ, CHILE, HONDURAS Y CON LOS PRÓXIMOS COMICIOS ESTE AÑO EN COLOMBIA Y BRASIL, QUE, SI NO SE PRODUCE UN CAMBIO A ÚLTIMA HORA, PROMETE OTROS DOS PRESIDENTES DE IZQUIERDA EN GUSTAVO PRETO Y LULA DA SILVA.**

(VIENE DE LA PÁGINA 46)

y contra esta nación? En realidad, teniendo en cuenta la docilidad del mandatario de turno en la Casa Blanca, no sabemos, aunque, de realizarse, sería un nuevo golpe al carácter del presidente.

Reuniones de esta naturaleza, generalmente, prometen mucho y producen poco. Pero, al menos, en las experiencias pasadas, han servido para mostrar la fortaleza y autoridad de esta nación, y el compromiso de Washington con la región y con los ideales de libertad, prosperidad y seguridad, que son, o deberían ser, el ideal común a los principios de la civilización occidental.

Empero en esta IX Cumbre, no lo vemos así. El presidente Biden está proyectando, incluso antes de la apertura de la reunión, señales de debilidad en medio de amenazas de boicot por oponentes del capitalismo liberal democrático y de la libertad de expresión.

El trío de déspotas autócratas no sólo son eso, sino que, además, son aliados de Vladimir Putin, y defienden, con afán, la viciosa y criminal invasión a Ucrania.

Si la presente reunión de alto nivel, sigue el patrón de la última celebrada en suelo americano en 1994, en Miami, el pronóstico no puede ser alentador. No obstante, al margen de los posibles resultados, buenos o malos, le ofrece una oportunidad al presidente Biden de hablar con claridad, condenando la dictadura en la región y destacar con énfasis los valores democráticos.

Y de paso, sería un gesto de reafirmación digna, suspender la visita de López Obrador a la Casa Blanca, luego de sus abiertas hostilidades contra Estados Unidos, en su alianza con el despotismo en Latinoamérica, y en su renuencia a condenar la invasión rusa a Ucrania.

No obstante lo antes dicho, algo bueno va a quedar de la IX Cumbre de las Américas: se va a saber quién es quién, y brotará la realidad de que la famosa reunión no ha sido otra cosa que un enfrentamiento entre el oprobio y la libertad.

## BALCÓN AL MUNDO



El cuadro político de América Latina está bajo intensa presión desestabilizadora con los gobiernos de extrema izquierda de Perú, Chile, Honduras y con los próximos comicios este año en Colombia y Brasil, que, si no se produce un cambio a última hora, promete otros dos presidentes de izquierda en Gustavo Preto y Lula da Silva.

¿Cómo hemos llegado a esta metamorfosis en Latinoamérica?

Por la final fusión de dos factores concurrentes: la conspiración revolucionaria de Cuba comunista, y el desenganche de Estados Unidos de los destinos de la región cediéndole el paso al despotismo anti democrático.

\*\*\*\*\*

Nicolás Maduro anda de gira por Eurasia, buscando apoyo y nuevos enlaces comerciales. Llegó a su lugar preferido, Turquía, donde tiene, según informes fidedignos, una enorme fortuna, producto de sus latrocinios, y la protección del presidente Erdogan.

Por su parte Biden llama a Guaidó desde la Cumbre, pero, a la vez, promete retirar varias san-

ciones a la Venezuela de Maduro. ¿Por qué? Por el petróleo. El presidente americano está contra la pared, buscando petróleo de donde sea. Sin embargo, nadie le ha dicho que Venezuela no tiene crudo para darle. Le sobra, pero no puede extraerlo.

\*\*\*\*\*

El precio de la gasolina, como el de todos los productos básicos, y no básicos, sigue en aumento, y no hay alivio en el horizonte. En el Este y Sur de la nación el galón se acerca a los \$5.00 y en California, ya vamos pagando más de \$6.50.

Pero hace 14 meses, pagábamos 61% menos por un galón de gasolina. ¿Por qué?

Las excusas sobran, pero no convencen.

\*\*\*\*\*

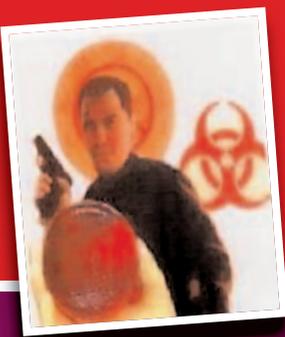
El incremento en la tasa de intereses ha frenado las solicitudes de préstamos para la compra de bienes de raíces. Se empiezan a sentir señales de enfriamiento en las actividades de compra-venta en el sector comercial que, eventualmente, se extenderán a las viviendas familiares. Es la repetición de un ciclo que tiene vida eterna.

# EL COLMILLO ATÓMICO



Por OSCAR F. ORTIZ

## CAP. XIV DE XXXII



Una misión del agente DELTA

**M**i espontánea reacción nunca se debió a que dudara de su palabra, debo aclararlo, sino al preocupante hecho de que hacía sólo quince meses antes, lo mismo había sucedido con Leonidas Brezhnev, a quien este tal Andropov había remplazado.

—No era tan viejo como se veía —musitó mi «maestro», pero parece que sufría de los riñones.

—Pero..., ¿sabíamos que esto iba a suceder? —Pregunté.

—Qué puedo decirle... Hubo ciertas indicaciones, sí, de que el hombre se había enfermado y que llevaba casi seis meses ausente de su puesto... —hizo una pausa significativa para mirarme a los ojos—.

No se haga ilusiones, soldado; su muerte no cambiará las cosas. Alguien más se sentará en su silla y continuará la fiesta; eso es todo. Los bolcheviques van a seguir tratando de jodernos la vida y nosotros vamos a frenarlos. ¿Está claro?

—Sí, señor.

Se hizo un silencio pastoso que reinó entre nosotros por unos segundos, hasta que pregunté: —¿Sabemos quién va a ser el sucesor?

—Todavía no, pero estoy seguro de que alguien en nuestro Departamento de Estado ya tendrá una buena

idea —dijo y sus finos labios de expresión cruel se distendieron en una sonrisa lupina—. Como ya le dije, Mr. Coonan, nada cambiará. ¡La Guerra Fría continúa, muchacho!

Y vaya si aquel hombre estaba claro...

\*\*\*

En el oncenavo día del mes de febrero de 1984, The New York Times publicó el siguiente artículo firmado por el periodista John F. Burns. La noticia decía lo siguiente:

**YURI ANDROPOV HA MUERTO EN MOSCÚ; REAGAN DESIGNA AL VICE- PRESIDENTE BUSH PARA ASISTIR AL FUNERAL.**

(Como líder soviético, Yuri V. Andropov se enfrentó a problemas mayores con Occidente y a una depauperada economía doméstica. Su obituario aparece en la página 9.)

**MOSCÚ, Feb. 10 – El liderazgo soviético ha anunciado en el día de hoy que Yuri V. Andropov cesó de existir el jueves, poco más de un año después que sustituyera a Leonidas I. Brezhnev como secretario general del partido comunista de la URSS; tenía 69 años de edad. El anuncio de dos párrafos fue leído en los medios de prensa a las 2:30 p.m. (6:30 a.m. hora de Nueva York) y fue repetido**



**durante todo el día, seguido de una serie de boletines sobre la causa de su muerte y los arreglos pertinentes para su funeral, el próximo martes. Konstantin U.**

Chernenko, de 72 años de edad, un protegido de Brezhnev quien sirvió como secretario, estará encargado de presidir los funerales.

**Los diplomáticos extranjeros han interpretado esta noticia como una indicación de que será Chernenko quien remplace en su puesto a Andropov.**

El nuevo líder del Soviet supremo, como sería anunciado

algo más tarde al mundo entero, era ahora Konstantin Chernenko, otro de los «halcones» de línea dura protegido por Brezhnev durante casi treinta años.

**En cualquier caso, mi «maestro» tuvo razón.**

Nada, absolutamente nada, había cambiado en nuestro mortífero partido de béisbol: seguíamos siendo los Yanquis contra los Rojos...

¡Y, esta vez, sería un juego al duro y sin careta..., la pelota era nuclear!

(Continuará la semana próxima)

# BOVO HONRÓ EL DÍA DE LA BANDERA

## “LA BANDERA DE EE.UU. HA ONDEADO EN LAS GUERRAS Y EL MUNDO ASENTANDO LA LIBERTAD”

**POR GERMÁN ACERO E.**  
Exclusiva para LIBRE

Un significativo acto patriótico se cumplió este martes en Hialeah donde el alcalde Esteban Bovo le rindió un sentido homenaje al “Día de la Bandera” al sostener que ha ondeado en las guerras y el mundo entero asentando la libertad.

“Estuvo en la Primera y la Segunda Guerra Mundial y en Vietnam, además de la guerra de Corea, donde los valientes militares norteamericanos ofrecieron sus vidas en aras de la libertad del mundo”, afirmó Bovo durante un acto en el City Hall de Hialeah.

“Por primera vez en la historia de Hialeah hoy martes, Día de la Bandera, vamos a bajar del mástil la antigua por una nueva, que seguirá ondeando como el mayor símbolo de este país del mundo occidental que son los Estados Unidos”, insistió Bovo.

“Este es un día muy especial porque bajo la bandera de los Estados Unidos hemos liderado cruentas batallas y sigue imperando su poder, como lo es en La Habana en la Oficina de Intereses de los Estados Unidos, donde se ha erguido para defender la causa del pueblo cubano”, agregó.

La ex concejal Vivian Casals Muñoz, por su parte, dijo que la historia de la bandera es muy significativa en este país porque ha sido el símbolo de la libertad y el orden y se ha impuesto en las luchas más sangrientas en aras de la defensa de los pueblos azotados por las dictaduras y los tiranos “.

“El símbolo por excelencia de los Estados Unidos de Norteamérica es su bandera. La bandera norteamericana es sin duda la más famosa del mundo, y aunque identifica a Estados Unidos como país, también plasma parte importante de la historia de esta nación”, opinó Casals Muñoz.

“Precisamente la historia de la bandera estadounidense es la que ha marcado su diseño, sus colores y los símbolos que incorpora. A pesar de que el pueblo americano no tiene una historia milenaria como la de otros países como Italia, Israel, Grecia o Egipto, sí es una de las naciones que más ha impactado a la humanidad y que ha sufrido importantes cambios desde su creación”, explicó.

“En esta oportunidad profundizaremos en la historia detrás de la bandera de Estados Unidos, conociendo sus orígenes y el significado de sus símbolos, y así descubrirán la razón de su curioso diseño y cómo se ha ido transformando a medida que pasa el tiempo”, sintetizó.

“La primera bandera americana surge posteriormente a la Declaración de Independencia el 4 de julio del año 1776. En aquel tiempo Estados Unidos no contaba con una bandera oficial, y la que llamaban bandera americana en ningún momento tuvo carácter oficial”, recordó otro funcionario de la alcaldía.

“Aunque se trataba de una bandera no oficial, fue la que se utilizó durante la Guerra de Independencia de los Estados Unidos, y así cumplió su objetivo sirviendo de base para el diseño de la que fue la primera bandera nacional oficial de Estados Unidos”, concluyó.



Se ofició el cambio de la bandera en el City Hall de Hialeah.



El oficial Rodríguez y la ex concejal Vivian Casals Muñoz.



Con sentimiento el alcalde y sus colaboradores rindieron homenaje a la bandera.



Los oficiales cambiaron una vieja por una nueva bandera que ondeará en el City Hall de Hialeah.



El jefe de los bomberos William Guerra junto con el veterano Warren Angus.



El alcalde Bovo le rindió honores a la bandera de los Estados Unidos.



Con sentimiento patriótico se celebró el “Día de la Bandera” en Hialeah.

# EL RESTABLECIMIENTO DE UNA POLONIA DEMOCRÁTICA ES LA CONDICIÓN MÁS ESENCIAL PARA LA RECONSTRUCCIÓN DE UNA ALEMANIA DEMOCRÁTICA

(VIENE DE LA PÁGINA 37)

Los abusos de los funcionarios provocan el verbo de Gogol y su comedia "El Inspector". Dostoievsky es condenado a presidio. Se impone severamente la ortodoxia; los católicos de Polonia son perseguidos.

Nicolás la emprende contra los revolucionarios de 1848, ayuda a Austria a oprimir la insurrección húngara, sufre la guerra de Crimea y muere en 1855. Personifica netamente la autocracia, el régimen de policía secreta y de censura.

Le sucede Alejandro II, quien vuelve a las ideas reformistas. Después de firmar en 1856 el Tratado de París, trata de mejorar las costumbres administrativas, hacer renacer la instrucción, ayudar a las ciencias y al comercio. En febrero de 1861, proclama la emancipación de los siervos en toda Rusia.

Pero la amnistía parcial que otorga a los insurrectos polacos de 1830 y 1831 y la concesión de una administración distinta no dan a Polonia suficiente satisfacción. Una nueva insurrección estalla a comienzos del año 1863. El Zar no quiere una Polonia independiente. A los diputados de la nobleza de Varsovia les dice en 1856:

—Nada de sueños. Permanezcan unidos a Rusia y abandonen sus ideas de independencia, imposibles de realizar. Todo lo que mi padre hizo está bien hecho; mi reino será la continuación del suyo.

Los polacos, guiados por la célebre "Sociedad Agronómica", comienzan a partir de 1861, a provocar protestas, terriblemente reprimidas. La sublevación fue provocada por la detención de estudiantes polacos enrolados por la fuerza en el ejército.

Esta insurrección de 1863 difiere completamente de la precedente. Es oculta; actúa en los bosques, en los comités secretos. En mayo, las provincias del sudoeste se sublevan. Se instituye un gobierno revolucionario.

Francia, Austria e Inglaterra dirigen observaciones al gobierno ruso. Piden para Polonia la amnistía, una representación nacional legislativa y una administración nacional, la libertad de religión y el reconocimiento del polaco como lengua oficial. Estas gestiones son ineficaces.

En Rusia, los liberales han tratado de secundar los esfuerzos de los insurrectos. El demócrata Alejandro-Ivanovitch Herzen toma partido por los polacos. También interviene Bakunin.

Pero el partido nacional ruso sostiene al gobierno. Los ortodoxos reclaman una represión. Es confiada al general Michel-Nicolaievitch Muraviev, nombrado gobernador general de Lituania.

Muraviev declara el estado de sitio, distribuye entre los campesinos los bienes de los nobles sublevados, procede a ejecuciones en masa, cierra las librerías e imprentas, persigue el catolismo,



Convoy ruso atacado por los polacos durante la insurrección de 1863.

cismo, hasta prohíbe el uso del latín... Le han llamado el verdugo de Vilna.

En febrero de 1864, los polacos se ven obligados a cesar la lucha. Los miembros del comité central de la insurrección son detenidos y ahorcados. Había sido necesario un ejército de doscientos mil hombres y la dictadura militar para reducir a un gobierno oculto, del que, se supo más tarde, que se reunía en un salón de la Universidad de Varsovia.

¿Se sabe quién fue en el pasado el más ardiente defensor de Polonia? El propio Karl Marx, que tanto invoca la Internacional Comunista.

Con ocasión de los importantes debates que se desarrollaron, en 1848, ante el Parlamento de Frankfurt publicó en la "Nueva Gaceta Renana", elocuentes artículos en los que se mostraba completamente favorable al pueblo mártir. Escribía:

"Un historiador francés, Michelet, ha dicho: "Hay pueblos necesarios." Entre estos pueblos necesarios en el siglo XIX se encuentra indiscutiblemente el pueblo polaco. ¿Qué es lo que constituye, primero, en 1815, y también, en parte, después de la primera revolución francesa, el poderío de la reacción en Europa? La Santa Alianza ruso-austro-

prusiana. ¿Y cuáles son los lazos que unen entre sí a los miembros de la Santa Alianza? Los repartos de Polonia, de los cuales, los tres obtuvieron ventajas. Las líneas que delimitan los trozos de Polonia desmembrada forjaron los lazos que les encadenan unos a otros. El bandolerismo realizado en común cimentó su solidaridad.

Y más lejos:

"El reparto de Polonia se alinea entre los hechos esencialmente reaccionarios.

El restablecimiento de una Polonia democrática es la condición más esencial para la reconstrucción de una Alemania democrática."

Karl Marx llega a su conclusión:

"Se trata, evidentemente, no de crear un simulacro de Estado que no tenga más que una independencia teórica, sino de una Polonia apta para vivir, reconstruída sobre sólidas bases. Es preciso que esta Polonia sea restablecida, por lo menos, en sus fronteras de antes de 1772; es preciso que tenga no solamente las cuencas de sus grandes ríos, sino también sus desembocaduras y, al menos, una gran franja costera en el Báltico."

No puede ser más claro. Pero aún hay más. La sublevación de 1863 reavivó en Inglaterra y en Francia los antiguos sentimientos de amistad hacia Polonia y de odio contra Rusia. En los dos países, los obreros pidieron que se interviniese para proteger al país mártir. Una petición dirigida a Napoleón III se cubrió de millares de firmas. En Londres, una vasta asamblea de trabajadores envió una diputación al primer ministro.

El Emperador se negó a recibir el escrito; pero el príncipe Napoleón les hizo saber que Francia intervendría si

no estuviese paralizada por Inglaterra. Palmerston declaró, a su vez, que Gran Bretaña actuaría de muy buena gana, si Francia no se opusiese a ello. Entonces se organizó la gran manifestación franco-inglesa que tuvo lugar en Londres el 22 de Julio de 1863 y cuyas consecuencias iban a ser inmensas.

Franceses e ingleses, en efecto, se pusieron de acuerdo sobre el principio de una asociación obrera internacional. Formaron un comité encargado de los trabajos preliminares. Después de un año de negociaciones, la sesión se celebró en el Saint-Martin's Hall, Long Acre, el 28 de septiembre de 1864.

Marx pensaba escribir un folleto sobre la cuestión polaca, pero no se mezcló en las conversaciones. Un joven francés, Le Lubez, emigrado republicano, servía de enlace entre los obreros franceses y los trade-unionistas ingleses. Marx asistió a la reunión del 28 de septiembre de 1864, en la que su amigo Eccarius, miembro de la "Liga de los Comunistas", intervino como orador alemán.

La reunión tuvo un inmenso éxito en ella no solamente franceses, ingleses y alemanes, sino también italianos e irlandeses.

Se decidió fundar una asociación obrera internacional, cuyo programa sería establecido por un comité que Marx formaría parte; casi todos los miembros eran obreros. Marx redactó su célebre "Adress to the Working Classes".

Se adoptaron los Estatutos con entusiasmo. Se había fundado la Internacional. Marx continuó combatiendo a favor de Polonia contra los Proudhonianos.

Así, atacando en 1939 a Polonia, los Soviets han renegado a la vez ideas de Karl Marx y los orígenes de la Internacional.

### III.—LA RESURRECCIÓN

Después del fracaso de la insurrección de enero y hasta la guerra mundial de 1914, Polonia no volvió a pensar en sublevarse y, según la expresión de uno de sus historiadores, Waclaw Sobieski permaneció "en una quietud agobiada".

"Parecía como si algo se hubiese roto, como si el trabajo de sus treinta generaciones, que habían forjado el Estado polaco, hubiese sido vano y todo hubiere desaparecido sin dejar huellas.

(PASA A LA PÁGINA 51)

# "HAY PUEBLOS NECESARIOS", DECÍA MICHELET. ENTRE ESTOS PUEBLOS, UNO DE LOS MÁS NECESARIOS, AÑADÍA EL ALEMÁN QUE YA HE CITADO, ES POLONIA

(VIENE DE LA PÁGINA 50)

Nueve siglos de existencia histórica se habían borrado y la cuestión polaca ya no interesaba a nadie. Pero, de repente, cincuenta años más tarde, Polonia resucita: vive, vuelve a ser un Estado independiente."

En 1914, los polacos estaban enrolados en los ejércitos beligerantes. Inaugurando un método que Hitler aplica de nuevo. Bismark había promulgado, el 26 de marzo de 1885, la ordenanza que expulsaba a treinta mil polacos, establecidos desde hacía tiempo en Prusia. Pues, no hay que dudar, la doctrina racista es ya profesada por Bismark, como lo demuestra su ley de colonización de 1886. El gobierno ruso actuaba en nombre de los mismos principios.

Sólo Austria se mostraba más liberal y concedía a Polonia algunas facilidades de las que se aprovecharon las universidades de Cracovia y de Lwow. Entretanto. Bülow canciller del Reich, se encarnizaba contra la población polaca de Alta Silesia, sin poder impedirle elegir, en 1903, dos diputados polacos.

Resistencias locales e individuales se manifestaban de vez en cuando. En una pequeña ciudad, eran los niños que se negaban a recitar el Pater Noster en alemán. El novelista Sienkiewicz escribe "Los Teutónicos". Se producen huelgas escolares en Pomerania.

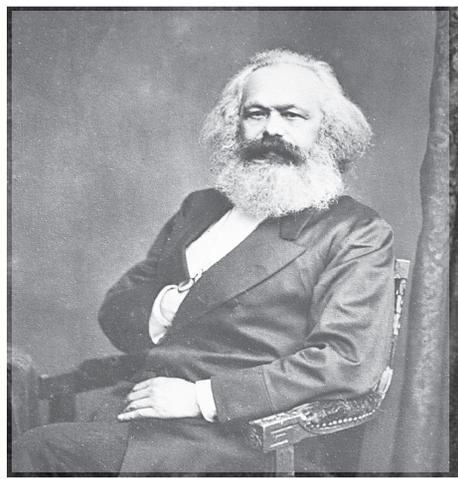
En 1908, Prusia ordena la expropiación forzosa de las propiedades territoriales polacas para instalar a colonos alemanes. Una sociedad secreta se forma de nuevo y, en París, en 1887, Milkowski publica un folleto sobre "La Defensa Activa y el Tesoro Nacional".

En Varsovia en 1891, manifestación patriótica. Limanowski, insurrecto del 63, inspira el periódico "Robotnik", en el que colaboró Joseph Pilsudski.

Estalla la guerra mundial. Pilsudski entra en la Polonia rusa con sus franco-tiradores. Austria crea "legiones polacas". Ignacio Paderewski actúa en América y reclama una Polonia libre.

La revolución rusa reconocía la independencia tan esperada. El 30 de marzo de 1917, el gobierno provisional dirige un llamamiento a los polacos en el que se encuentran estas frases:

"Rusia liberada os llama a una vida nueva en la libertad, Rusia libre os ofrece un puesto en las filas de los que luchan por la libertad de los pueblo.



Para Karl Marx, Polonia era "un pueblo necesario" que debía ser reconstruida sobre sólidas bases y no como un mero simulacro de Estado. La cuestión polaca se halla ligada a los orígenes de la Internacional.

Habiendo sacudido el yugo que le oprimía el pueblo ruso reconoce al pueblo hermano polaco el derecho a decidir libremente de su suerte. Fiel a sus compromisos con sus aliados, fiel al plan común de lucha contra el germanismo agresivo, el gobierno provisional considera la creación de un Estado polaco independiente, formado por todos los territorios habitados en mayoría por el pueblo polaco, como la segura garantía de una paz sólida en la Europa renovada del porvenir.

Se forma un ejército polaco. El presidente Wilson se pronuncia por la creación de una Polonia independiente con acceso al mar (Punto 13).

Francia, Gran Bretaña e Italia proclaman, el 3 de junio de 1918 su intención de crear un Estado polaco unido e independiente.

Después del heroico esfuerzo del general Haller Pilsudski, llegado a Varsovia el 10 de noviembre de 1918, toma el poder en calidad de jefe provisional de la República polaca.

En Rusia triunfa el comunismo. Sabido es como, para rechazar un ataque de los rusos, el estado mayor polaco traza un plan de operaciones con la colaboración del general francés Weygand, El general Sikorski ha relatado esta "Campaña polaco-rusa" de 1920, donde representó un papel tan brillante. El mariscal Foch ha definido su sentido en unas interesantes páginas. Muestra al general en jefe soviético lanzando contra Polonia seis ejércitos y dos importantes cuerpos de caballería, mientras que, a comienzos de julio, las

divisiones polacas, ampliamente desplegadas y uniformemente reparadas, parecen incapaces tanto de ofensiva como de defensiva.

Al principio, el frente polaco se desploma ante la formidable invasión. Después de la visita del general Weygand, el alto mando polaco prepara una gran batalla, la batalla del Vístula.

El general Sikorski manda el ala izquierda, con el V Ejército. Mientras Pilsudski alivia la cabeza de puente de Varsovia, el V Ejército corta la maniobra envolvente rusa. "Polonia —declara Foch— había demostrado toda su vitalidad." Rechaza hacia el Este al bolchevismo y protege a Europa.

Una vez más, Polonia había jugado un gran papel internacional. El Tratado de Riga fijaba sus fronteras orientales. Iba al fin, después de tantos sufrimientos, a encontrar la paz, la independencia y la libertad.

#### IV.- LA FELONÍA DE HITLER

Esta última etapa no fue menos dolorosa. Hitler en diversas ocasiones vio, la necesidad de una Polonia independiente y constituida de modo que pudiera vivir. Firmó con ella, el 26 de enero de 1934, un acuerdo de no agresión por el que "en ningún caso, ambos gobiernos recurrirían a la fuerza para solventar sus litigios".

No se puede ser más categórico. En septiembre de 1938, en un discurso pronunciado en Berlín, el Führer dice ante un auditorio en estado de histeria:

"Nos damos cuenta de que somos dos pueblos que debemos vivir el uno al lado del otro y que no podemos eliminarnos mutuamente. Un Estado de treinta y tres millones de habitantes querrá siempre tener un acceso al mar. El formidable auditorio aplaudió con entusiasmo.

Menos de un año más tarde. Hitler invadió a Polonia. Para ver su hipocresía hay que remontarse a la noche del 30 al 31 de agosto de 1939, en la que el embajador inglés, Sir Neville Henderson, es convocado, a media noche al palacio de Ribbentrop.

Sir Neville Henderson espera la comunicación que le ha sido prometida con las bases para una negociación. Ribbentrop aparece muy excitado. Salta a cada minuto de su silla. Después lee a su interlocutor un largo documento en alemán, o más bien, lo farfulla a toda velocidad, en un tono de extremo aburrimiento.

De los 16 artículos del papel, el embajador puedo comprender, a lo más, el sentido general de seis o siete. Pide el texto.

El ministro se niega categóricamente y lanza el papel sobre la mesa, declarando que el documento está ya rebasado (überholt). El 31, desde por la mañana, Sir Neville, trata de procurarse el famoso documento, esas proposiciones de las que depende la paz o la guerra. Imposible. El documento es difundido por las estaciones alemanes de radio, aquel jueves 31 por la noche, a las 21 horas.

Y es solamente a las 21 h. 15 y a las 21 h. 25, cuando los embajadores de Francia e Inglaterra lo reciben de manos de un alto funcionario.

Las tropas alemanas ya han recibido las órdenes necesarias. Queda solamente probar que los polacos son los agresores. El 1 de septiembre, a las cuatro de la madrugada, en su proclama al ejército, el Führer declara que el Estado polaco ha "rechazado el arreglo pacífico buscado por él" y "apela a las armas".

A las ocho de la mañana, se enteran en París que las tropas alemanas han entrado en Polonia.

A las diez, Hitler se presenta en el Reichstag, vistiendo uniforme militar y pronuncia un discurso. "Disparamos desde las 5:45 A. M." —declara. El texto alemán no deja de tener importancia:

"Polonia, por primera vez esta noche, ha atacado nuestro territorio con su ejército regular. Desde las 5 h. 45, replicamos."

Según eso los alemanes no dispararon más que defendiéndose. ¡Mentira odiosa! Sabemos, por los informes franceses, que los terrenos de guarnición polacos fueron bombardeados al amanecer del 1 de septiembre, sin que las unidades polacas tuviesen conocimiento de la ruptura de hostilidades!

"Hay pueblos necesarios", decía Michelet. Entre estos pueblos, uno de los más necesarios, añadía el alemán que ya he citado, es Polonia. Esta nación ha creído en todo lo que constituye la dignidad del ser humano, en los derechos de la conciencia, en los privilegios del espíritu, en el honor, en la libertad. La hemos visto ya renacer; la veremos resucitar una vez más. Pues, para repetir las palabras del gran Mickiewicz y terminar con ellas: "Al tercer día, el alma debe volver a su cuerpo. Y la nación resucitará. Y los pueblos europeos serán liberados de la esclavitud..."

# HACE UN AÑO EL RÉGIMEN TEMBLÓ ANTE LAS PROTESTAS

## “HAY QUE VOLVER A INTENTAR TOMAR LAS CALLES PARA DAR OTRO PASO HACIA LA LIBERTAD”

**POR GERMÁN ACERO E.**  
Exclusiva para LIBRE

El famoso cineasta cubano Lilo Vilaplana exhortó al pueblo de la isla a volver a las calles luego de que hace casi un año estas manifestaciones pusieron a “temblar” a la tiranía castrista que tuvo que recurrir a la brutalidad de las fuerzas policiales para contener al pueblo que exigía libertad.

“Nos apresaron a nuestros líderes y, como siempre lo ha hecho el régimen, encarceló y luego condenó ilegalmente a cientos de opositores que estuvieron allí en aquellas calles gritando por la libertad, pero vamos a volver a las protestas hasta que Cuba sea libre y soberana”, agregó Lilo.

“Hoy de nuevo estamos más unidos que nunca y desde el exilio siempre estaremos listos para apoyar a todas aquellas manifestaciones que vayan en pro de conseguir la libertad en la isla”, insistió Lilo quien asistió a la gala para recaudar fondos para filmar la película “Plantadas” de las ex presas cubanas.

“Debemos aprovechar de nuevo este momento ya que el régimen está viviendo uno de sus peores momentos debido a la crisis social y económica por la que atraviesa el pueblo cubano en estos días políticos tan difíciles activados por una hambruna sin precedentes en la isla”, recalcó el cineasta.

“El día que todo el mundo salga a la calle, en Cuba, ese día talvez estaremos acariciando el sueño de la libertad, porque la tiranía no podrá aplacar a esa masa multitudinaria, que estará en todas partes exigiendo democracia”, resaltó.

“Ellos saben, en sus adentros, que otra protesta, como la del pasado 11 de julio, pone en riesgo la estabilidad del comunismo en Cuba, ya que se advierte que el pueblo está cansado, de tanta intimidación, de tantos arrestos y de tanta barbarie contra inocentes”, sostuvo.

“La tiranía ya no puede tapar esas protestas, aduciendo que es vandalismo, porque el mundo sabe que cada vez que el pueblo se para en las

calles, es para exigir libertad, porque la juventud, por ejemplo, no tiene chance alguno de progresar en un país que está totalmente destruido”, agregó.

lias. Y someter a los niños y a la juventud a los “lavados de cerebro” que ya no calan en estos para infundirles sus ideas”, expresó.

“Es un sistema de gobierno comunista fracasado. Ya no hay líderes. Y los pocos que quedan son unos vejeteros que están a punto de morir. El régimen ya no lo sostiene nadie porque sus “padrinos”, están en desgracia, como Maduro y Ortega debido a la crisis económica que azota al mundo”, enfatizó.

“Hay que mostrar en una película la desgracia de Cuba. Todo lo que ha sufrido un pueblo. Que no ha tenido prosperidad. Que no ha tenido libertad. Que no ha tenido esperanzas. Porque el país está destruido”, indicó.

“La verdad a la cara. Una verdad llena de sufrimientos. De dolorosos momentos. Donde la gente, irónica-



En sus películas Lilo Vilaplana ha mostrado la desgracia que durante más de 60 años ha vivido el pueblo de Cuba.

“En Cuba se acabó la esperanza. Las familias están destruidas por el hambre y la miseria. Y los muchachos lo único que quieren es salir corriendo de ese infierno porque saben, que más temprano que tarde, correrán la misma suerte que sus antepasados”, aseguró.

“Hoy el pueblo vive de la ayuda del exilio. Por eso he pensado, seriamente, en el futuro editar una película que contenga todo el drama que durante más de 60 años ha vivido el pueblo cubano, atado de pies y manos, sin libertad y sometido a toda clase de vejámenes y violaciones de los derechos humanos”, acotó.

“Cuba es el único país, de la pasada cortina del comunismo, que sigue soportando estas cadenas infames e inhumanas. Ese sistema lo único que ha hecho es separar fami-

mente, se está muriendo de hambre. Porque, pese a las remesas, en Cuba la plata ya no sirve para comprar alimentos porque no los hay. Todo se acabó. Está en su final de desgracia”, enfatizó.



Lilo en compañía de Irasema Otero y Elby Bajo durante una recolecta para la nueva película de “Plantadas” que mostrará la lucha de las ex presas contra la tiranía comunista.

# JORNADA DE VERANO

## LA DEPRESIÓN NO ES MÁS QUE UN MIEDO A LA... DEPRESIÓN

“A la edad de seis años tenía la manía de dibujar las formas de los objetos. Hacia los cincuenta años publiqué una infinidad de dibujos; pero todo lo que he producido antes de los setenta años no vale la pena ser mencionado. Fue a los setenta y tres años cuando comprendí, poco a poco, la estructura de la verdadera naturaleza, de los animales, de las yerbas, de los árboles, de los pajarillos, de los peces, de los insectos. En consecuencia de todo eso, a la edad de ochenta años, habré realizado aun más progresos; a los noventa penetraré el misterio de las cosas; a los cien años estaré decididamente provisto de un grado maravilloso. Y cuando tenga ciento diez años, cada punto, cada línea todo, en fin, se me mostrará en las formas más vivas”. (Escrito a la edad de 75 años por mí, Hokusnai, llamado Gwakio Rojin, el viejo loco de los dibujos)

El comercio es una institución secular. Viejo como el hombre, su evolución no se ha realizado sin esfuerzo. Figuras de Gran Capitán, hombres audaces e inteligentes; inventores, sistematizadores, individuos, en fin, que descollaron en la sociedad de su tiempo, han ido pautando su evolución, para llegar al instante florecimiento en que hoy se halla. Pero florecimiento no quiere decir necesariamente perfección. Una de las manifestaciones humanas más penetrantes es la rectificación. Como la ciencia, como el Arte, el Comercio se busca así mismo a través de sus figuras más representativas, que son las que mediante su talento, dejan su huella a través de sus seguidores. Pero es difícil, muy difícil, que en la masa de los comerciantes, florezca la inteligencia, si no va guiada por la luz hacia el futuro y se carece de un cierto sentido del sacrificio del presente. Ese es el caso de este momento de nuestro comercio, o individualizando la cuestión, de nuestros comerciantes.

Hay ciertos síntomas de crisis en nuestra República. Es evidente. Y las causas están determinadas por motivos en muchos aspectos ajenos a nuestra voluntad o capacidad. El raudal circulatorio de dinero tal vez sea menor que el de igual fecha del año pasado; más es evidente que la crisis propiamente dicha no ha llegado ni remotamente y, en cambio, existe un miedo cerval a la crisis o, usando una acepción netamente norteamericana, a la depresión.

### DETALLES PARA UN DIAGNÓSTICO

Al consagrarse, por un año más, la beneficiosa jornada de verano—beneficiosa desde varios puntos de vista, muy atendibles— el gobierno no hizo otra cosa que confirmar determinado criterio de la inseguridad social y el desenvolvimiento de los negocios con caracteres provisionales. Es evidente que la medida no satisface a las clases comerciales. Mirando solo al presente, la provisionalidad de la medida afecta a la economía individual de cada hombre de negocios, en razón de cierta merma o inseguridad subrayada y determinada por el menor caudal circulatorio de dinero.

### Un reportaje de José María Capó (1949) Fotos de Vales

La opinión generalizada es que nos hallamos en un momento de transición. El consenso de opiniones, tomado a base de la más amplia pluralidad de reacciones e interpretaciones, ofrece una especie de radiografía del momento. Pero es una radiografía borrosa, que no firme, restricta antes que amplia y sostenida, provisional más que definitiva. Los hombres de negocios, o por lo menos, cuantos tienen un contacto cotidiano y directo con el público se muestran escépticos en lo relativo a las bondades de la Jornada de Verano; sostienen que esta viene a gravar su presupuesto de gastos en unos momentos de inseguridad en las ventas, que la prórroga por un año apenas beneficia a las clases trabajadoras, ya que pasado este tiempo habrá forzosamente que



“Tenemos tanto derecho como el que más a pensar en el futuro, nos dice. ¿cuando nos falten energía y belleza— subraya una más —¿qué será de nosotras?”

reconsiderar la medida, retornando al punto de partida: al de una más amplia cooperación entre la dependencia y los jefes representantes de la capital. Es decir: que la llamada depresión que creen ver apuntar, hará poco menos que inútil esta y otras legislaciones favorables a los obreros, pues que la competencia paralelamente consonante con la acentuación de la crisis del circulante llevará al obrero a una aceptación de los términos de libre selección y la no menos libre justipreciación de capacidades, o de lo que es lo mismo: que faltando el trabajo, o escaseando simplemente, una parte de las dos que acentúan el conflicto o subrayan los distintos puntos de interpretación, habrá de entregarse a la otra.

Planteada así la cuestión, parece mucho a la batalla en que uno de los contendientes ha de perder forzosamente, debido a las causas consonantes con sus escasos elementos de lucha. Mas, ¿en qué estudio científicamente realizado se demuestra que la crisis es ya efectiva y que el comercio, por supuesto, se siente incapaz de

mantener con su cooperación las conquistas de índole social y humana alcanzadas por las clases populares que cooperan al engrandecimiento del negocio? Que sepamos ese estudio no se ha realizado aún. Las mismas opiniones del comercio, a través de sus variados hombres representativos, son inseguras. No se observa firmeza en sus conclusiones. No hay un juicio basamentado en los hechos. Las ventajas de la Jornada de Verano, tanto como otros beneficios de carácter popular logrados, son perfectamente compatibles con nuestra situación económica general. Y hay aún otro ángulo de la cuestión que desborda la directa interpretación del comerciante: no habiendo disminuido sensiblemente el costo de la vida, deben mantenerse los sueldos actuales, las ventajas obreras, los beneficios generales que ponen al alcance de la dependencia algunos de los regalos del espíritu y de la naturaleza que, por otra parte, aún pueden gozar sin restricciones los comerciantes.

El concepto cerrado de que todo comercio es una especulación, un medio vertical para que el dueño lo administre con la mentalidad absoluta de hace años, es ajena a nuestra sensibilidad. Un comercio es poco más o menos, un servicio público. Depende de éste. Se nutre de su savia. Y, por último, el dinero socialmente juzgado como una expresión global de bienestar es el factor determinante de la sociedad toda. A mayor caudal circulatorio, mayores ventas. Contrariamente; unas masas empobrecidas no dan otro resultado que un comercio enclenque y raquíftico. La teoría de lo absoluto. (“Yo soy el dueño de mi dinero, sin tener en cuenta que su conquista es consonante con el bienestar de los demás, tal y como se decía antaño”); la teoría peregrina de los tiempos pasados no cumple a satisfacción su propia naturaleza, la que juzga que el atesoramiento del dinero o su posesión, con el objeto de proporcionarse un más amplio margen de satisfacciones personales, no cumple, si la aplicamos a las funciones sociales contemporáneas.



¿Por qué después de varios días de trabajo, atendiendo las exigencias de las clientes, no ha de poder ir a Varadero? ¿O a descansar en el regazo del hogar? Las dependientas quieren su descanso.



## PROCESAMIENTO MÁS RÁPIDO DE RECLAMACIONES DE INCAPACIDAD PARA PERSONAS CON ENFERMEDAD DE ALZHEIMER

POR EVELYN LINARES

**Nuestros beneficios y servicios son vitales para las personas con Alzheimer de inicio temprano que no pueden trabajar y no tienen otra fuente de ingresos.**

Durante más de una década, el Seguro Social ha incluido la enfermedad de Alzheimer de inicio temprano en nuestra lista del programa Compassionate Allowances. El programa identifica enfermedades debilitantes y condiciones médicas tan graves que cumplen con nuestros estándares de discapacidad.

**Las Asignaciones Compasivas permiten un procesamiento más rápido de reclamos por discapacidad para personas con enfermedad de Alzheimer de inicio temprano y varios otros trastornos neurodegenerativos. Puede leer más sobre nuestro programa de Asignaciones Compasivas en [www.ssa.gov/compassionateallowances](http://www.ssa.gov/compassionateallowances).**

Para obtener más información sobre cómo funciona el seguro de discapacidad del Seguro Social y para solicitar beneficios, visite nuestra página de discapacidad en [www.ssa.gov/disability](http://www.ssa.gov/disability).

**Por favor, comparta estos recursos con amigos y familiares.**



**A**ctualmente, más de cinco millones de estadounidenses padecen la enfermedad de Alzheimer.

**Dado que la aparición de la enfermedad de Alzheimer puede ocurrir en personas antes de que se jubilen, puede ocurrir durante los años laborales de una persona, impidiendo un empleo remunerado a medida que avanza la enfermedad.**

Como resultado, las personas con la enfermedad de Alzheimer y sus cuidadores deben decidir cómo pagarán la atención.

## AGILIDAD MENTAL



### LICENCIA

El soldado se ha presentado ante su capitán para pedirle un permiso.

–Siendo por ese motivo, ciertamente que le concederé una licencia –dice benévolo el oficial. ¿Y para cuándo espera el bebé su esposa?

–Para serle franco, –responde el soldado– me figuro que unos nueve meses después de que yo vaya.

### PORNOGRAFÍA ABSTRACTA

En los rostros de dos señoras que salen de una exposición de pintura moderna, se refleja una gran perplejidad.

– Por nada del mundo querría tener en casa uno de estos cuadros –comenta una de ellas–. Tengo una hija de 16 años. Con estas pinturas abstractas nunca se puede estar segura de si son

### indecentes o no.

### ILUSTRE PROSAPIA

En un banquete, un rabino hebreo se encuentra sentado al lado del descendiente de una antigua familia americana. En el curso de la conversación, éste dice con evidente orgullo.

–Uno de mis antepasados firmó la Declaración de Independencia.

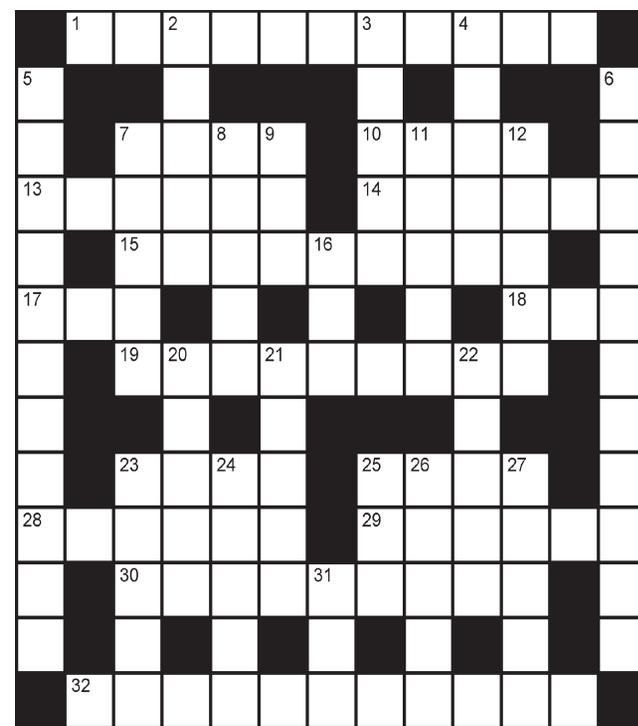
–¿Ah sí? –replicó el rabino sin pestañear– pues uno de los míos suscribió los Diez Mandamientos.

### EL SEGUNDO WATERLOO

El profesor pregunta al estudiante:  
–¿Sabe usted dónde fue definitivamente destruido Napoleón?  
El alumno reflexiona un momento y responde.  
–En Hollywood.

## CRUCIGRAMA

Ve la solución de este crucigrama en la página 56.



### Horizontales

1. Estridor.
7. Príncipe árabe.
10. Pedazo de una fruta que se corta para probarla.
13. Abriré minas debajo de un terreno.
14. Banda que los romanos se ponían al cuello, y cuyas puntas bajaban por el pecho.
15. Que asedia.
17. Dios griego de los rebaños.
18. En ese lugar.
19. Ninfas marinas, hijas de Océano y Tetis.
23. Masa de nieve que cae de la montaña.
25. Gato, máquina para levantar pesos.
28. Isla pequeña y despoblada.
29. Documento en que se reconoce una deuda u otra obligación.
30. Suministrar corriente eléctrica.
32. Que revoca o invalida.

### Verticales

2. Aceptas, recibes.
3. Punto de mayor curvatura de cada cuaterna de un buque.
4. Ave coraciforme de gran tamaño de

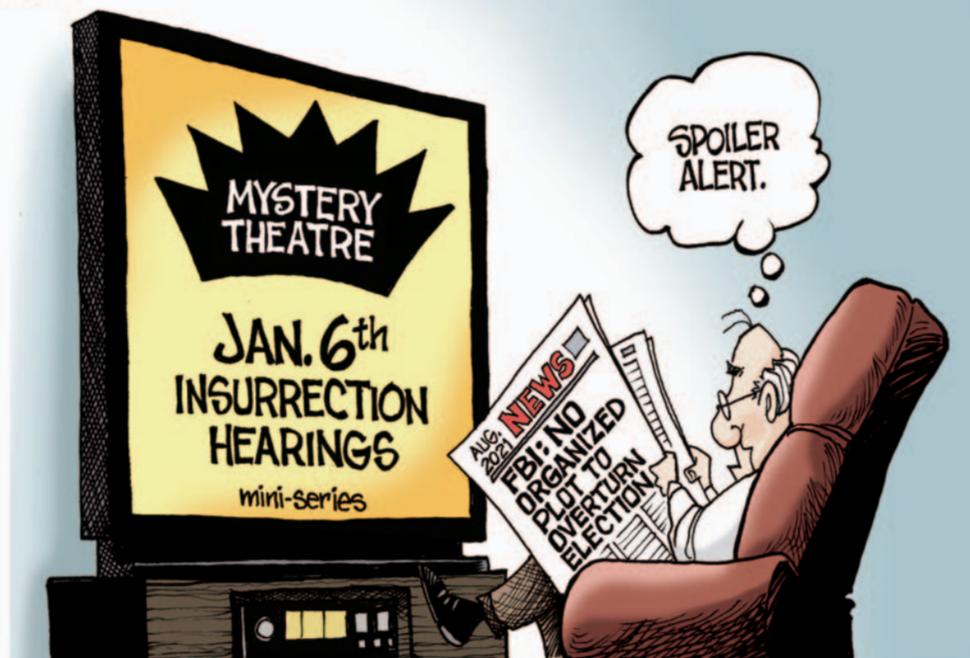
varias islas del Pacífico.

5. Relativo a la hemiplejía.
6. Animal de generación ovípara que verifica la ruptura del huevo en el trayecto de las vías uterinas.
7. De muy baja estatura.
8. Nombre de mujer.
9. Tejido de mallas.
11. Artimaña, engaño.
12. Las trece monedas que, al celebrarse el matrimonio, entrega el desposado a la desposada.
16. Elemento que se desprende de la descomposición electrolítica.
20. Palo redondo que sirve para mantener extendidas las redes.
21. Consumir con fuego.
22. Radical NH<sub>2</sub>.
23. Hombre pérfido y traidor.
24. Matriz (órgano).
25. En números romanos, 201.
26. Garrapata.
27. Familiarmente, persona que presume de fina y elegante sin serlo.
31. En la mitología griega, divinidad que personificaba a la Tierra.

Lisa©202269  
Counterpoint Media



Lisa©2022611 Counterpoint Media



# SUSCRÍBASE A

# LIBRE

## Y LÉALO EN www.libreonline.com

en español e inglés  
en traducción simultánea

## ENGLISH / INGLÉS



# THE VALUE OF THE AGED

POR FERNANDO J. MILANÉS, M.D.

*“Learning acquired in youth arrests the evil of old age; and if you understand that old age has wisdom for its food, you will so conduct yourself in youth that your old age will not lack for nourishment.”*

Leonardo da Vinci

**H**ow different cultures treat their elderly is not a simple subject.

Some basic differences exist between the Asian and Western countries. The influence of Confucius is reflected in the reverence that Chinese give the elders as it becomes part of their duty not only to respect and learn from their experience, but to care for them. Western cultures and in the United States specially, the referral of the aged to nursing homes is more prevalent. Other than tradition and religious values, reality has always been a determining factor for the differences in the lives of the older population.

Poverty and “survival of the fittest”, forces many tribes around the world to abandon their elderly and also dispose of some of their children, especially the infirm. Also in many areas living conditions compel extended families to live together, in effect forming a unit that sustains a lasting protection for both the young and the old. Affluence in the modern society in turn fosters geographic detachment and an inability to help loved ones.

In a scientific rationale, the idea of an innate sense of duty from parents towards children and vice versa is more myth than reality. There are practical reasons that entice parents to teach their children to be independent, to earn for their sustenance and assume responsibility for their lives, as the burden of care becomes unbearable.

On the flip side, the older members of the family provide knowledge, a source of historical



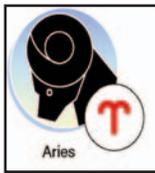
facts, and a mirror where one can judge decision making and avoidance of mistakes.

Science alone is incapable of understanding human behavior as it is also influenced by a diverse set of emotions and subjectivity. Prosperity and the advance of technology have, in my opinion, negatively influenced the basis of society and in turn the care for the elderly. Family is the unit that establishes culture, and the erosion of this valuable piece of humanity is a determining factor in any relationship. A population without a traditional family, and provided by equipment that provides instant knowledge, where machines are used for communication instead of conversation, information instead of knowledge, solving mathematics instead of thinking, is one that considers itself entitled, and dependency to devices and government bodes badly for the future elderly. Our youth, so prone to be enticed by the the premise of collectivism, becomes dependent on the many to take care of them, not realizing that eternal youth is not possible, and when their cost to the majority exceeds their worth, the assistance they expect will not take place.

The care for the elderly starts by the sense of responsibility that one assumes for our lives when young, and carries through the different ages coming to an end with the ability to continue self sustaining, living independently, and enjoying the satisfaction that comes of having been able to live as a free being.

# Horóscopo

POR IGNACIO TEODORO

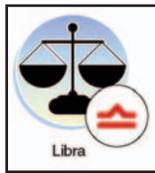


## ARIES

(21 marzo - 20 abril).

El equilibrio es la pieza fundamental que necesitas para resolver el rompecabezas que tienes en casa. No debes alterarte con

las salidas de tono de tu pareja y entender que está pasando por una etapa en la que sólo necesita tu paciencia.



## LIBRA

(22 septiembre - 22 octubre).

Lamentablemente, podría ocurrir que una persona en la que tú confías ciegamente te decepcionara con un comportamiento poco ético, o con el incumplimiento de una promesa. Trata de ser comprensivo, y, sobre todo, utiliza el diálogo. Es lo más sensato.



## TAURO

(21 abril - 20 mayo).

El momento es excelente para manifestar y recibir afectos, sean estos del tipo que sean. Aunque las relaciones sentimentales

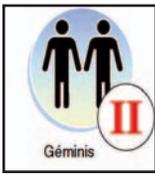
tendrán especial protagonismo, la situación también acompaña para otro tipo de lazos, más propios de la amistad y la camaradería.



## ESCORPIO

(23 octubre - 21 noviembre).

Tendrás una alegría económica que te servirá para darte el capricho que más ilusión te haga: un pequeño viaje, una cena en un buen restaurante, una joya.... Cada uno en la medida de sus posibilidades, tendrá ilusión para seguir adelante.



## GÉMINIS

(21 mayo - 21 junio).

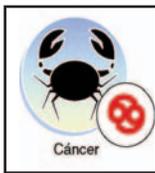
Tómate las cosas con más calma. En el trabajo estás muy irascible, y no debes permitir que este temperamento se traslade a las personas con las que convives. Controla las subidas de carácter o te llevarás un disgusto tras otro.



## SAGITARIO

(22 noviembre - 22 diciembre).

Los juicios precipitados pueden traerte hoy algunas complicaciones con personas cercanas a ti, especialmente si trabajas en un ambiente de confianza: deberás reflexionar acerca del alcance de tus palabras antes de que se desbaraten oportunidades.



## CÁNCER

(22 junio - 22 julio).

Las cuestiones prácticas no se te van a dar bien hoy. Tienes la mente un poco dormida y tan sólo la parcela de la memoria funciona correctamente, pero no la de la lógica. Buen día para estudiar letras o para recordar datos y cifras. La familia te reclama.



## CAPRICORNIO

(23 diciembre - 21 enero).

Si tienes aspiraciones artísticas procura dadas a conocer. No te falta inspiración y en un buen momento para trabajar en ello, porque contarás con ayuda desinteresada de parte de un amigo que conoce tus inquietudes. Buenas noticias de un familiar muy querido.



## LEO

(23 julio - 22 agosto).

La relación con tu pareja puede pasar, momentáneamente, por un momento de incertidumbre. Y todo,

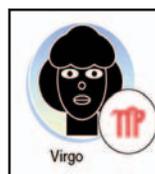
por una situación que tú malinterpretarás. Una mirada, un gesto o un comentario suyo pueden despertar tus recelos y dudas.



## ACUARIO

(22 enero - 21 febrero).

Comienzan a agotarse los plazos para que cumplas el proyecto que tienes entre manos durante las últimas semanas. Concéntrate en ello, tendrás las herramientas óptimas para lograrlo, pero no debes caer en la indolencia.

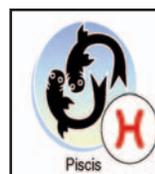


## VIRGO

(23 agosto - 21 septiembre).

Saldrá hoy a la vista la parte más contradictoria de tu signo, la insatisfacción será la tónica de la jornada, aunque si te paras

reflexionar un momento tendrás motivos para la alegría. Sobre todo no discutas con compañeros y familia.



## PISCIS

(22 febrero - 20 marzo).

Pese a esa tendencia rebelde que a veces se te desata, estás en un excelente momento profesional. Cuentas con el decidido apoyo de tus superiores jerárquicos, y, lo que es más complicado, de tus compañeros de trabajo.

# DATOS CURIOSOS

POR MARÍA C. RODRÍGUEZ

Los colores en las frutas tienen un significado y una funcionalidad, las frutas rojas cuidan tu salud cardiaca, las verdes aportan calcio para tus huesos y las azules y moradas estimulan tu memoria.



Las frutas y verduras contienen todos los nutrientes que tu cuerpo necesita para su correcto funcionamiento, así que consúmelas a diario para que no tengas que buscar suplementos o milagros estéticos en dietas poco saludables.

Laboratorio Nacional Lawrence Livermore.

Según la OMS diariamente debes consumir por lo menos 400g de frutas y verduras, ejemplo (porciones alrededor del peso sugerido): 3 bananos, 4 zanahorias, 1 mango mediano, medio aguacate mediano o 3 manzanas. También puedes consumir cinco porciones de 80g cada una, ejemplo (porciones alrededor del peso sugerido): medio banano, media zanahoria, una tajada delgada de aguacate, una manzana y 1/4 de mango mediando o lo que llene 3 cucharas.

El 50% de toda la comida desperdiciada anualmente en el mundo, corresponde a frutas y verduras.

A nivel mundial India es el principal país productor de frutas y en verduras lo es China según el portal estadístico Aleman Statista.

Las frutas más consumidas en el mundo son el tomate, seguido de los plátanos y la manzana, pero estos dos últimos, lamentablemente registran como alimentos en peligro de extinción.

Mundialmente, más del 50% de las frutas y verduras son cultivadas principalmente por familias agricultoras en áreas menores a 20 hectáreas, según la FAO.

Las frutas y verduras más fáciles de cultivar, incluso desde casa, son: la mora, la frambuesa, la fresa, el tomate, el pimiento, el repollo, el pepino, el ajo y el calabacín.

Las pérdidas de frutas y verduras son más elevadas para los pequeños agricultores de países en desarrollo, debido a las limitaciones en capacidad técnica, acceso a variedades resistentes a plagas y enfermedades agrícolas, y la deficiencia en infraestructura como carreteras, agua potable y electricidad.

Estudios históricos señalan al banano como la fruta más consumida en el mundo.

Cuando compras frutas y verduras orgánicas, convencionales o irregulares estás apoyando el trabajo de los agricultores.

En el siglo XIX muchas verduras no eran como las conocemos, las zanahorias y berenjenas eran verduras de color blanco y el banano era una fruta pequeña con semillas en su interior. Su evolución en tamaños, sabor, colores y por supuesto calidad nutricional se debe a los avances de la biotecnología.

Las manzanas silvestres están en peligro de extinción debido a los efectos del cambio climático y la deforestación, tanto así que el 70% de los bosques de manzanas salvajes han desaparecido.

La producción de aguacate disminuirá un 40% en los próximos 30 años como consecuencia de las sequías, según El

## SOLUCIÓN DEL CRUCIGRAMA

	E	S	T	R	I	D	E	N	C	I	A	
H		O				S		A			O	
E	E	M	I	R		C	A	L	A		V	
M	I	N	A	R	E		O	R	A	R	I	O
I	A	S	E	D	I	A	D	O	R		V	
P	A	N		N	O		I		A	H	I	
L	O	C	E	A	N	I	D	A	S		V	
E		A	R					M			I	
J	A	L	U	D		C	R	I	C		P	
I	S	L	O	T	E		C	E	D	U	L	A
C		E	N	E	R	G	I	Z	A	R		R
O	V	R	E	N		S					O	
	R	E	V	O	C	A	T	O	R	I	O	

# PELOTEROS DE LA CUBA REPUBLICANA EN EL SALÓN DE LA FAMA DE COOPERSTOWN, ESTADOS UNIDOS

## SATURNINO ORESTES ARRIETA MIÑOSO ARMAS (1922 - 2015)

*Será exaltado al Salón de la Fama del Béisbol de Estados Unidos el 24 de julio del 2022.  
Cuba en el Exilio, México y las Ligas Negras*

### INTRODUCCIÓN

*Mi estimado amigo y excelente colega:  
Demetrio Pérez*

*Aquí te envié este reportaje para que lo publiques en tu ilustre semario. Miñoso será exaltado el próximo mes de Julio al Salón de la Fama en Cooperstown, New York, junto al cubano Tony Oliva, pero este último nunca jugó béisbol en Cuba y además ha visitado la isla en varias ocasiones. Referente a Miñoso, te voy a exponer cuando Fidel se metió en el béisbol profesional cubano en 1960 tuvo una reunión con los peloteros y quizó ajustar el salario de los mismos y preguntó ¿Quién es Orestes Miñoso? ¿Por qué usted gana más salario que yo que soy el Primer Ministro? y Miñoso le contestó (yo he recibido más pelotazos que usted) y no le gustó a Castro y le dijo que se fuera de la reunión.*

*Posteriormente le quitaron todas las propiedades, su casa y su Cadillac Cola de Pato que tenía Miñoso y se lo regaló a un comandante. De esto nunca se habló en Cuba y muchos desconocen este incidente.*

**Lic. Julio Sánchez, cronista deportivo de la Cuba republicana.**

Orestes Miñoso nació el 29 de noviembre de 1922 en el poblado de Perico, Provincia de Matanzas, Cuba.

Murió en marzo 1 del 2015 en Chicago, Estados Unidos de América, a los 93 años. Miñoso contaba que sus apellidos reales eran Arrieta Armas, hijo de Carlos Arrieta López y de Cecilia Armas. Su mamá tuvo cuatro hijos en su primer matrimonio, y llevaban el apellido Miñoso, porque su mamá era viuda de Miñoso.

“Cuando fui a jugar a La Habana con el Club Marianao, todo el mundo me conocía por Miñoso, por eso cuan-

do me hice ciudadano norteamericano, legalicé mi nombre como Orestes Miñoso (Minoso, que aquí en Estados Unidos no existe la ñe) pero en mis otros documentos conservo mi real nombre: Saturnino Orestes Arrieta Armas.”

La familia pobre y analfabeta, trabajaba en los campos de caña del Central Perico. Saturnino se inició en el béisbol a los nueve años; recuerdo que "Un día vi a Dihigo jugar y me dije: "Quiero ser tan grande como él". Martín Dihigo era un gran hombre a quien todos los cubanos reconocían. Así llegué al béisbol.

Uno de los momentos más emocionantes de Miñoso fue batearle un triple a Dihigo en el estadio de La Tropical en 1948, cuando Dihigo era dirigente y Miñoso estaba empezando.



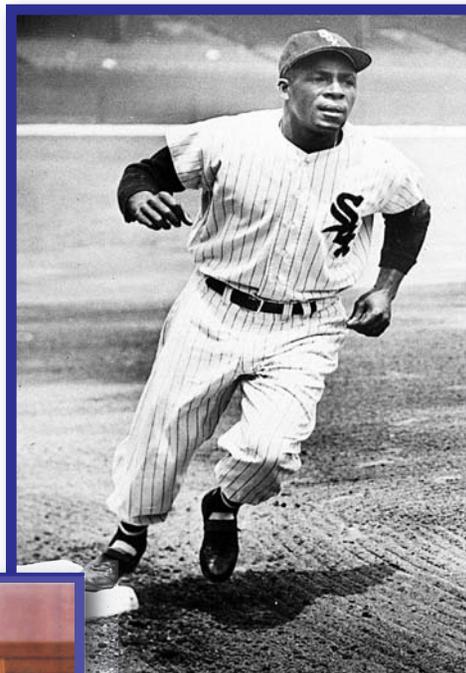
Julio Sánchez y Orestes Miñoso cuando fueron exaltados al Salón de la Fama del deporte cubano en el exilio.

Armas usaba en su infancia uniformes confeccionados de sacos de harina, con guantes raídos, y bates que le conseguían sus hermanastros. Como siempre jugaba béisbol con ellos, la gente lo recuerda como Miñoso.

Quando su mamá Cecilia fallece en Matanzas, Miñoso se traslada para la capital cubana con su hermana Flora. Comienza a trabajar en la fábrica de galletas y chocolates "La Ambrosía", e ingresa en su equipo de pelota semi-pro. Luego fue captado por la fábrica de tabacos "Partagás" que tenía un equipo profesional. Pero ahí no terminó la historia y fue contratado por una firma norteamericana de Santiago de Cuba dedicada a la minería, para

jugar en dicho equipo.

Un buscador del Club Marianao de la Liga Cubana de invierno lo detectó y



logró contrato con Miñoso en noviembre de 1944. Y es cuando debuta como tercera base del Club Marianao, en el Estadio de la Cerveza La Tropical, y le entregan un uniforme que no tenía número. Con el tiempo tienen que cambiarlo de tercera base para el jardín izquierdo, pues con su potente brazo se volaba la primera base.

Ese año terminó bateando 301 de promedio y fue nombrado el Novato del Año.

En la desaparecida Liga Cubana de Béisbol Profesional participó desde 1945 hasta 1960. Jugó en las Grandes Ligas desde 1949 hasta 1964.

**EN CUBA 16 AÑOS Y EN ESTADOS UNIDOS 16 AÑOS.**

En Cuba jugó solamente con un equipo, los Tigres del Marianao. En el campeonato de 1950-51 bateó (321), 1952-53 (327), 1956-57 fue campeón de bateo con (312); en esa temporada conectó 68 hits, en 218 veces al bate.

Anotó 40 carreras, conectó 13 dobles, 3 triples, 7 jonrones y empujó 38 carreras y se estafó 9 bases.

Debutó sin embargo con el Dayton, la sucursal de los Indios de Cleveland en 1948 jugando tercera base y segunda. Y su debut con el Cleveland de la Liga Americana jugando los jardines. Sin embargo jugó con el equipo de San Diego, con Chicago en 9 ocasiones, y con Cleveland en 4 ocasiones. También jugó con Washington, San Luis e Indianapolis. En la liga mexicana desde 1965 hasta 1973 con varios equipos.

En la liga americana bateó con el San Diego en 1950 (309), con Chicago en 1953 (323), con Chicago 1955 (347), con Cleveland 1958 (301), con Cleveland 1959 (314), y en los otros equipos más de doscientos.

Fue Coach-Jugador con el Chicago White Sox en 1976. Designado por el periódico SportingNews como outfielder del Team Todos Estrellas (All Star) de las Ligas Mayores en 1959-60.

Recibió el premio Guante de Oro como el jugador más destacado en el left-field en 1957.

El 11 de mayo de 1962 sufrió la fractura del cráneo y de la muñeca derecha persiguiendo una línea. El 19 de julio regresó al line up esporádicamente durante la temporada.

En las Grandes Ligas bateó: 1963 hits, 336 dobles, 83 triples y 186 jonrones, 1136 carreras anotadas, 1023 carreras impulsadas, recibió 584 bases por bolas, 205 bases robadas, 68 hits de sacrificio, 192 pelotazos, y 298 de promedio de por vida. En muchos porcentajes supera a los miembros del Salón de la Fama Jackie Robinson, Larry Doby, Roy Campanella y Monte Irving.

En la Liga Mexicana fue manager y jugador desde 1967 hasta 1975. En esta liga ocurrió un hecho que hay que destacar: su hijo fue a batear y conectó un jonrón y después le tocó batear a Miñoso en el mismo inning y también conectó un jonrón. Una vez le pregunté qué motivación tenía del béisbol profesional y esto fue lo que me contestó: "Le he dado mi vida al béisbol y la pelota me ha dado mucho a cambio".

# SÁNCHEZ REELEGIDO EN LA PRESIDENCIA

## “Ojalá algún día podamos ir a las urnas en la Cuba libre”, dijeron los exiliados en fiesta electoral de la JPC

**POR GERMÁN ACERO E.**  
**Exclusiva para LIBRE**

Como si estuvieran en los tiempos de la Cuba republicana, los cubanos libres concurrieron a las elecciones para renovar la directiva de la **Junta Patriótica Cubana en el Exilio**, donde disfrutaron ese sentimiento tan grande de poder votar sin ataduras tras reelegir a Iván Sánchez como presidente.

“Ojalá algún día podamos vivir la fiesta electoral democrática y libre en Cuba”, dijo Manny Rodríguez tras depositar su voto en las urnas que estuvieron puestas al público electoral el pasado domingo en la sede de esta importante organización del exilio en Miami.

“Me siento la cubana más feliz porque hemos venido a elegir a nuestros líderes que seguirán con esta lucha en el exilio para lograr algún día la libertad y la democracia en la isla”, expresó por su parte Magaly Alfonso.

Lucy Boronat, por su parte, reiteró que los cubanos del exilio siguen manteniendo esa tradición y esperanza de que sólo mediante el voto se pueden cambiar los destinos políticos de un país,” tal y como sucederá pronto en la isla”.

Iván Sánchez, presidente de la

Junta Patriótica Cubana, afirmó que “los cubanos han demostrado, durante estas elecciones, que siguen esperanzados de que algún día podrán hacer lo mismo, pero en Cuba cuando ya haya caído la muralla del comunismo”

Quedó, según los datos remitidos por el Dr. Ramón Domínguez, miembro de la Asamblea Nacional y Presidente electoral, como Presidente reelegido Iván Sánchez, quien anunció nuevos proyectos para impulsar esta organización como soporte de la lucha por la libertad en Cuba.

“Hoy es un día de muchas esperanzas para Cuba porque mi ascenso nuevamente a la presidencia de la junta nos permitirá ayudar a acelerar la batalla por la libertad y la democracia en la isla y, de paso, servir de apoyo a todas las iniciativas en este sentido de la oposición en la isla y del exilio en Miami”, afirmó.

Igualmente el joven periodista y escritor Daniel Pedreira, columnista del periódico LIBRE, resultó electo como primer vicepresidente y Ramón Zaldívar, como segundo vicepresidente, quienes se declararon satisfechos por la organización electoral de la Junta Patriótica Cubana para renovar su directiva.



Manny Rodríguez asistió a sufragar en las elecciones de la Junta Patriótica Cubana en el exilio el domingo pasado.



El columnista de LIBRE, Daniel Pedreira hizo parte de la junta directiva que se postuló en las elecciones de la junta.



Magaly Alfonso, como una cubana patriótica, depositó su voto en la junta para cambiar en el futuro la directiva de esta importante organización del exilio.



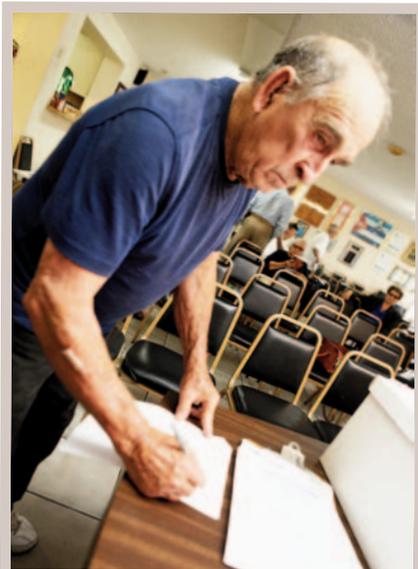
El Dr. Ramón Domínguez demostró que solo con el voto, en una democracia, se pueden cambiar los rumbos.



Rosaida Rosa demostró sus ideologías democráticas al votar.



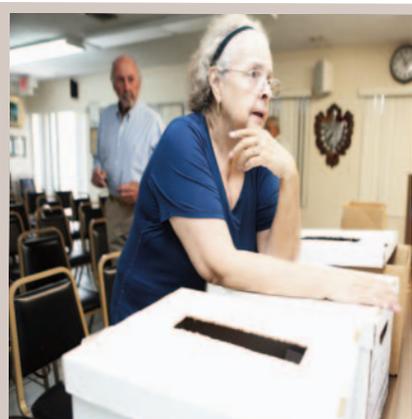
Unas elecciones claras y limpias en la junta Patriótica Cubana el pasado domingo.



Hubo afluencia de votantes para las elecciones de renovación.



Lucy Boronat depositó su voto en las urnas durante el proceso.



Los cubanos del exilio siguen manteniendo la esperanza.



Los delegados electorales supervisaron a fondo las actas de votación en la Junta Patriótica Cubana.

# LIBRE EN LA MESA



POR MARÍA C. RODRÍGUEZ

## POLLO ASADO A LA SIDRA



### INGREDIENTES

- 1 pollo de 2 kilos.
- 2 manzanas.
- 4 o 5 papas nuevas.
- 2 ramas de canela.
- 1 limón.
- 2 vasos de sidra.
- hoja de laurel.
- Pimienta negra molida.
- Pimentón de la vera.
- Aceite de oliva virgen.
- dientes de ajos.

### INSTRUCCIONES

- Frotamos la mitad del limón por todo el pollo. Rociamos el pollo con aceite de oliva, lo masajeamos para que se impregne bien del aceite de oliva y el jugo del limón que hemos frotado anteriormente.
- Le quitamos el corazón a la manzana. Rellenamos el hueco de la manzana con 2 ramas de canela. Introducimos la manzana entera en el hueco del pollo, añadimos la otra parte del limón. Guardamos el pollo en la nevera 20 minutos.
- Mientras tanto, cortamos las papas en gajos, disponemos en una fuente de horno las papas, los dientes de ajo, la hoja de laurel, rociamos todo con un poco de aceite de oliva, sal y esparcimos por encima un poco de pimentón de la Vera.
- Cocinamos las papas al horno 20

minutos a 180°, retiramos la fuente del horno.

- Sacamos el pollo de la nevera. Colocamos el pollo en la fuente sobre las papas. Añadimos la manzana cortada en gajos, cubrir el pollo con un poco de sal. Vertemos la sidra sobre el pollo y el resto de los ingredientes. Para que no se salga la fruta del interior, ata las patas del pollo con hilo de cocina.
- Asamos el pollo 90 minutos con el horno a 180°, le damos la vuelta cada 15 minutos para que se cocine bien por todos los lados (rocía el pollo con el jugo de la fuentes para que no se quede seco y se impregna todos los sabores). Lo retiramos del horno y servimos con la salsa y la guarnición de papas y manzana.

Si quieres conseguir una piel crujiente y un color bonito, pon en un caldero chato grande, una cuchara de mantequilla y una de aceite de oliva. Dora el pollo unos minutos por todos los lados antes de cocinarlo en el horno.

Para saber si el pollo está bien cocinado, pincha con una brocheta la carne, si sale sangre todavía está crudo, si lo que sale es jugo blanco está perfecto. Por el contrario si no sale nada, es que se nos ha pasado un poco y se ha quedado seco.

¡Disfrútalo!

## TARTA CON ALMENDRAS

### INGREDIENTES

- Para el bizcocho:
- 175 gr de harina
  - 6 huevos
  - 200 gr de chocolate fondant
  - 1 sobre de café soluble
  - 150 gr de azúcar
  - 25 gr de lavadura instantánea
  - 60 gr de mantequilla

- Para el relleno:
- 200 gr de mantequilla
  - 150 gr de azúcar glas
  - 4 yemas de huevo

- Para decorar:
- Laminas de almendras tostadas
  - 200 gr de mantequilla a temperatura ambiente
  - 4 yemas de huevo
  - 150 gr de azúcar
  - Bolas de chocolate

### INSTRUCCIONES

- Batir los huevos y el azúcar con unas varillas durante 6 u 8 minutos, hasta conseguir una masa espumosa. Trocea el chocolate, derrítelo en el microondas unos minutos sin llegar a quemarlo. Mezcla el chocolate con los huevos batidos. Añade el café soluble, la harina tamizada y la levadura. Mezcla todo con movimientos envolventes hasta que esté bien integrado. Funde la mantequilla e incor-

pórala.

- Cubre un molde redondo de 22 cm. de diámetro con papel de horno. Vierte la masa dentro del molde, introduce con el horno precalentado a 180°; cuece el bizcocho 35 o 40 minutos. Deja que se temple, pasa un cuchillo por los bordes. Desmolda el bizcocho, reservarlo hasta que esté frío.

- Tuesta las almendras unos minutos en el horno. Mezclar el azúcar del relleno con 3 cucharadas de agua cuece 2 o 3 minutos hasta conseguir un almíbar. Bate las yemas con el almíbar caliente con la ayuda de las varillas eléctricas 2 o 3 minutos a máxima velocidad, hasta que estén esponjosas. Agrega la mantequilla blanda y vuelve a batir unos minutos a velocidad mínima hasta que esté bien integrada.

- Cortar el bizcocho en horizontal y en 3 partes iguales. Unta 2 de ellas con un poco de crema de mantequilla y coloca uno sobre el otro. El tercer disco de bizcocho lo disponemos sobre los demás. Untamos la tarta alrededor con la crema de mantequilla y también por encima. El resto de la crema la ponemos en una manga pastelera. Repartir las láminas de almendras por toda la superficie de la tarta. Decorar la tarta con una rosa de mantequilla, unos rosetones de crema de mantequilla y las bolitas de chocolate.

- Para darle una presentación diferente, puedes cortar el último bizcocho con forma de cuadrado. Después, decoramos la tarta siguiendo las explicaciones anteriores.



# CAFÉ PILÓN, sabroso hasta el último buchito

Por Álvaro J. Álvarez. Exclusivo para LIBRE

El humor popular ha consagrado con un lema hartamente conocido, la calidad de este producto criollísimo el Café Pílon. Hay anuncios que pegan, y sin duda este que alude a su último sorbo, ha prendido enormemente. La empresa elaboradora del Café Pílon fue fundada en 1909, cuando la República era muy joven aún, por lo tanto ha ido creciendo junto a ella, como un paralelo realmente significativo, como queriendo demostrar que el precioso grano era parte ineludible del desarrollo de la nación y elemento vital de su destino y porvenir.

En aquella época, el café era simplemente café, habían pocas marcas y las relaciones con los clientes eran a nivel personal, basadas en el boca a boca. Con el pasar de los años las marcas cobraron importancia y con el auge, Café Pílon se convirtió rápidamente en la marca de café más popular de Cuba.

En 1939 la firma contaba con 16 empleados, la nómina ascendía \$19,155 anuales y las contribuciones al Fisco sumaban \$13,555 al año.

En 1940, la empresa transformó totalmente sus métodos de industrialización, introduciendo por primera vez en Cuba el envase de cierre hermético para la venta del café.

En los días de 1951, ya la empresa contaba con 122 empleados con una nómina de \$292,609 y los impuestos pagados el año anterior alcanzó los \$134,468.

Estas cifras nos revelan el crecimiento de una empresa muy criolla con un producto muy criollo.

El pueblo cubano sigue sorbiendo tazas de café en los momentos de alegría, para acrecentarla con su vital euforia y en los instantes de preocupación o tristeza, para mitigarlos con su aroma. Por ello el favor popular acompañó al Café



Anuncio Pílon

Pílon.

La empresa propietaria del Café Pílon era Flor de Tibes S.A. y era el mayor tostadero de café de La Isla con sus 72 empleados en la fábrica situada en Santa Rosa #54 entre Aldecoa y Diego Velázquez, en El Cerro. Su otra planta en Santiago de Cuba tenía 50 trabajadores. Las oficinas centrales estaban en Oficios #202 en La Habana Vieja.

Las marcas registradas el 11 de noviembre de 1925, Flor de Yauco y Flor de Tibes eran ambas propiedad de su presidente Jesús Bascuas Pereira (Galicia 1873-Habana 1959) y su hijo Manuel Bascuas Castro era el vicepresidente y el director general. Una hija de Jesús estaba casada con José Gash Prieto el dueño de La Filosofía. (Tienda de

Departamentos en Neptuno y San Nicolás).

## LOS HERMANOS SOUTO

Bascuas-Pereira era cliente del Banco Boston con préstamos promedios de \$250,000.

La empresa fue robada por Fidel Castro el 13 de octubre de 1960.

A mediados del siglo XIX llegaron a Cuba dos hermanos españoles de apellido Souto, uno se estableció en Sancti Spíritus y el otro hermano, en Santiago de Cuba, zona cafetalera por excelencia y es aquí donde comenzó Café Souto, en 1860, unos años después



Bustelo Coffee Roasting Co. en la 5ta. Avenida de Nueva York.



Pílon en Cuba.

comprar pedían una libra de café, la marca era lo de menos y así sucedió durante años en el mercado de café en Cuba. Pero en los primeros años del siglo XX es que empiezan a desarrollarse las marcas y para esa fecha el Café Souto se vendía desde Matanzas hasta Oriente. Pero el Café Pílon se vendía en las 6 provincias.

Al principio, Pílon se empacaba en paquetitos pequeños de 5 onzas, para la coladita individual, esto fue una innovación ya que el público iba a la bodega y pedía la coladita diaria para el buchito de café. El Souto era la competencia de Bascuas.

En 1930, el Sr. José Ángel (Pepe) Souto y su familia eran dueños de la marca Café Souto, donde lograron ganar reconocimiento en ciertas regiones de La Isla, pero Café Pílon, la marca de la familia



es que se registró la marca.

En esa época la marca del café no era tan importante, cuando las personas iban a las bodegas a

Bascuas, seguía siendo el café líder a lo largo de toda Cuba. Aunque las dos marcas com-

(PASA A LA PÁGINA 61)

## José Enrique repartía café por las mañanas, estacionaba autos por las noches para ganar dinero extra y tomaba clases por las tardes hasta 1965, cuando se graduó de la Universidad.

### LA INTEGRACIÓN FAMILIAR DE LOS SOUTO, GRAN EJEMPLO EN EL DÍA DE LOS PADRES

(VIENE DE LA PÁGINA 60)

petían directamente, las dos familias eran íntimas amigas y ambas salieron de Cuba en fechas cercanas y en busca de nuevas oportunidades. Por supuesto, tanto su negocio cafetalero como su finca había sido robada por Fidel Castro.

#### ¿QUÉ VAS A HACER EN EE.UU.?

Pepe Souto siempre recordaba una conversación que sostuvo, antes de abandonar su natal Sancti Spíritus, huyendo del régimen castrista.

"¿Qué vas a hacer tú en Estados Unidos?", le preguntaron.

"Lo único que sé hacer bien: el café cubano", él les respondió.

No se equivocó. Aunque los primeros años no fueron nada fáciles, llegó a Estados Unidos con su esposa Haydée, dos hijos y su suegra, sin un centavo y sin hablar inglés.

"Nunca imaginé que mi país, tan cerca de Estados Unidos, podía ser dominado por el comunismo y de la noche a la mañana me quedé sin nada", comentó.

Cuando la familia Souto llegó a Miami en diciembre de 1960, José Enrique, el hijo mayor, estaba ya estudiando marketing y administración de empresas en La Universidad de Miami.

Habían dejado atrás sus explotaciones ganaderas y un negocio familiar de café, pero Pepe Souto, y sus hijos reconstruirían el negocio del café, aprovechando el crecimiento de la comunidad latinoamericana en los EE.UU. Pepe le dijo a su hijo: "No tengo dinero para comprar una finca y ganado, así

que lo único que sé hacer es vender café".

Poco tiempo después y en Miami, Souto encontró una empresa para tostar el café y crear un café al estilo cubano. Todos en la familia, incluida su esposa, empezaron el negocio yendo de puerta en puerta para encontrar



Oquendo y Souto.

compradores. Souto decía: "era algo así como la llamada de Avon... bueno, esto era una llamada de café". "La gente recomienda

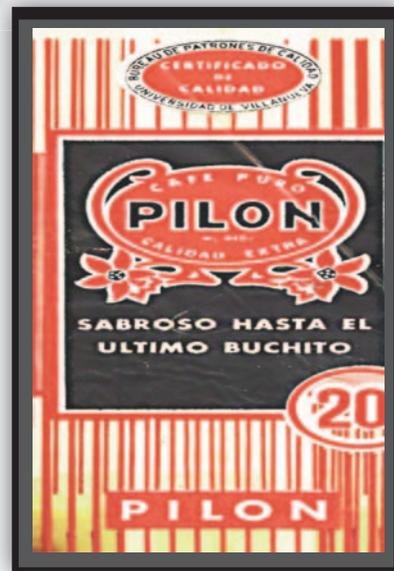


Parte del proceso.

ba el café a sus amigos y familiares y el negocio creció poco a poco".

A pesar de tener poco dinero y de no hablar el idioma, Pepe Souto, con 44 años, decidió, hacer lo que sabía hacer mejor: café cubano y fundaron la Souto Brothers Coffee Corporation.

Pepe con la ayuda de su hijo José Enrique, convenció a un tostador local a tostar y empacar su fórmula de café estilo cubano. Se movía en su escarabajo Volkswagen para vender de puerta en puerta junto a su esposa Haydée y sus 3 hijos, José Enrique, José Alberto y Ángel. Con la ayuda de sus clientes, hizo una lista de nombres y direcciones de clientes potenciales con la esperanza de hacer crecer su negocio, asegurándoles que podían recibir café de calidad al estilo cubano, una vez a la semana.



Café Pilon a 20 Centavos.

#### EL HIJO JOSÉ ENRIQUE

José Enrique repartía café por las mañanas, estacionaba autos por las noches para ganar dinero extra y tomaba clases por las tardes hasta 1965, cuando se graduó de la Universidad.

En 1966, comenzó a trabajar como comprador de ropa masculina para la cadena de grandes almacenes Jordan Marsh, con sede

en Boston, que tenía una división en Florida.

Los otros hijos, José Alberto y Ángel, cuando cumplieron la edad para poder conducir, cada uno recibió un coche propio para poder completar sus rutas de entrega. Durante la escuela secundaria y la universidad, los jóvenes siguieron ampliando sus rutas y el negocio de su padre. La comunidad cubana apreciaba que Souto les ofreciera un café con el mismo sabor que el de su tierra natal.

Manuel Bascuas, que estaba pensando en retirarse, escuchó que Pepe Souto estaba tostando su café al estilo cubano y le ofreció la oportunidad de tostar su fórmula en su planta, Rowland Coffee Roasters. Pepe rechazó esa oferta, ya que su sueño era seguir con el crecimiento de su marca familiar, Souto.

#### EL CAFÉ PILÓN

Meses más tarde, Bascuas vendió su negocio a un grupo de inversionistas que tenían poco conocimiento de la industria del café y en cuestión de meses, los nuevos propietarios contactaron a Souto para venderle el negocio y la marca Café Pilon. El acuerdo fue sellado en 1967, sabiendo que Pilon era la marca más fuerte, Pepe Souto adquirió Rowland Coffee Roasters.

Pilon se importa, se procesa y se empaca en el mismo lugar. El secreto del café está en el grano y ellos lo compran en sacos de 150 libras de América Latina porque es un café especial. Según la familia Souto es muy importante el tipo de café que utilizan y por eso lo compran solamente de Centro y Sudamérica. El café de Ecuador es magnífico, dicen ellos.

En 1965 tuvieron \$300,000 en

(PASA A LA PÁGINA 62)

# El 1° de mayo de 1985, empezaron a producir los llamados ladrillos, que son las bolsas al vacío que se siguen utilizando actualmente

(VIENE DE LA PÁGINA 61)

tas de Starbucks en 2020 fueron superiores a \$23,000



ventas. En 1974 compraron al Café Estrella y al Café Ideal.

José Enrique seguía trabajando para Jordan Marsh, pero en 1974 le ofrecieron un ascenso que requería mudarse a Minnesota, no aceptó la oferta y renunció. Poco tiempo después, se presentó en la oficina de su padre en Hialeah y comenzó a mirar alrededor. "¿Qué estás haciendo? Parece que estás buscando algo", dijo su padre. "Estoy buscando un lugar para poner un escritorio", dijo José Enrique. "¿Un escritorio?" respondió su padre. "¿Para qué quieres un escritorio?" "Porque vengo a trabajar aquí. Acabo de dar mi aviso de dos semanas en Jordan Marsh", dijo el hijo. Su padre estaba emocionado. "Siempre ha sido mi sueño que mis hijos pudieran trabajar conmigo".

El 1° de mayo de 1985, empezaron a producir los llamados ladrillos, que son las bolsas al vacío que se siguen utilizando actualmente.

## CONSEJO A STARBUCKS

Una anécdota que recuerdan todos ellos fue cuando a fines de ese año, llegó un alto funcionario de Starbucks para solicitarles ayuda técnica con respecto a esa maquinaria moderna de envase. Pepe Souto, encantado de hacerlo le explicó la técnica y le deseó éxito en sus operaciones (las ven-

Enrique y señaló que el 95% de los restaurantes y cafés a lo largo de la Calle Ocho consumen Pilon o Bustelo.

"Nos va muy bien en la comunidad cubana y a medida que otros hispanos emigran a los EE. UU., se acostumbran a tomar nuestro tipo de café".

José Enrique Souto atribuye el éxito de Rowland en parte al uso de sus tostadores altamente espe-

cializados, fabricados por Scolari de Italia. La empresa comenzó con un tostador Scolari en 1991, ahora hay cuatro tostadores de seis bolsas en la línea de producción. Las máquinas tuestan 800 libras.

El sistema está completamente computarizado para el almacenamiento de los silos y la alimentación de los tostadores. Los tostadores Scolari pueden manejar 3200 libras de granos por hora por tostador.

"Elegimos Scolari probablemente hace unos 15 años, antes usábamos tostadores estadounidenses pero los descontinuamos para usar Scolari, estamos muy contentos con sus productos y es un producto excelente".

En febrero de 2000 la familia Souto cerró el negocio con Tetley USA, por una cifra no revelada y de esa forma incorporaron las marcas Bustelo, Medaglia D'Oro, el Pico y Oquendo a la cartera de café expreso de Rowland Coffee Roasters.

## ROWLAND, BUSTELO Y PILÓN

En esos días, Rowland tenía 250 empleados y ventas anuales de alrededor de \$75 millones. En



Millones)

Pilon se empaca en Miami, donde tienen una moderna fábrica, con muy buenos equipos italianos que están a la vanguardia de la industria del café para poder producir una calidad de café excelente.

"El mercado en el área de Miami está dominado por los cubanos, por lo que los cubanos prácticamente han dictado cómo tomar café aquí", dijo José



(PASA A LA PÁGINA 63)

# En la década de 1930, Gregorio empezó a vender su Café Bustelo a supermercados independientes y en las bodegas de propietarios latinos

(VIENE DE LA PÁGINA 62)

2003, la empresa ocupó el puesto 56 en el índice de las 500 mejores empresas hispanas.

Es propietaria de Bustelo y Pílon, las marcas de expreso número 1 y 2 en los EEUU. Asimismo, Medaglia D'Oro es la marca de expreso italiana líder en el país.

El mercado de Rowland es nacional, aunque la concentración más fuerte de la empresa se encuentra en mercados urbanos como Nueva York, Miami y Chicago, ciudades con grandes comunidades puertorriqueñas, cubanas y dominicanas.

José Enrique, dice que Rowland Coffee tuesta alrededor de 25 millones de libras de café al año. La empresa ocupa 60,000 pies cuadrados de espacio de producción, otros 60,000 pies cuadrados para almacenamiento y 22,000 pies cuadrados de espacio para oficinas. Exporta café principalmente al Estado Libre Asociado de Puerto Rico, que compra alrededor de un millón de libras al año, seguido de República Dominicana y Centroamérica.

Según Souto, en Puerto Rico, las importaciones de café están controladas por el gobierno, entonces tenemos que pagar un arancel muy alto, alrededor de \$2.50 la libra, para enviar café allí, pero nuestro producto ha sido muy bien aceptado por la comunidad puertorriqueña, el café Bustelo es como un ícono puertorriqueño.

Esa marca tomó su nombre de Gregorio Bustelo, un gallego que en la década de 1920 emigró a Cuba y allí aprendió lo poco que sabía sobre los secretos del café. Luego llegó a Nueva York donde Gregorio comenzó vendiendo su café molido a mano a aquellos

que asistían al teatro en East Harlem, con la esperanza de algún día tener su propio tostador de café. Gregorio había ahorrado mientras trabajó en el restaurante del Hotel Pennsylvania y con ese dinero, abrió en 1928 su primera tienda y un pequeño tostadero de café, Bustelo Coffee Roasters, en la 5ta Avenida esquina con la 117 calle, un sitio conocido como El Barrio, en el East Harlem de Nueva York. Fue una de las primeras tostadoras de café que atendía a la comunidad latina.

Pero lejos, muy lejos se imagina-



José Enrique Souto-Pérez.

ba Gregorio que el café que llevaba su nombre había de ser, décadas después, el más consumido en Estados Unidos.

## EN HARLEM Y MIAMI

Gregorio fue uno de los cuatro millones de españoles que en el período comprendido entre 1880 y 1930 se asentaron en territorio americano y uno de los miles que en la década de los veinte llegó a la Gran Manzana en busca de un futuro mejor.

En el primer tercio del siglo XX, Nueva York inició un crecimiento

brutal definiéndose como un centro neurálgico para todo tipo de comercio. Los emigrantes ingleses e italianos eran mayoría y los españoles, por lógica, llegaron en una cifra bastante menos aunque bien organizados.

En la década de 1930, Gregorio empezó a vender su Café Bustelo a supermercados independientes y en las bodegas de propietarios latinos.

Construyó su empresa de puerta en puerta, desarrollando buenas amistades con propietarios de negocios locales a los que

Tanto Bustelo como Goya deben su éxito a las grandes olas de inmigración puertorriqueña a Nueva York en las décadas de 1940 y 1950.

Se sirve en los Óscar y Madonna o Jennifer López son incondicionales a su aroma y sabor.

## HONOR A "PEPE" SOUTO

El 15 de febrero de 2006, el mismo día que cumplió 90 años, el Condado Miami Dade, lo declaró el día de José Ángel Souto "Pepe", el verdadero héroe del cafecito cubano de Miami. Estaban a su lado su esposa, sus tres hijos, nueve nietos y cinco bisnietos. La proclama se la entregó el comisionado Javier Souto, su primo.

En ese año tenían 300 empleados con ventas de 80 millones.

Pepe Souto falleció en noviembre de 2007, a los 91 años. Después de haber logrado construir, en tierras extrañas, un negocio familiar y de aromático sabor, similar al que le había robado Fidel Castro, quien estoy seguro que jamás supo ni siquiera...colar café.

En 2011, teniendo una venta anual de 115 millones, sus hijos José Enrique, José Alberto y Ángel Souto vendieron su empresa en 360 millones a JM Smucker (la dueña de Dunkin Donuts, Folgers, Jif, etc.).

La Familia Souto-Pérez: José Ángel Souto Companioni (1916-2007) su esposa Haydée Isolina Pérez Mas (1919-2013), su hijo José Enrique Souto Pérez (1942) casado con Gloria M. Aceituno Plasencia (1945) padres de José Enrique Jr., Alexander (1970-2019) y Ana Cristina (Vila). Otro hijo, José Alberto Souto Pérez (1946) casado con Irene. Otro hijo Ángel Leopoldo Souto Pérez (1949) casado con Margarita Elena Suárez (Maggie).

consideraba como familia.

Después de enamorarse y casarse con su esposa Angelina, la pareja convirtió su negocio en una próspera empresa de café. Su dedicación por preparar un café expreso de alta calidad con un sabor intenso lanzó a Café Bustelo desde East Harlem y Miami hasta las bodegas y cafeteras a lo largo del país. Su distribución ha crecido en el transcurso de los años, y aún así, hoy en día, la mezcla auténtica y original de Café Bustelo sigue siendo muy codiciada por quienes le son fieles a Café Bustelo.

**LIBRE SALUDA A TODOS LOS PADRES EN ESTE DOMINGO 19**

**CAFÉ ESPRESSO**

**¡SELLO  
FÁCIL DE  
ABRIR!**

**PILON**®

**CAFÉ MOLIDO  
100% CAFÉ PURO**



**PESO NETO 10 OZ (283g)**

**¡TODAVÍA  
10 oz!**